

یا بیک

۲۳۲۲

۱۵	۲۵	۱۸	۲۵
رو	نشان	احوالان	سید
۱۵	۲۵	۱۸	۲۵

۲۱  
۱۶  
۱۷

۱۲	۲	۳	۴	۵	۶	۷	۸	۹	۱۰
۱۲	۲	۳	۴	۵	۶	۷	۸	۹	۱۰
۱۲	۲	۳	۴	۵	۶	۷	۸	۹	۱۰

۱۲	۲	۳	۴	۵	۶	۷	۸	۹	۱۰
۱۲	۲	۳	۴	۵	۶	۷	۸	۹	۱۰
۱۲	۲	۳	۴	۵	۶	۷	۸	۹	۱۰



۱۸ ص ۲۳۲

لی "اویسی" نام  
معا سید الدین الی بدیع  
الور حسین محمد  
عسی صہما الی

6996



73 mir

太15



بسم الله الرحمن الرحيم  
شکر و سپاس و حمد بی قیاس اول ملک الناس و آله الناس اولسون که انسانی کند  
معرفة و تجتبه منظر و قلب انسانی کند و جلاله منظر اولسون ایچون خلق ایلدی  
و دنیا بی خرد و آفت و بکسب معرفت و تجتبه اولق ایچون بنیاد ایلدی و آخرتی  
حق معایده وصال و مقام مشایخ جمال قلمیچون ایچا ایلدی و صله و صلوات  
طبیقات و اسلم تسلیات زاکیات اول اشرف موجودات و افضل ملکات خفیه  
روح منور و مطهره اولسون که امتنی سبیل هدایت ارشاد و طریق معرفتی تعلیم انجکام  
دلت ایلدی و دخی آل و اصحابی او زو ربه اولسون که اندر معرفت ساده کویا انجم  
ما صدق بای اقدیم استدیتم اولشدر و **اما بعد** تحقیق امام حق الاسلام ابوالحی  
محمد بن محمد الغزالی علیه الرحمة الملك المتعالی تصنیفاتند نکیای سعادت نام کتاب  
اولند، عنوان سلمانی نید و کن بیان ایلوب وانی پیش فصل او زینه اختصار ایلدی  
**فصل اول** معرفت نفس بیانه، در **فصل ثانی** معرفت نفس معرفت الملك نه و جمله مفتاحی  
اولد و عکس بیانه، در **فصل ثالث** معرفت دنیا بیانه، در **فصل رابع** معرفت آخرت بیانه  
در **فصل خامس** معرفت الله بیانه، در کتاب مذکور فارسی دلد، اولمین کج کسه که اثر اینه  
قادر اولد و قلوبی سمیدن بوفیق قلیل البصائر کور و مکمل بی روضه اولند و قدر اذیاس  
**و کلیم باسط و زاعیه** دیکله الله تعالی ملک کلام شریفید، ذکر اولون برین دخی اذیاس  
نعمه نظر اتوب و **کلیم باسط و زاعیه** خطابنه داخل اولق ریجاسنه بورس له تک ترجمه  
ال اوزدوب بو فخره باش قودم ایدی موجود که بورس له شیرفه نظر ایدن عزیز  
عینه ناظر ایلوب و این کرم ایل خطا پوش اولد و التزمین الد و قلوبی زمانه تبرک  
سبب اولان دن الله تعالی راضی اولسون و یکی در **فصل اول** معرفت نفس  
بیانه در معرفت نفس معرفت الملك مفتاحی اولد و دخی بیانه، در پس ای طالب

معرفة الله بکل که ان نه باب معرفت الله اول زمانه فتح اولور که اول کند نفسی  
بیله و در ملک حقیقتی ادر اک ایلیم نیت کم خبرده کلو بدر **من عرف نفسه فقد عرف ربه**  
و الله تعالی حفری دخی کلام شریفید، بیور که **سیرهم ایتانی الافاق و فی انفسهم قیاس**  
**ایچون** یعنی بزرگند و کمال قدر تری و عجایب صنعی ادره عالم ظاهرده و دخی  
نفسند، کو ستر لم تا معلوم ایدلر که الله تعالی هر نسبه قادرده و حق اولدر اندن  
ما عداکم و ارایس باطلدر ایدی ای عزیز بکل که سکا سندن یقین نسبه یو عکس  
و لشکله سن برشی و اعدا دل ماینکده تمیز ممکن و کل ایکن کیر و کند نسکی مله، عاخر  
سن پس سندن ما عدا که سندن جدا در آنی بک بملک ممکن اولد و الله تعالی حفریه  
بملکدن منزله ایکن و هیچ بر وجهه انک حقیقتندن خبر و بر ملک ممکن و کل ایکن یا انی بک  
ادر اک ایدیلر سن و اگر در سک که بن کند و نفسی کمالیله بورم اصلا شیهام  
یوقدر بر ایدر ز که سک بلد کلک دست و پاکیدر و چشم و دیکلدر اندی بود و جلا  
سایر حیوانات دخی بیور و باطلکده ادر اک اند کلک آج اولک طعام استرسن و  
موقوف اولر لباس استرسن آله تو که قوت کلمه جماع ایتمک استرسن ایدی بویور  
سایر حیوانات دخی ادر اک ایدیلر بورس ایدی الله تعالی تک معرفت  
سبب اولان معرفت نفس بو دکلدر بلکه بملک کرک سکده سن نه سن و قلفست  
نه و جمله در و قدن کلک و ک و نه فخره کلک و هر جیک نریه در و سک سعادت  
نه در و نه غله در و شقا و تک نه در و نه غله در و دخی شول صفتلر که سک باطلکده  
در یعنی بایم و سباع و شباطین و ملائکه صفتی در سن دخی قنقی صفت او زینه خلق  
اولند که که اندر ک صفتی بکلدر و ایچکدر و جماع در سندان اوزر شب بونلر سی  
ایدر سن و اگر کم سباع صفتی او زینه خلق اولند که اندر ک صفتی بار، بکلدر و  
بر تقدیر و ایچکدر و قتل ایتمک در سندان اوزر شب بونلر و اگر کم شیاطین  
او زینه خلق اولند که اندر ک صفتی مکر و حیل و اخلاص در اکر کم سندن بر صفتلر  
و اریس سی ایلدی که اندر کید، رب کماله ایرش سن و اگر کم ملائکه صفتی او زینه  
خلق اولند که اندر ک صفتی اخلاص الله تعالی حفرته عبادت ایتمک در و عدام



مشاهده و جمال قاشا شده و اولمقدر سندان فی لیل و نهار آرام آتیوب سبی و بی به  
تقلیل که لایق مشاهده و معرفت الله اوله سن **ای طالب اسرار الهی** یقین بکمال که از این  
عجز و قصور یله باب عبودیت قایم اولوب منتظر باب فتح وصال و مشرب مشاهده جمال  
با کمال اولمخون خلق اولمش در نه کم الله تعالی حفری جل علا کلام شریفیند بیور  
**و ما ملکت الجن و الناس الا لیجدون** و بویهایم و سیاح و شیاطین صفتدیکه انانده واقع اشد  
شول سبیدند که بدن بو صفتدیکه صلاح کلوب روجه مرکب اولمخو قابل اوله و روح و بی  
بوتنا منزند اول مرکب او زرنده معرفت الله بهاسن شکار و حجت الله غفاس صیدانکه  
سعی و قصد ایلیم تا کم بو دیار غنبدن اول مقام انم ای یقی تشریف **اذ ملو صا سلام**  
**آفین** و تعظیم **سلام تو لامن رب الرحیم** لایق اوله دعوام بو مقامی جسته تغییر ایدر  
درینا هر کسند که بو موفقتن نصیب اولیمه انک دینی طریقیده عظیم فطر دار در  
راه ایمان اندن مسدود در العیاذ بالله ایدی ای سالک راه انکو کم کند و نفکی بیک  
استر سک بکمال که الله تبارک و تعالی سنی ایکی سنه دن او توری خلق المشر بری  
بدن ظاهر بد و بری دخی مخای باطنیدر که اکار و وح و نفس دیرلر و اینی انجی بهر  
ایله اوراک انک اولور و نرا کا کوکل دیرز هر برده که کوکل و با قلب و یا دل وصف  
اولور مراد اولدر انا بود کلدیکه صدرک صول جاننده اولان ات پاره سی  
اوله زیر که اول میت ده و سایر حیوانده دخی وارد و اول کوزله کوزنور عالم  
شهادتند سر انا کوکل که اکار و وح اطلاق ایدر لر اول بو عالمدن دکلر و بو عالم  
غریب کلوب یه کتله کلدیکه پادشاهیدر و بدن انوک مرکبیدر و دکل ظاهر  
و باطن اعضا انک عکسیدر و موفقه الله و مشاهده جمال حضرت الله انک صفتیدر  
و تکلیف اکا المشر و خطاب دخی اکاد و سعادت و شقاوت انک صفتی در و  
انک حقیقتنک معرفتی موفقه اللهک مضاجید **ای عزیز** جهد ایله که اینی بکسن زیر که  
انانده اندن شریف نبی یوقدر و اول ملائکه جنسندند و انک اصلی حضرت الله دن  
کلدیکه و اکار آجدر یوسف همان تجارته و حراشته کلدیکه **ای طالب عرفان الهی**  
بکمال که موفقه دل ممکن اولمزا تا انک و اراغن و حقیقتن و عکسین و عکسین علاقه سن

علمی

بلیغ و انک صفتی اید معرفت الله نبی حاصل اوله دخی و سعادت ندر  
و سعادت فین ابر شوی بلیغ ایدی معلوم اولسونکه دکلک و اراغنی ظاهر در اند  
سک یوقدر انا بود بدن دکلدر زیر بو بدن میتد و سایر حیوانده دخی و  
مثلا هر گیشی کوزن آجوب رفین و اسمانه دکلد و وجودن نظر ایدر کن کوزن کوزن  
دکلک اشیا اندن غایب اولور صفتی کند و بدن دخی کوزن کوزن کوزن کوزن  
و اراغنی اندن غایب اولور و دخی موت زماننده بدن خاکه منقلب اولور انا بود که  
روحدن عبارتد رفنا بولمزا کن روحک حقیقتی که نفسند نه شیر اینی بلکه انا  
ویرلمیوب در نه کم الله تبارک و تعالی بیور **قل الروح من امر ربه** و روح عالم اورد  
ای عزیز بکمال که موجودات ایکی قسمد بری عالم اورد بری عالم خلق در نه کم الله  
تعالی بیور **الاله المطلق والاله الا له** ایله اوله عالم اوردن اولان انکدر که انکمرک ماسحتی  
و کمیتی و مقداری اولیمه و عالم خلقدن اولان انکدر که انکمرک کمیتی و مقداری  
اولا و آیت کریمه ایکن اولان خلق تقدیر معانسه در بر ایتی معانسه دکلدر زیر  
روح مخلوقدر و قدیمدر و نیکر خطا ایدر زیر اقدیم الله تعالیکن و انانده و صفاتدن غیر  
سنه یوقدر و روح عنصر دیکر دخی خطا ایدر زیر بدن روحه فایده و عرض  
اولدر که اول غیر یله قایم اوله و روح جسمدر دیکر دخی غلط ایدر زیر که جسم  
تقسیمه فایده و روح تقسیمه قابل دکلر **ای طالب اسرار الهی** بکمال که بر روح دخی  
وارور که اکه روح حیوانی دیرلر اول تقسیمه فایده اول روح بهایم دخی و اورد  
محل موفقه الله اولان روح اول دکلدر محل موفقه الله اولان روح که اکادل دیرلر اول  
روح بهایمده یوقدر اول روح نه جسمدونه عنصر بلکه ملائکه صفتی او زین خلق اوش  
یر کوهر در و انک حقیقتی اوراک اولمخو غیر در انک حقیقتی باینه شرع رخصت و  
مشر و سا که سلوک ابته اسنده اینی بیک لازم دکلر سا که اول لازم اولان  
مجاهد در چونکه مجاهد کمالیله حاصل اوله الله تبارک و تعالی سا که کند و لطفیله  
اول روحک حقیقتی اعلام ایدر نه که کلام شریفیند بیور **واللهین جاهدوا انفسهم**  
**سبنا** و هر که که مجاهد سن تمام المشر اولیمه یور و حک حقیقتی که بیان انک



لازم دکلر اما دکلر عسکرین بیان آنک جایز در ای طالب اسرار الهی بکل که  
تن دکلر مملکتی در و تن ایکنه دکلر مخالف عسکری چون در **ما یعلم جنود ربک الله**  
پس مدی بکل که دل مؤلفه الله تحصیل یکن خلق اولندی که سعادت اند در  
ایله اوله مؤلفه الله حاصل اولر تا وضع الله ادر اک اولنجی وضع الله دخی حواسله  
ادر اک اولور اول حواس دیکریش در **سمع و بصر و روق** شدر و لمس  
در و حواسک قیامی بویه اولد دخی سبیدن بدن اقیاج اولندی و بدین ترکیبی  
درت مخالف اجودن در آب و خاک و آتش و باد در آنچون ضعف  
اوزینه اولب و ایما خطر هلاک ده در ظاهر و باطنه پنج دشمنیه هم ایکندر در  
اما ظاهر عدلر دیکر مثلا **بصاع و غرق و حرق** کی و باطن عدلر دیکر مثلا **اجلاق**  
و سوزن کی پس بونلری دفع ایکن ایکن ظاهر و باطن عساکر مختلفه اقیاج  
اولندی مثلا دست و پا و **سمع و بصر و طعام و شراب** کی و اکل و شرب دخی ظاهر  
و باطن ایکندر لازم اولدی مثلا دست و دغان و معدیه کی و قوت اشتها و قوت  
ناظمه کی و بواله بر آلت دخی لازم اولدی که بونلری مختلفه استعمال ایکن اول  
حواس باطندر اند دخی بش در مثلا قوت خیال و قوت تفکر و قوت حفظ و قوت مهم  
و قوت تذکر در و بونلر دکی مقامی و ماخذ در و دیکر بر معین خدمتی وارد در  
ایکنه معلوم در اگر نو دکلر اسباب و آلات برینه خلق کلک اولور پس این یک  
کاری معطل اولور و بونلر عسکری دکلر عسکریدر و قوت تصرفند در مثلا اگر کم اذن  
ویرسم استماع ایدر و اگر کوزه اذن دیرسم فطر ایدر و اگر ایاذ اذن دیرسم حرکت  
ایله بونلر ترتیب اوزر و دکلر اعضا دکلر احییه مطیع اولدر در تا کم بر قیام کون  
حفظ ایدوب دل اول بدن اوزرنده تجارت و عاشتن و تخم سعادت جمع ایدوب و طن افضل  
سفر نه کند دیر زاد ایدر و بونلر عساکر مختلفه دکلر امرین طوئقتد ملائکه کی در حق تعالی  
قتند که اصلا مخالفه قادر دکلر در **ای طالب اسرار الهی بکل** که تن دکلر مملکتی در و بدن  
بر شهر عظیم تالنده در دست و پا و دغان و سایر اعضا اهل ضایع کبیر مثلا شهود  
عندار مثله و غضب شهنشدر در دل پادشاه و عقل پادشاه یک وزیر در و پادشاه

بونلرک جمله سنده احتیاجی وار در اما شهود کونلر در کذا ایدر و اهل کبر در و حواس  
دیما وزیر عقل بیور و دکلر مخالف فی لفظ ایکنه سخی ایدر و شرب بدنده نه کورسه کند و یه  
ایدوب تصرف ایکن استر و غضب کی شهنشدر در شرب و مفرد در و تند خو  
و تیز در و ایما قدر ایکن استر دغان و دکلر و عرض یقیق اوزرنه در اگر کیم پادشاه  
دل عقلی وزیر ایدوب و ایما مشاوره سن ایکن ایلرسم و عامل کذا یک مخالف لفظ ایکنه  
شهنشدر و شیری ایکن اوزرنه سلط ایلرسم که حد دن کوب مملکت ال اوزرنه مملکت  
حالی نظام اوزرنه اولب و دکلر اعضا نه خدمت ایکن خلق اولدی ایلرسم اکا مشغول  
اولور و خدمت لری قتل قبولد و واقع اولب سعادت ابدیه و اصل اولور در و ایکن  
فرمانی شهود عندارک و غضب شهنشدر سکن ایکنه ویردوب وزیر کی که عقل در اندر  
الند کر فتر ایدر سه مملکت اول شرب در دکلر فساد دخی سبیلد خواب واروب پادشاه  
دخی مملکتی ضبط ایکنه عدالت ایکنه موقوف اولور ایکنه **ای طالب**  
**اسرار الهی بکل** که ان نده شهود و غضب صفتی شراب و طعام تحصیل دخی ایکنه  
ایکن قلمشدر و طعام و شراب تن مرکبک غذا سیدر و تن حواسی جلنک حالی  
قلمشدر و حواس جد عقلک با سوسیدر و عقل دکلر جو ایدر دل نظاره و جمال الله  
ایکن خلق اولدر پس شهود و غضب طعام و شراب فادیدر و طعام و شراب  
دیکر فادیدر و حواس عقلک فادیدر و عقل دکلر شمع و جو اعی قلمشدر تا که انو کل  
ظلمات جسمانیدن خلاص بولوب عالم ملکوتده سیر ایکنه جمال حضرت الهیک مشاهده  
استعداد حاصل ایکنه ایدر معلوم اولدی که الله جل علی دلی کند و موفقی و دخی فتنی  
و مشایخ سپیچون خلق این در و بدن مملکتی اکا تسلیم ایکنه تا دل دخی بدنی کند  
مرکب ایدوب بونلر فائیدن که اسفل فلین در اول عالم بقایه سکه  
اعلای علیین در و وطن اصلی در و رجوع ایکنه قصد ایدر ایکن اوزرنه زلوه  
زا و صلاحات منش اولد ایکنی ساکن راه اگر دیر سک که بونلر شکر  
ادا اولوب و اراخرته سعادت ابدیه و اصل اولسن کر که در دل پادشاه  
وار مملکت بدنده جلوس ایدوب کند و یه باب عبودیتده قائم اولور درگاه



قبله ایدینوب جمال حضرت الهی مقصد ایدینه و عقلی کدویه و زیر ایدوب شهوت غلدار  
 شهر تن و غضب شیمی شته بدن قله و حواس عقلی جاسوس ایدلوب پیر برین بر علم موکل  
 قله و قوت خیال که مقدم دماغه در اول جاسوس و کپی قله تا کیم انوعالده واقع  
 اولان اخباری اند جمع ایدوب زمانده و زیر عقل بلدر و زیر دنی ایا کور ملک تیر برین  
 ایلم و چون عسکرون برسی اطاعتن باش چکر و کزد و یواسنه تابع اولدوغن کورس  
 انی پادشاه ایل مغلوب و مقهور اید لو اما هلاک ایتیه لو زیر که وطن اصلی سفره پیریک  
 بر مقین خدمتی دار اول خدمت معطل قالور درینجا اگر دل پادشاه لغد فقط ایدوب  
 عقلی زیر ایدینوب شهوت غلدارینه و غضب شیمی شته تابع اولورسه ملک فاد و ایدوب  
 خسارت ایدی حاصل اولور الحیا ذبانه ای طالب اسرار الهی بلکل که انک ذکر اولور  
 صفترون بدن عسکرینک هر بر سیدله ظاهرده بر علاقه سی واردر و دخی هر بر انک ذکر اولور  
 صفترون بر حقی واردر اول صفترونک بعضی انسانک سعادته و بعضی سی دخی شتاوتنه  
 سیدر و بو اخلاق اوصاف کثیر در و ضبطی غیر در لکن جمله سی دورت صفت راجع در بری  
 اخلاق بهایم و بری اخلاق سباع و بری اخلاق شیاطین و بری اخلاق ملائکه در اول اول  
 ان نه شهوت موجود اولمغه بهایم علمن اشهر مثلا اکل و شرب و جماع و وحش کیسه  
 و غضب موجود اولمغه سباع علمن اشهر مثلا ضرب و شتم و جرح و قتل کبی و شهوت  
 و غضب صفتی زیاده اولوب غالب اولیجی ان اند شیاطین صفتی غالب اولور  
 مثلا مکر و تلبیس و حیل و فود و اضلال و تشبه کبی و دل صفت ملائکه اوزرینه خلق  
 اولمین علم و معرفت و طمع باین اصلاح ایتمک و اعمال زراییدن احتراز ایدوب  
 تصفیة و قلب مشغولدر و ذمی ان نه امر اولمشدر که نور عقلی دلیل راه ایدوب  
 صفت شیاطین تیر ایدوب اشکاره ایلمه تا کم قیاسی ظاهر اولوب عسکرون  
 اندن احتراز ایلمه ندم رسول الله صلی الله تعالی علیه و سلم پیور هر آدمک شیطان  
 واردر و نیم دانی وار ایدی لکن الله تعالی بکاسین اولوب بنم شیطان بکام مغلوب  
 و مقهور ایدی شیمی بر و جمل فده قادر و کلدر و ذمی ان نه امر اولمشدر که وحش  
 و شهوت خنزرنی و غضب کلینی عفلک تحت تصرف قلوب مقتضای عقل اوزرینه

انرا فی

اندر فی خدمه قائم اوله لرتاکم وطن اصلی سفره اندرک نفی ظاهر اولدرینجا اگر کم  
 انک بصریتی کوزی فتح اولوب کزد و حاله نظر ایدوب کوزیدیکم لیل و نهار مکر خدمتی بلنه  
 بغلیوب عنان اختیار یکنک الله و بر حذر و اندرک خدمته مشغول اولمغه اخلاق ملک  
 اوصاف شیطانی کت تحت تصرفه اسیر قلمشدر اول سبدن در که کزد و بی رز و یاد  
 کا کلک خدمت ایلر و کا کلک معامله ایلر کور و کا خنزیر ایلر شایسته ایدر کور  
 زیر که عالم روبا مرات عالم ظاهر در درینجا روز قیامت سر اید و فیه بر کشف اولدوغی  
 صین در بر کشتی دنیا در نه صفتله اولوب نه خلق کتب اندی ایلمه انک اوزرینه  
 خسر اوله کوک نه کم الله تعالی کلام شریفند پیور **یوم یفر فی التور فاتون افوجا**  
 ای طالب اسرار الهی چونکه بلدوک یا طمکد بودرت قهرمان حاکم در ایدی دایما کزد  
 حاکمه نزدیک اولوب وحکات و سخاوتکی و افعال و اقوالکی کوزدوب بلک کوک سنکه  
 قنقی ملک تصرفند اولوب وسند انی قنقی قهرمانک اعرینه تابع اولمش سن در اگر کم  
 شهوت خنزرنی تابع اولمش ایسک سندن صادر اولان حرص و بلبه کدر حد در  
 شامت در اما اگر تادیب و صلاح کتور رسک صفتی تبدیل اولب اندن قناعت  
 و کوتا و دستک ظاهر اولمغه باشد و اگر غضب کلین تابع اولمش ایسک سندن ظاهر  
 اولان تمور و لاف اور مقدر و خلقی ایتمکدر و خورمقدر و کتور کدر اما اگر کم تادیب  
 ایدوب عقلوکه مطیع اولور سک اندن اول صفت تبدیل اولب بر دیار بق و عفو  
 و شجاعت و سکونت و تواضع و کرم ظهور ایتمک باشد و اگر کم صفت شیطانی مطیع  
 اولمش ایسک تلان اخلاق اوصاف تبدیل اولب که انک کاری شهوت و غضب  
 صفتلرنی زیاده اولوب کما مکر و حیل و فیات و فتنه و تلبیس و خدمه تعلیم ایتمکدر  
 وسندن نو ذکر اولور سک اندن صفت و حود کلور اما اگر کم انی مغلوب و مقهور ایدوب  
 غالب اولور سک سندن علم و معرفت و صلاح و حکمت و حسن خلق و ریاست و دین که  
 تخم سعادت در و یاقیات صاف ظاهر ظهور ایتمک باشد ایدی نو ذکر اولور سک اندن قیامت  
 ظهور بنم معصیت و بربر و اول اخلاق حمیده و کت ظهور نه طاعت و بربر اولور سک  
 انک حاکمی و سخاوتی و انعالی و اقوالی و احوالی بوا یکید ن خالی و کلدر ایدی



دل صافی به مراتب متولد و اخلاق زینت دکان و ظلمات متولد چونکه با اخلاق زینت  
سند ن ظهور ایلیم مراتب دکت ترکیب بغلیوب نور جمال حضرت اللمک بر توییست  
قول ایتر و سیر روحانیدن نجوب او نور و اصاف حمید نور متولد و چون سند  
بود اصاف طلوع ایلیم مراتب دل و اول محصیندن حاصل اولان نوک و ظلمات  
رفع اولب صافی و قبل اولور و قابل بر تو نور جمال حضرت الله و منظر آله و مطلع  
شمس بی مع الله اولور ای طالب عرفان اگر سن دیر سیک ندن معلوم در که قلب  
انسان صفت ملائکه اوزرینه خلق اولمشدر قلان او صاف و اخلاق انده غریبدر  
و عارضدر امدی تحقیق سن بونی بیلور سیک بر روزنده ان بدن شریف مخلوق بود  
ایله اوله هر مخلوق شریف و کمالی نه خدایتون خلق اولمشدر انی ظهوره کتوزوب  
انک اوزرینه قائم اولمشدر اولور مشدا جمله دن بری محار که یوک کو تو رکیچون خلق اولمشدر  
اگر یوکینی تمام کو تو رب سور چوب و دوشیوب زنی یوکین بره اور غرابیه صفتی  
کمال اوزرینه اولب مقبول اوله دخی رعایت اولور اند نصک که فرس جادایون  
خلق اولمشدر و یوک کو ترک ایچون قوت دیرلشد اگر کم خدمت جادی یرینه  
کتوب سکرند و خنده و دشمنه وار منقد کمال اوزر اولور خدمتی مقبول اولب  
عطف و زاد و زاده سند کماله رعایت اولور و اگر کم خدمت قصور اوزر اولور  
اولور سه ازده سه هار کبی پالان اور ولوب حمار لوله روز و شب یوک چکدر لر  
و نظردن دور ایدوب زاد و زاده سن نقصان اوزر و یرور لرا اده ای اگر ان  
اگر اکل و شرب ایچون خلق اولیندی بهایم اندن افضل اولق لازم کلیدی زیر که  
بهایم اکل و شرب و جماعت ان ندن زیاده اولور و غندن غیری مبین خدمتی  
دخی وار در مشدا یوک چکک کبی و حراشت کبی و لم و شحم و بینی غذا اولق کبی  
و اگر کم انان ضرب و قتل و غلبه و استبداد ایچون خلق اولیندی سباع  
اندر اشرف اولق لازم اولیندی زیر که قهر و قتل و غلبه و سباع زیاده  
اولور و غندن غیری نفع ظاهر سی دخی وار در مشدا کلب ده و حراست و کما  
و بغضنک دخی در یسی لباس اولق کبی ان اده ی بوندر ایچون دخی خلق اولدی  
بلا

بلکه تکمیل عبودیت ایچون و کسب معرفت ایدایچون خلق اولور دخی اندن ظاهر در که  
ان عقل و فراست و فهم و کیم است و یرلوی تا کیم عالم عبرت له نظر ایدوب یرلشد  
یک کمال و یرلشی دخی کمال سیر ایدوب تقاضا نشدن لغتدن اتقال و صانع صنفدن  
اسند لال ایلیم و کند و کیم و تصورین نماینده اولور دغن و خان لا باز اکل علم و  
قدرتی بلکه یر صفتی کماله اولور دغن ادراک ایلیم روز و شب کماله کند و غیر و تقیر  
تضرع استدعای قبول دکمال اول مالک الملک حضرت تکمیل قرینه تمای وصول ایلیم  
و ملائکه دار مرکز عبودیت مستمر فی مقبول صدق **عند ملک مقتله** اوله و اگر کم کند  
مرتبه سن پیلوب کند و خدمتنده اولور بلکه سباع و شیاطین صنفنده اولور  
آخر تده سباع صنفنده شیاطینله جمهر او جقدر ای طالب سرار الهی بلکل که دکت  
عجایب غلطنیه نهایت یوقدر اما دکت دخی شرفی ایکی وجهله در یرل علمه در  
بری دخی قدرله در علمه شرفی داخی ایکی در لودر بری ظاهر در که انی هر شک بیلور  
و برسی ستور درانی هر کس ادراک ایده مزاول غایت غریزدر اما اولکه ظاهر در  
اولور که دله بر قوت وار در که جمله علوم هنده سه و طب و نجوم و حساب  
و ادوار و علم شریعت کبی و جمله صنایع ادراک ایلمر مع غذا دل برشی در قسمت  
قبول ایلمرینه دو کلی عالم علمی انده موجود در بلکه جمله عالم انک یا ننده دره کبی  
مثلا بر لحظه فکرله کند و حرکت کند شترادن اعلایه و مشرقدن مغربه و کند و خاکله و ریزند  
ایکن افلاک طول عرض و قیاسیل اید دکن بیلور دشمس و ترک سیرین و مقدارین  
و فاصه سن بیلور و سحاب و مطرک و برق و رعدک اصلن دسین بیلور و کما  
تقیر در بادن و مرغ روح هوادن بند کنور و دخی پیل و شتری و پیکلی علمه  
ستخر ایدوب و جمله علوی حواس ظاهریه ایلیم و حواس باطنیه ایلیم بیلور و دخی عجب  
بودر که فلیک در و نیز بر روزن ایچون که اندن عالم ملکوتی سیر ایلور که عالم غیب  
دیرلر و عالم معقولات و عالم روحانی دخی دیرلر اما خلقک اکثری ایچون تو عالم  
ملکی سیر ایلور که عالم شهادت و عالم حسوسات و عالم جسمانی دخی دیرلر و یوکین علی اکبر  
نسبت جوئی و تقیر در و بر روزن دخی نفع اولور که عالم حسوساتی اندن سیر ایلور و



بوزن و وزن لوقع اولدوغنه ایکی دلیل ظاهره دارد برسی رویا در کتب قی ان ن خوابه  
داره اول روز نرفتح اولب عالم ملکوتین دلوع محفوظدن زمان مستقبله کتب  
واقع اولحق احوالی ادر اک ایلر یاروشن کور ایمان عینی واقع اولور و یا ثانی  
کور اهل اولان تغییرندن ادر اک ایلر رویا تغییر سبب تفصیلی خود بوسه صغر  
ای طالب اسرار آلی معلوم اولاکه دل بر مرات صافی ثانی در چونکه ان ن خوابه  
داره حواس محدود اولمخله اخلاق ذیمه دن صافی و قیلا اولان دل لوق محفوظ  
مقابل اولور و لوق محفوظه مسطور اولان صور معنویه و احوال غیبیه و منعکس  
اولور و اندن کمال عینیه و احوال غیبیه سیر ایلر اقا قی دل کد دردن صافی  
اولم و یا اویانوب حسوسه مشغول اولم اول جانب اندن حدود و قیاب  
اولب ننه سیر ایلر مز اولور و لکن حالت موت و حواس معطل اولور اقا قوت خیال  
معطل اولور و مرات دل متصور اولان صوری حفظ ایلر ککن حواس ظاهره  
اولیوب ضیالیه ضبط اولدوغندن اتوری صریح و عیان سیر ایلر مز ایلر بر قبیل  
کورینور اقا که حالت موت و حواس کلید منقطع اولدوغنی اجلدن و بدن مجانی نرفح  
اولدوغنی سیردن دل ملکوتی و اسرار غیبیه بی حجاب برق لمعان کین سیر ایلر  
ایکی دلیل اولدو که هیچ بر احد یوقدر که رند خواطر قلبیه سی و تصرفات مکره سی و ولیمه  
مثلا کور و استماع آغند که ننه لوب بطریق الالهام رور اک ایلر اقا قند نبلد و ککن  
و ندن فهم ایلر ککن بل و دنی دل عالم ملکوتین اولدوغنی اجلدن مادامکه عالم حسوسه  
مشغول اولم عالم ملکوت سیرندن مجیدر و بر روحانی اندن منوعه در ای طالب اسرار  
اکلی سن شویله طن انم کم روزن دل خوابدن غیر ی زمانه فتح اولمیه بلکه بر ککن  
ریاضت و مجاهد سن کماله تشرب و قلبی اخلاق ذیمه کد و راتندن صافی ایلر  
و دایما جان و دله الله الله دیکه مشغول اولم ایست قلبی عالم ملکوت ایلر مکن  
ایلر و عالم جسمانی دن بی خبر اولور و دله الله الله قالی دن غیر ی ننه قالمز ایلر اولد  
عالم ملکوت اگر کشف اولب دنی اول روز نرفتح اولور و غیر یلر دوشل سیر ایلر ککن  
ادل ظاهره سیر ایلر و ملکوت و انبیا و اولیا و دانی که ظاهر اولور ایلر دن استغفار ایلر

و کما

و سموات و ارضی کتب غیبی اکا کشف اولور و هر کیه کم بو قالمو کشف اولم اکا عظیم  
ننه ر اسرار اولور که بیانه ککن در رسول الله صلی الله تعالی علیه وسلم حفرتی بیور دنی  
و رویت بی الایرض فاریت مشارعها و کتبها بو کشفدن عبارتدر و بو کشف  
و کک نری ابراهیم ملکوت السموات والارض لامعنه به اشارتدر بلک و ککل  
انبیا علیهم السلام علومی بو طریق در تعلیمه دکلد و بو کشف صوفی و صوفی  
بی پید ایلر اولور و ما سوا دن قطع علاقه ایست ایلر اولور ننه کم الله تعالی کلام شریف  
بیور و اذکر اسم ربک و تتل الیه تتیلا و دنی الله تعالی حفرتنه توکل تام ایلر  
فلقدن غلبت ایست ایلر ننه کم کلام شریف بیور رب المشرق والمغرب بلا اله الا  
هو فاتخذ و کتبلا و اصبر علی ما یقولون و اجرهم هم جبرک  
و بو آیت کریمه لوان طریقی ریاضتی تعلیم و احوال سلوکی تفهیم در تا ککل سموات  
دنیا دن و عداوت فلقدن و مشغله و حواسدن صافی اولب لایق شایه و جمال  
حضرت الله اوله و بو طریق صوفیا ندر و طریق انبیا در علیهم السلام اقا علی تعلیم ایلر  
ایست جابر در و اول طریق علما در اول ذی عظیم در اقا که نیت فخر در و بو کشف  
اکابر دن نیچ ککن ایلر و بر ثان عقله ایلر در و هر که کم بو علمدن زوق سلیم  
دیا بر جان عقله با تعلیم ایلر ایست از نهار وجود ننه انکار را محبوب ایلر اقرار ایلر ناکم الله  
از مایه سندن خردم اولیوب طریق حق ایلر و بو مذکورات عجایب دلان در  
دل انسان بو نر ایلر ظاهر اولور ای طالب اسرار آلی سن شویله طن انم کم بو کشف ایست  
انبیا به معوض اولم بلکه دو کال ان است اصلي فطرتنه بو صفت اوزرینه در و الله تعالی  
الست بما کم بیور دنی اول قابلیتدن عبارتدر دنی رسول الله صلی الله تعالی علیه  
وسلم حضرت نکه کل مولود یولد علی فطره الاسلام ثم ابواه یهودانه و نجرانه و  
بیور دنی حدیث شریف اکا اشارتدر پس دل ان ن عالم روحانی ده ایکن کد و صافدن  
دفاعتن بلدی و ملائکه ار سندن محفوظ ایلر ایدی و نه خدمت ایکن خلق اولدوغن  
اکلاش ایدی و قالموا علی قلوبهم باد و است بر ایکم قلم بیلیم حضرت اولم ایلر  
د اول روح عین البقیع اولمخله هیچ کک ننه سیر ایلر یوقد بی ننه کم الله تعالی حفرتی کلام شریف



بپور و این است که از خلق السموات و الارض بپورن خلق الله عز وجل  
و در فی و کلی انبیا علیهم السلام سایر خلق را بر این دو صورت یا پنج فرق اولی و بی  
الله تعالی کلام قدس بپور **قل انما ابشر منکم بنی حنی** صکر اول عالم  
و صلیدن بود در فرقت و اول مجلس جسدن بود منزل کشته و در و حاشیدن جسمانیت نزل  
الکلی سر آید و در و حواس کبر و بون قید یله مقید اولی لذایذ جسمانیت و اوصاف جسمانیت  
غالب اولی و دل انسان لباس غفلت مستور اولی و اولی غلبه انسانی فراموش برود  
بومنزلی فانی تمام بقای کس اید و بود در البوار بی قرار آید و اختیار اید و بگویند که  
عنایت رزی و هدایت کم نری معاین و در کبر اولی اندک کوز نری برد و غفلتی زایل اید  
و اندر بو عالم جسمانیت کل کل بعید شدن عالم ملکوت کشفی مستور اولی و بعید شدن اولی  
اما کبر و اذنا بی همه اید کشف اولی و هر که کم کشف طیر اولی اگر کم انی اصلاح عالم و دعوت  
خلق و طریق مخصوصه تعین اید و ریس اول کس پیغمبر و اول طریق مخصوصه شریعت و اندن صادر  
اولان حواری عادی به سخن و بر لود و اگر دعوت خلق تعین اولی و بیک شریعتی اوزرینه  
عبادت اید و اکا و لی و بر لود و اندن صادر اولان حواری عادی که آمد و بر لود و بیک  
کرامتی اول شریعتی یا پنج اولی و پیغمبر ک پیغمبر سی عد اولی و هر کس که عالم ملکوت بود و قبل  
کشف اولی اول کس نبوت قدس تعین اولی و قایل بود اما تعین اولی و بی یا شکر کس  
اولی که اول زمانه شریعت بود و یا تازه در احتیاج بود و یا خود پیغمبر بود بر فاضله که  
دی بود اول فاقه بود و پیغمبر اید و واجب اولی و ولایت و کرامت اولی و انکار انبی  
تصدیق اید و سن اما بیک کشف فضا بقا سبب اولان کیمای سعادت که معوقه اند  
ربافت سوز و بی همه سوز حاصل اولی و بیک که ان کابل اولی قدمه اید و بی  
فتح اولی و کبر که عنایت ربانی و هدایت ربانی اید و بی خود نا در واقع اولی و هر کس که  
بی همه اید و بی همه حاصل اولی و کبر که توفیق بی دانی اید و بی همه که غریب اولی و کس  
کسلی طبعی در فی عید اولی ای طالب اسرار آلی شد بیک دیک علمه شریف اولی و مقدر  
علمه فاکس اولی و غن بیک و ک اید و کس شدن صکر قدر بیک شرف و نه مقدار نشسته قادر اولی  
کوش ایت سنی ذاکلی نیم غریب اولی کند و اختیار کله کند و بی نیم خور و حق قدر بر کله کس

ادبی بیک که دیک ملایکه قدرتی جسدن قدرتی و در و سایر حیوانات اول قدرت  
بوقدر ادبی نه کم عالم اجسام ملایکه به باذن الله سحر در ارادت الله اولی و زمانه ملایکه  
ارسال ریح و انزال مطر و ارجام حیوانات اصلاح جنین و ترتیب صور و بر بوزن و ایت  
نباتات و افواج حیوانات اید و بود و بدست در بی کروی ملایکه تعین اولی و در دل ان بی  
ملایکه جوهر بدن خلق اولی در عالم اجسام بی تعریفه قادر در اما عالم فاضله که کس  
وجودی در قدرتی قتی ظاهر در مستلحا جن کما بیک بر بی کند و کوکته قادر دکلر دیک  
اردنی متعلق اولی و کله و کله و بیک و کس و کس و کس لسان الشکر دیک اردن بیک  
بر بر طوبی حاصل اولی طعام قارشور و بیک و هضمه قابل اولی و چون جمیع قضا اید  
دیک اردن بیک جمیع اقتضا شدن بر بیک اید اولی و آله جمیع اید و بیک و کس اید و بیک  
و بود کور اید دیک قدرتی و بدن سحر اولی و بی قتی ظاهر در کس بیک که کس و کس  
دل که کس عصیان طویش اولی و اوصاف سباع و بهایم غلبه آتش اولی و اندن اطلاق  
ملایکه ظاهر اولی و غنن جسم آفرین در بی تعریفه قادر در و بی کم بیک شریعتی و بیک نظر اید  
زبون و متقاد اولی و اگر کم همد مر بیک نظر اید سفاقی صحت و دوز و اگر کم فتنه  
تن در سفاقی سقیم اولی و بیک و بیک و بیک و بیک و بیک و بیک و بیک و بیک و بیک  
سحر عین که کوز دیک در لود و بیک در در مثلاً بر غلبه النفس اگر بر کس نظر اید  
و نظر اندکی وقت اید هلاکی فاطر بیک کس فی الحالی تا بیک اید و بیک اولی و یا بعد از ان  
اولی نه هلاک اولی و بیک کم جزد و کلو بر **الحین یخس الجبل القدر و الجبل القدر**  
و هر کس که بود کورات ظاهر اولی اگر کم دعوت خلق اید و کس بی و بر لود و اگر کم  
المتوب عبادت اوزرینه اولی و کس که دلی و اگر کم شقاوت اوزر اولی و کس که  
دیر لود پس ادبی معلوم اولی و کس و کرامت و کس کمال قدر شدن در اما بیک  
زق جو قدر بیک و بیک ای طالب اسرار آلی اید کس کس فنی فاضله و کس و کس  
ان کس بیک تا بیک در اولی و کس اید و کس که سماع اید خارجدن کس  
اید ادبی معلوم اولی و کس که کس در بی و دیک عالم کشف اولی و کس  
در اما سایر خلق و بیک کشف اولان اسرار بی و دلی بی ظاهر و بی کشف اولی و بیک



دلک کند و بدنه تقریر نه کم سابقا ذکر او شد بود خجی عموم اوزره در اما انبیا  
 و اولیا غیر بدنه دخی تقریر ایدر لر خلک مسلا حی چون اولیجی بری دخی علم در که  
 تعلیم و تعلیم خلقه حاصل اولور اما انبیا و اولسیایه تعلیم و تعلیم نه حاصل اولور  
 جانب حقن قلبینه القا اولیور و بعضی ذهنیه صافی اولان کسیه بعضی  
 علوم صنایع بغیر تعلیم حاصل اولق جائیز در و بوعلم علم لدنی دیور نه کم خجی  
 کلام شریفه یور و علمه من لدنا طاب و بواج خاصیت دخی بعضی انانده بقدر  
 و بعضی انانده برسی و بعضی اکیسی موجود در هر کیمه کیم اوجی موجود  
 اولی اکابر اولاد اولور و نرم بغیر مرتبه مصطفی صلی الله علیه و سلم  
 حضرت تشریفه اوج خاصیت یله موجود ایدی الله تبارک و تعالی حضرتی دیلکیم بواج  
 خاصه بعضی انانده و یروب دخی خلقی دعوت انیمه کوندره و خلقه پیغمبر الهیه پس  
 بواج خاصه تک هر بر بدن هر کیمه بر مقدار نمونه اولیچون اعطای الهیه  
 زیرا که انان کند و سنده اولمین نشئه ادراک الیمر اول سبب دن در که الله  
 تعالی حضرت تک حقیقتی گیر و کند و سندن ما در اکیمه در اک ایده فرو بونک تفسیر  
 اسماء شریک کاتبه بیان اولمش در طالب اولان اذن استخراج ایلون  
 امدی انبیای دخی انبیا دن غیر کیمه در اک ایده فرو و الحاصل هر کیمه مرتبه سندن  
 زیاده کیمه فهم ایده فرو دخی جائز انبیا ده بر خواصه اولاکه غیر بریده نمویسه  
 اولمش سببیه نرانی بلک ممکن اولیه مشلا بر و ایده نید و کن اگر کیم بلک  
 بر که بزه ایشنه که آدم حرکت دن و کور مکن و ایشتمکن قالدو خجی وقت مستقبله  
 اولاجی احوالری ادراک الیمر اما یور رکن و ایشدر رکن و کور رکن ادراک الیمر  
 دیسه نرانی تصدیق ایک احتمالی یو غیدی نه کیم خجی حل و علم کلام شریفه یور  
**بل کذب عالم محیطا بعلمه** مشلا کور مری سنکه دنیا به اخسی وجوده کلن  
 کور مک لذتن بیلر و عین اولان جامع لذتن بیلر و دخی انبیا ده نرادر اک  
 ایتد و کمر احوال دن ماعدا حالل اولیجی بعید کورم زیرا الله تعالی حضرت تک  
 مقبول و مدوح قولر ایدر امدی ای غریز بوجه ذکر او کیله ان تک کور هر تک

کشف

شرفی بر مقدار معلوم اولدی و طریق صوفیان دخی عزیز و شریف اولدو خجی دینی بیلند  
 امدی مسعودر که صوفیه ایدر لر علم ظاهر طریق حق سلوک انکه جابدر و راه حقیقت  
 مانع زنهار انکار ایتد که سوز لرند صا و قدر زیر که علم ظاهر عالم محسوس دن در و  
 جمیع محسوسات تصرفات ظاهریه اشتغال اقتضا ایدر و ساک راه حقیقت اولنه  
 بر آن تصور حصول وصال و تفکر مشاهد و جمال دن خالی اولق محالدرای تک  
 راه بلکل که دلک مثالی شول حوضه بکزر که اک خار جدن بش نهر جاری اولور  
 و اول نهار کا صافی و کا کدر اتمعه حوضک دیند و افر بلجی قالمدر اگر کیم  
 بوحوض پاک ایدوب قورند اولان بلجی حفر منق و لبه اکم لازندر که اولاد اول نهر جاری  
 یولن سد ایلیمه دخی طشر بر آلت ایدر اول بلجی فرزند بر بدن حرکت اندر ناسیم  
 حوضک دیندن صافی صوفیا یوب اول بولانی اولان صوبی طشر بقارب ابروق  
 بولمغه قومه امدی حواس ظاهر اول نهر جاریر مثالند در که دینا اندر دن قلبه انواع  
 علوم و اصناف افکار و ظنون مستوی اولور کی صانع و مصلح و مکی فاسد و منفرد  
 تا اندر مند اولمغه درون دلان روز لمر کشف اولب جانب حقن اکا علم لدنی  
 فتح اولر اما اگر کیم علم ظاهر در کامل اولان که علم طریق سلوک حق آلت ایدوب  
 بیج و شراد نکاح و طلاق بکشد و قلیوب مقصود اولان علم که علم ربانی در مشغول  
 اولر نه فیها دنیم که اول علم ظاهر که سلوک کند قوت اولب سبیل حق دلیل و راه  
 حقه رنما اولور زیرا ساک کند و اکمل شریک و مکن و لباس تک حل و حوتی  
 سبیل ربی و طهارت و عبادت تک صحت و فساد ی طریق ربی و نفس تک اطلاق  
 زیمه سی ندن زیاده اولور و اصلیه در و علایجی ندر بلیمه دار و صاف حمید تک  
 دخی اصلیه ندر و ندن زیاده اولور بلیمه علم معامله دن و علم کما شغه دن نه مال  
 ایلر و عالم اولیان ساک بر ادنی شبهه نیجه بیلر سلوک کند مانع اولور و اگر کیم مناظره  
 حد آله دشوب علم دن مراد اولان کتاب مطالعه سنده قادر اولب ترکیب و اعاب  
 و مشله تبصیر ایتد بوندن ماعدا بوقدر دیر سه معرفه الله که دو کلی عابدن مراد اولور  
 اول مؤخر قلاتی قنر در اکا کشف اولیوب علم لدنی دن دوم اولیور در پس علم ظاهر طریق







معرفة الله و هو دای قوت الله اولیه بلکه دنیا طالب و رافع اول شول مرضه  
بکثر که اند خدا اشتها سی اولیه بلکه غذا اولیان نه بر مثلا طراف و یکنی کسب طاف  
یک اقتضا ایلمه اگر کیم اول مرضه عیال اولب طعام اشتها سی نیز یک کلان اول  
اقتضای فاسد اوزر بنه قلوب کوندن کونه مرضی غالب اولور و اگر اول حال اوزر  
فالحن اولور سی هلاک اولب دنیا سعادی اندن کیدر کیدر شول کوهل که رنیه  
معرفة الله و حبه الله اقتضای اولیه بلکه غیری اشتها قوتی غالب اول اول کوهل  
مرض اولب هلاک قریب اولور و اگر تیر یک معالج اولینوب اندن غیری اشتها  
قوتی رنج اولور سی و دنی حبه الله کلوب غالب اولور سی العیال فاسد هلاک اولب  
سعادت اخروی اندن کیدر ابدی خسر اندن قالور و دنی بلکل که جمیع حیوانات  
اولان لذایذ دنیا موتی ایله منقطع اولور اما لذت معرفة الله و حبه الله که قلبه  
متعلقدر باقیدر و حواس ظاهره مانعربا موتی رفیع اولمغله قلبک نور و صفای  
غلب اولب مشاهده و حال اقتضای سی دنی زاده اولور ای طالب اسرار الهیه  
بو مقدار که ذکر اولندی قلب ان تنگ شرفن ادر اک ایلمه اهل بصیرت کفایت  
ایدر زبر که تفصیلی بو مختصر صغیر و ان یک قلبی ان اندن بر رکن در و بر رکن  
دنی بیند و بدین خلقند دنی عجیب و غریب چو قدر که حد و مهر صغیر ظاهر  
و باطن اعضا در نیجه حکمت و نیجه فایده لور و ادر که ان ان اندن بخیر در  
ای عزیز ابدی ان اندن نیجه یک طر و دنی نیجه یک استخوان و ادر که هر بری  
بر تشکله و هر بری بر صفت و در و هر بری بر مصاطلن اتوری خلق اولی  
سن بولور که جمله سندن بی هنر یک الهی بونی بنور سکه ال طو بقدر و انی بولور  
ولسان سو یکدن اتوری خلق اولمغله اما تفصیلی که الیچ استخوان و رخ سکر  
و رخ طر و ادر در دنی هر یک فایده سی ندر و چشم که اذن طبقدن خلق اولی  
اول طبقه لور ندر و فایده سی نه در بلر سن و اگر کیم اول طبقه لور که بر بنه خلل کل ندر  
و ندن کل کس طر سن و دنی قرینده اولان اعضا کل شکلی ندر و فایده سی ندر که ابل طر سن

مثلا بکر و طحال و اود و بو کرک کبی و دنی اند کبی کم خدمتکار قونلدر سن اندن  
خامل سن اند خدمتکار ندن بر آن خالی اولر لرای عزیز امدی معلوم اولاکه اطعمه مختلفه  
معدیه اند و کد لکوره بکر و اند و بکرانی خلط ایتوب قان شکلده قالور اما  
اوزر ندره بقاره کوهل شکلده بر بنه ظاهر اولور که سودا دیر لر طحال سودایی  
اندن جذب ابد و ب کندی به تبدیل ایدر کیر اول قلاوه صوابله قارشمش قلوب قوامه  
کلر بو کرک اول صوبی قانندن ایتوب قانی صانی ایلر و اولن هفت اندامه  
یا یلوب اعضا به قوت اولور ایدر بکر و و دیشی لر دنی فی اولور و سودا اول  
قاندن اولور اگر کیم طحال بر علت یتوب اول سودایی اندن ایدر سه سودایله  
قان بدنه یا یلوب مرضه جنون کبی جدام کبی و جع طحال کبی و جی ریح کبی اندن  
حاصل اولور و اگر کیم مراریه بر علت یتوب اول صفرا بی اندن ایدر سه صفرا بی  
مرضه اندن حاصل اولور و اگر کیم بو کرک بر علت یتوب اول صوبی اندن ایدر سه  
استسقا و اکا بکر و مرضه حاصل اولور با مرانه و یچین دو کلی اعضا بر خدمتکار  
قونلدر اگر کیم اول اولی ابدی بدن هلاک اولور دی ای طالب اسرار الهی بلکل که  
ان ان عالم کبری در جمله اشیا تنگ منانی انده موجود در مثلا استخوان جبال  
شدر و طر و دنی قان مطر شدر و بدنه فلک اشجار شدر و دماغ آسمان شدر  
و حواس کوم شدر ای عزیز افراد حیوانات دنی افراد ان اندن منانی و ادر در  
مثلا کبی قنیر کبی و بصدر و بی عا در و کبی کلب کبی بر نیچ اولور و کبی مور کبی جع مال  
سعی ایدر بی در و کبی خوس کبی سخی اولور و کبی عینکوت کبی صیاد اولور و کبی اشتها کبی  
صبور اولور و کبی اسد کبی شیخ اولور و کبی شیطان کبی اهل جلد اولور ای عزیز  
بدن ان اندن اهل صنایع شاکری دنی و ادر در مثلا قوت باطنه طبایع شدر و طعمانی  
بکر و و بغیر شدر و تقسیم ایلیان عصار شدر و طعمانی قان زکمه دوندن  
قوت صنایع شدر و ماندن منی و لبن حاصل ایلن قوت قنیر شدر و معدن بوی  
مثانده ایدر ن قوت سقا شدر و فضلاتی طشره قنیر ن قوت کنا سن شدر و صفرا بی



و سودای بدن فارشد در وقت چهار و مفید مثل در و صفراوی و سودای بلو  
پیرنه تقسیم این حکم عادل مشدد رای عزیز زمانک فصول ربعه سده دمی آن  
شال دارد مثلا طفولیت بهار زمانه بکوز و پای کو طری یکک زمانه بکوز و کوز  
آیبری یا ش ادر نه سده بکوز و پیرکک اوانی قیش زمانه بکوز و بونک تفصیلی  
بور سابه صغیر همان غرض انسان عالم گبری اولد و غن سکا بدر مکر و دخی  
بدن انسان بوقدر خادمل و ارایدکن بدر مکر نابیل سکر کند و عالمک  
دکار و دکر و صفاد و دکر کوزکن و یا تورکن الله تعالی یک لطفیل سکا بوقدر  
خدمت ایدوب بر آن خدمت لریدن خایله اولر لر کل ادی انصاف ایلر که سکا بر  
خادمک و دکللی عزیز خدمت ایلوب بهمان بر کون امد که غناد ایلر سنج  
قادر دکل ایلر اول سندن دخی اوی سولی بولمغه قادر ایلر کیر و ضرب ایدوب  
خشم لر دایمک استرین با الله تبارک و تعالی خفرتی سکا بونک نعمت و بوقدر  
خادمل و بر مشکن و سکا ذره قدر احتیاجی دخی یو عکن و سکر اندن ماعدا و بر حق  
برک یو عکن سن کند و نفکی معبود ایدوب دخی هوا که تابع اولر الملک زمان  
ترک ایلک و خالک در ار فکد روز و شب عصیان اوزر اولق و الله جل و علی  
خفرتیک و سکر و سکر اولان شیطانه اولق ندن روا اولد و بک عقل و ارک  
اولد بنهنا الله تعالی من لومة الغافلین و جعلنا بفضلک و کرم من عباده الک اکبر  
الغافلین ای عزیز بلکل که بدن ترکیبک معرفتی و منفعتی دخی اعضا و اولان غایب  
خلقتک معرفتی مطول کما بلر دخی حد رساله لود بیان اولمیشدر اما در یادن  
فطر و کندن ذره عیان اولمیشدر زیرا صانعک علمی مصنوع ادر اک ایلک  
می لدر و قد یک اسرارنی حادث فهم ایلک نه احتمال در و بدن ترکیبک علمی علم شرح  
دبر لر عظیم علم در خلقت اکثری اندن غافل در اگر کم تحمل ایدر لر سده دخی علم طیده  
ماهر و لمغون کفیل اندر لو الله تعالی خفرتیک کمال قدر تن یک ایلر نظر ایلر لر کدی  
هر کم که علم شیک نظر ایلر سده و عجیب صنع الله الله شاهده اینه اک ایدم در لویا

اولور بری بودر که بولمیشد ترکیبی و بونک کسی هم دو کلی اشیا ی جلع و هم مخفدر  
بیانی بو و جمل کمال اوزرینه خلق میان کسده و غر و قصور و و تم اولمق  
محالدر و معلوم اولور که صایحه قادر و بونک کالدر ایلر اولدر که بونک کسی عاقل  
مدرک و مفید و مزین ترکیب خلق میان کسده ده کمال علم اولمق نه احتیالدر  
او چرخ اولدر که الله تعالی یک کند و یه اولان لطف و غنای و کمال شفقش ایلر  
ایلر زرا ترکیب بدنه فایده لر دن و زینت لر دن بر نه قالمیشدر که قصور ایلر  
اولر که کسده حیات سبب اولسون مشلا روح کبی و اسس کسی کر که حیاتک  
بعده سبب اولسون مشلا دست و پای و دهان و دندان کبی کر که بیک زینت  
سبب اولسون مشلا لیسک و حسن صورت کبی و سواد شعر و حمت و دل کبی  
و دخی مقدمات ذکر اولسان خادملر کبی الله تعالی بولطف و احسان مانان نه دکلدر  
بلکه دکللی مخلوقات شالدر حقی زیاب زینورک و مار و مورک حیاتی و بقا  
و زینت سبب اولان احوال لر دن بر قصور قالمایو پدیر که الله تعالی هر شی کمال  
اوزرینه طمینه حقایق کشف ایدن یلور بوحالی که وار نفیضه هر شیک زو که  
پس امدی معلوم اولد که علم شرح معرفت نفس سیدر و معرفت نفس موقوف الیه  
معرفت حیدر اما معرفت نفس دل کوره خرو و مخفدر معرفت دل معرفت الله  
نسبت کندن ذره و در یادن قطره در زیر که بدن مرکب و دل بنوار مشلا  
و معرفت مقصود اصلیدر پس امدی هر بر یک شرفی ذائنه کوره اولور اما اولر  
کند و بدن و نفس و طایف ادر اک ایلر کسده معرفت الله دعوا سن ایلک  
مان شو مخلص بکدر که کند و بکلی اولمیه دخی شهرک عموما فقر سده ضیافت فقده  
ایلمیه حاصلی ان لا یمدر که ممکن اولد محبت معرفت الله سعی و اقدام ایلمیه زیرا  
بر حسن و خط و یا بر شجر بلخ کورسک حاجیه تحسین و دلدن محبت ایلر سن  
و کور که ارزو ایدر سن ای طالب اسرار الهی چو که دکل شرفی و عرقن بلدک  
ادی بلکل که سکا اول کور نفیس و بر دیر دستدر ایلر کسده سن انی علایق دنیا دن



خلاص ایلیم سن دانی کماله در اهنته ایر شد راسن دانک سعادت دار آفر تو جنت  
 و دار و صلته بر تبار ایر سنک فاسی یوق دیر سرور ایر سنک فتوری یوق دیر قدر  
 ایر سنک عجزی یوق دیر معرفت ایر سنک شهادت یوق دیر شاهد و جمال حضرت تعالی  
 بقیت سنک زوقت نهایت یوق و اگر کم کند و غرتک و شرکک سچ الیوب شاعل و لذایذ فانی  
 میل ایر سبک یق سندن عاقر و ناقص و ذلیل بر خلق یوقد زینا کاه ایر عرص و طبع  
 ادب دنیا دیر کون حضور یله سر و قیتر اولور و اگر بر ذوق میل ایر و ال صونر  
 نیم زمان فتنن خلاص اولور مثلاً بر اقلی جمیع لذتی نیم دم غسل زخمین چکر دور و اکل  
 زوقی خود اوله ثقلت فتنن دنیا قضا شقتن چکر دور و الی صل دنیا کت و ذوق فتنن  
 صلاک نیم ندانمل حاصل اولور و اگر کم علمه و قدر زیند و قدر تیل و ارادت و اتمه و حسن صورت  
 دنیا کت شرفن دیر سبک ان نیم عالمه که باشی آغوشه سببی نذر و علابی نذر بلز  
 و اگر کم یور کند بر زحمتی اوله سببی نذر و نه و جهل در و نذر زیاد اولور و علابی نذر  
 بلکه نباتدن و ادوم دن علابی نذر و با باند موجود اوله بلز و دنی یارین شانه  
 نه کله چکن بلز و نه فعلدن راحت اولب و نه فعلدن زحمت چکر چکر بلز پس ان ندن  
 عاقر و دار اوله و اگر کم قوتنه نظر ایر سبک ان ندن عاقر و نه اوله که اکابر مکمل واک  
 برشته بهجوم ایلیم رغبه و علاقه قادر دکلدر و باجمه قتل هلاکدن کند و بی خلاص  
 اتمه ندر بی یوقد و اگر کم نظر ایر سبک ان ندن خفین رک نه دار در که بر اتم  
 دیار لقمه اتمدن زبان کدر به حضور اولب متغیر اولور و اگر بر سبیل شئی لذت  
 یوزن چوپرب اشتی که اور و اگر کم بر حسن صورت نظر ایر سبک بر یوسند که بدن  
 و قان روزینه چکان در کونده بر قاج کوه بول و غایت تقض ریدر دفع ایر و اندن  
 کند و بی پاک ایر نیم زحمت چکر مثلاً سنک **مکات** کونلور بر کون شیخ ابو السجید  
 قدس سره الخوند صوفیله بر کون کیدر کن بر بد کله کله کله کله کله کله کله  
 نجاستن چقارب پاک ایر یور و ایش صوفیلر اکا یقین کلی چکر کی اتمن بردن  
 قالدرب دکی بر میل بورن دقا یوب دکی یوزن چوپرب ایر اقدن طو لشمه باشند

عزیز

حضرت شیخ رحمه الله علیه بولورک بوجالین کوریکک تبسم ریدوب سور دیکه ای در  
 یق بلور سیز یو یاست بر طعن ایر و ب زبان حالیه نه کلمات ایر ریدر که بن دون  
 بازارد بر نفس طعام ایدم سز کلوب بندن اتوری انی و آلتون فرغ ریدوب دنی  
 ردالریکون و رنگ کونکون قوبوب بن لعظمه اود کونکون التذکون یو کیم سیزه متفان  
 اولعلمه یو بد راکم کون و یو بد شکلا و او غادام ایدی سیز بندن قاجدن بن سیزدن  
 تقی ادلی در دیر صوفیلر شیخن بولکلماتی استماع ایر یکک باشنرین اشتی ایر  
 نتیج اولدیر حاصل کلام ان دنیا و غایت غر و نقص و زیند در اما اگر کند  
 اخلاق بهیمه و سباع و شباطین دن خلاص ایر یکک اولور و آفرند سعادت  
 ملکدن افضل و اشرف اولور اما اگر دنیا به میل ایر و ب صفت سباع و با علمه  
 مستصف اولور و عالی اتمدن بدتر اولور العباد بانه زینا انظر اب اولب  
 عذاب الیمدن خلاص اولور لری عیز ایدی و قاکه ان یک عرق شرفین  
 و زل حقارتین نه و جهل اولدوغن بد که معرفت نفس معرفت الکلی نه و جهل  
 اولدوغن اکله ک معرفت نفد یو مقدار بیان کافی در زیند که نقصلی یور  
 صغر **فصل ثانی معرفت الله** بیاننده در یکن انبیاء عظام صلوات الله علیهم  
 کتابلر بدین صورت در که **اعرف نفسك تعریف یک** و اخبار ده کلو در که **من عرف الله**  
**فقد عرف ربه** و کلیل روستندر که نفس انسان بر مرات صافی شلدر هر بار که اکا  
 نظر ایلیم الله تعالی و زنده کورر اگر دیر سبک کیم حوق کنه و اردر که نفی  
 نظر ایر و خلق ایر و کن بلور کیر و رستن بلز اتمی بلکل که معرفت نفدن معرفت  
 الله انتقال وانی استدل لال ریمک ایکی و جهل در بر بی غایت و غامض  
 انی علمله عامل اولب ریاضت نفس مشغول اولان تقی و تجی دنی ادراک  
 ایتم تعبید در اتمه قالد که علم ظاهر دن محروم اولان جمال ادراک ایلیم  
 پس اتمدن کچوب ایکنجی قسمی بیان ایتم لازم اولدی زیند که انی عقل



تجربہ اولان عامی دخی ادراک ایک قابل دکلدر ادی معلوم اولسونکه انان  
کند وجودند خالقند وجودنی وکند و صفتند ز صانعند صفتن بلور  
و کند و ملکیتی تصرفند الله تعالیٰ نیک جمیع عالمه تصرفن اکلر و بولک بیانی  
بودر که انان چن کند و وار کفندن خبر و اثر یوکلن کند و وار لغن کورب  
بلور و کند و کند خلقتند دقتله نظر ایله بیلور که اصلی بر قطره آب دن در نه عقلی و نه  
ادراکی وار بریدی و نه خود شمع و لحم و غطای وار ایدی صکره صنع الکی و قدرت پاد  
بر لیمه غایب طاهره و عجایب باطنه ظاهر اولدی و نیمه نیرومند و اخلاق دل پسند  
ایله قرین و آریسته اولدی پس ادی انان چن کند و اعضا سنگ طاهره سه نظر  
اتر کورس کورک اعضای طاهره مثلا دست و پای و چشم و زبان دهان کین  
و کورک اعضای باطن مثلا جگر و معد و طحال کیه هر بری بر در لو حکمدن صادر  
و هر بری بر منفعدن او تری مغفور اولمدر و هر بری بر خلطه و کماله خلق اولمدر  
و چون انان بونیری ادراک ایله بیلور که خالق جلد اشیا بر نیمه دیرس قادر و علی  
جمله خلوقاتک ظاهر و باطن علی وجه الکمال بلور و شاطلدر و هر عضو و  
وجودند قدرت جاری و حکمتی شایر و انان قدر که بدن فطر سنگ تفصیلند  
و دخی اعضا سی منفعتنک کثرته نظر ایله اولقدر صانعند و خالقند حقیقت  
و تعظی زیاد اولور مثلا اکویم انان فکر ایله اللی بوندن اتوری در کجک  
قلنی در طومعه و قیو و عددن قورنوخالت اولسون ایچون و او جند بلس برقی  
قونمدر در دی برابر صف طو توب کی اوزن و کیمی قیصر قلنی در تا کیم قبض و کثره  
وقت کف ایکنده برابر طور له و باش برقی که از غره متقابل اولب جمله دن  
قیصر و قوی قلنی در تا کیم دو کلی سه معاون اولب اخذ و بطش قابل اولمدر و در  
بر متعد اوچر مفصل و باش بر متعد ایکی مفصل قلنی در تا کیم ختم اولمدر و ملری زمانه  
کفیه و کفیه و فتح اولمدر قلنی زمانه طبع کین اولب بی نمایه منفعدن حاصل اولمدر  
و اوزن و بشارت تر خلق از نیمه طعمی کیمک و پارا ملق ایچون دیان دیشلری کیمی

طعامی از مک و ادگنمک ایچون و دل اللزه بر قوت قونمدر صود و کور و طعامی  
خیر کین ایلر یونمعه و هضمه آسان اولسون ایچون و لسان قاشوق کین منفسه  
طعامی مخلوقه اتق ایچون حاصلی و و کلی اعضا کین شریقی احسن هشیاء و شریکی کمال  
منفعدن خلق اولمدر بر بری روز شب وضع اولمدر و ملری خلدنده فایم  
صنعه کیم کاهل لور دیا نایم لور در شوکله اگر دو کلی عقل و عقلا و حکمت حکما و اولب  
دو کلی خلق اولمدر بر و تفکر و تصور اید لور دخی لور تربیدن افضل و تربیدن  
انفع و بر صورتن احسن بولمدر لودی مثلا اگر کوز باش دیر سندن اولمدر دیا  
قولا قی اکد دیا غرر رقه د فرض اولمدر یا بر متقلراتی دیا اوج اولمدر  
ایمل بصیرته ظاهر در کیم بر منفعدن حاصل اولمدر و بوحسن صورت حقیقت  
کماله کور دی ای عزیز اگر انان **خود محتاج اولمدر دخی اشیا به نظر ایلک**  
مثلا طعام کین و لباس کین و مسکن کین وینه طعامک دخی مطر و کباب  
و خود بردن اعضا کین و بونیز کیم دیر بر سنگ نیمه آله دیمه صنعتلره  
اصحاب لری کین مثلا حداد و حرات و حیاط و بچار و قنار و صباغ و  
دیباغ کیمه و **خشب و حدید و قورشنه اعضا کین** و کیم دیر صانعلر و ک  
اول اللزه و اول اللزه اول صنعتلره اینه اسی کین که هر صنعت نیمه ظهور  
ایتمدر کیم ایلک عقل مد پویش و پویش اولور دیر کماله لور و صنایع الله  
تعالیٰ حضرتنک فضل لطفندن و کمال رحمتندن و عین غایتندن و دخی الله تعالیٰ  
**انبیا علیهم السلام** خلق ایدوب بزرگ ارسل ایلد و کیمی دیشلری الملک شریعت  
و حقیقه سون اینه دکی احسان غنمدن بر شمه نته کیم پورر **سبقت رحمتی علی عبیدی**  
و دخی رسول الله فعلی الله تعالیٰ علی و سلم حضرتلری بیور ان الله رؤوف بعباده  
**من الامم ابتره لوالدها الرضیع** پس ادی معلوم اولمدر که انان کند و وجودند  
خالقند وجودنی بیلور و اخوا سنگ داطر ایلک تفصیلندن الله تعالیٰ کمال قدرت  
اکلر و اعضا سنگ منافعدن و تربیک تر تبیین علم و حکمتک شگونن اکلر دخی



شفقت را فتک عموم او را اولد و غن فهم اید و بگویم بود کلو لطیف و احاطه  
بلا طلب و لا تحب ان نه کمال غایت در نور محقق در پس اندی بود و جمله معرفت  
نفس معرفت الله مفتاح و مراتب اولیة فایده **ای طالب اسرار** انی نه گیم کد و  
وجود کدن و صفات کدن الله تعالی حضرت تک وجود و صفات اجمالاً ادراک  
اید و کپی اولد کسه امدی الله تعالی حضرت تک تنزیل و تقدیر دخی نفس ک  
تنزیلی مثالند زانی دخی ادراک ایتک ممکنه امدی بکل که الله تعالی  
منزه در خاطر کل و حد و خیال حاصل اولان صورت بدن و بر نسبه قیاس  
اولمقدن و زماندن و مکاندن اما تقری فی جلدن و جلیسی مکاندن فانی دکلدر امدی اید  
اوله بود کلو ندر بر سکن نفس کده بیده ممکنه **مثلاً** شول و ده که بر آکله قلب در و در  
و هم و خیال کیر مکدن منزه در و مقدار بکندن و قبول قسمدن برادر و لونی و کخی  
دخی یوقدر زیر ایکم اگر لونی و شکلی ایدری بر اید ادراک ایتک قابل اولور  
و یا خود و هم و خیال داخل اولور دخی و حسن و قبح و کثرت و قلت صغری و کبری  
معلوم اولور دخی و اگر بر کشتی سکار و دکلدن سوال آید جواب ویرور سکده  
اول بر امر اقلیدر کشتی و کیفیت نامعلوم در و بکشدن منزه در **ای طریق و قنار**  
بدین اچکده مادلن رد کخی بلکه عاوج اولد سن یا الله تعالی که ازواج واجب دی  
خلق ایلشدر و اندون خارج در و اندوک جنسندن دخی دکلدر بیک بی ممکن اوله  
**پس امدی الله تعالی** حضرت تنزیل و تقدیر ایتک ادبی و اهرم در بلکه واجب  
و اندر و دخی بسنگ وجود کده بی نه لور در در اندوک کیفیت و حقیقت  
سکا معلوم دکلدر **مثلاً عشق و محبت** کیمی و اکم و لذت کیمی و خود لوری و عز و کیم  
و کیفیت متصور دکلدر حقیقت برین ملک و بیک کمال طلب بخش اولور سن  
دخی مثالند کیم برک ادراک صورت و نصیب یوق و سمک ادراک شکل و نصیب یوق  
دیک دخی ذوق و نصیب یوق و امدی روح بدن موجود و متصرف اولب تنفیه  
و حقیقت معلوم دکلر الله تعالی حضرت دکلر اشیاء موجود در و جمله سندن

دکلدر

دکلدر اما پستی و هویتی و ماهیتی بکشدن منزه در **ای طریق** تنزیل دن بر نوع  
دخی بود که سکن روح و اعضا به ساریدر و دکلر بدن حکمی جابر و بدن  
کلیتد که تابع در بدن تقسیمه قابل و زوج تقسیمه قابل دکلدر الله تعالی دخی  
دکلر موجودات اندن طو در و جمله خلوقات ایتک امریه قاید و جمله ممکنات  
معمولی ظاهر در و کیر و بر مکانه مضاف اولمقدن و بر شیشه قیاس اولمقدن  
در جهت نسبت اولمقدن منزه در **ای طریق** تنزیل کما بیده بیان اولمقدن تار و ک  
سری کشف اولمقدن و در دکل سری کشف اولمقدن اذن شرع یوقدر و شارع  
بزی منع اید دخی نه به ال اذرتق جایز دکلدر و ککن رسول الله تعالی علیه  
وسلم حضرت **ان الله خلق آدم علی صورته** بیور دکلر معنای کشف اولمقدن  
تار و دکل سری و ماهیتی کشف اولمقدن **ای طالب اسرار** اطحی جو کده الله تعالی کدن  
ذات و صفاتش فی الجمله کدن و نفس کک مثالید عقل ایدر دخی اذراک ایلد ک  
امدی الله تعالی تک نشود احرسی و سلطنتی و عالمه تصرفی که که معرفت افعال  
دیر لور بدن تصرف قیاسی ممکن اولد و بی بیک کور کدر که خلوقات الله تعالی  
حضرت احرش رفیع و جمله اشیاء ایدر لور و ملائکه ایتک امریه مایورانی کور  
بر نه و جمله انزال ایدر لور و سمو ایتک و کاتی دکلر ایتک سیری نه و جمله لور  
و اهل ارضک احرری منقاهی نه صورتی جاری اولور زیر اسن رد ک  
بد کدن نه و جمله تصرف ایدر دکن بلینم که کدن و کدر الله تعالی تک جمیع اشیاء  
نه و جمله تصرف ایدر دکن ادراک ایتک نه افعال در **ای فایده** **نفسک** **نور**  
**رنگ** قن کاغذ اوزر نه **بسم الله** یا زمن دیسک اولد بلکه ای  
باز منجه میل و ارادت حاصل اولور اندن صکر روح حیوانی سبیل اول میل  
و ارادت و ماغ حرکت ایلر قن که اول میل و ارادت و ماغ ایدر شور پس  
وماغ اولد اولان صورت فایده **بسم الله** طار اولور اندن صکر اول  
صورت خیط ابيض کیمی بر سکر و از در اکل اول صورت بر من اولور نه



اینرا بدان حکم بر مقلبه قلبیک ارادتیه خوانه خیالده اولان شکل  
ادزینیه حواس قوتیه صورت **بسم الله** یازر کیر و شویکه الله تعالی کن  
بر نشنیه چن ارادتی متعلق اولسه انک اثری کلوب عرشه ظاهر اوله  
دبر جوهر دخی دارد ارادیه روح ملک ویرلر روح القدس ویرلر انک  
سببیه کرسیه و اصل اولور نه کیم صوره **بسم الله** خوانه و خیالده ظاهر  
ظاهر اولور اراده الله متعلق اولان شیک صورتی دخی لوح محفوظ  
ظاهر اولور عرشه و کورس مؤکل اولان ملکراتی عالم سفلایه پیشدر رکلوب  
کواکب ازمان و ساعات و اوسط سید امهات طبایع در ظهور ایلر و امهات  
طبایع دیگر در تدر و آرتدر برده دندر رطوبتدر یوستدر و مثلاً انکیم  
قلم مرکبه قریشوب صورت **بسم الله** یازر کورس کیر و شویکه عارت ویرلر  
ما و ترانیه قریشوب الله تعالی کن مراد ایدند و کیم شیک صورتی ظاهر اولور  
دخی مثلاً انکیم کاغذ کتایه حل اولب انده یازرین شکل لوی حفظ ایدرس  
رطوبت و یوست دخی اول اشکاله قابل اولب اول حاصل اولان صورتلر  
حفظ ایدر زیرا که رطوبت اولیبی شکل و صورت حفظ اولمزدی و دخی  
مثلاً انکیم قلبیک ارادتیه ذکر اولان و اوسط لر سببیه خوانه و خیالده اوله  
صوره **بسم الله** قلمه کاغذ ادزینیه نقش اولورس کیر و شویکه الله تعالی کن  
که عرشه لوح محفوظ حاصل اولن صورتدر ملائکه و طبایع و کیم سید امهات  
عالم جسمانی در ظهور ایلر اوله و قنا که انک قلبی و کل اعضا و  
تصرف ایلوب جمله اعضا که مغلوب اولدر بر بقیه شویکه ظن ایدر که ان  
کند و قلبیه ساکن اولدر عرشه دخی الله تعالی کن ارادتیه و کل شهاد  
تصرف انکیم الله تعالی عرشه شاکن اولدر دیو همتس ایلر دخی مثلاً  
انک بدن ملکسک تدبیرند قلب ادزینیه مستوی اولور دخی شهن الله تعالی  
دخی تدبیر امور مخلوقات عرشه حواله انکیم عرشه ادزینیه مستوی اولدر

نک

نکتم کلام شریفند بیورر **استوی علی العرش برتر الام** دخی بلکل که بود کورات  
محققدر اهل بصیرت کشفله معلوم در که ان **الله خلق آدم علی صورته** نه دکلدر بودن  
معلوم اولور ای طالب راه بلکل که بادشاهی کیر و بادشاهدن ماعدا  
که بلر الله اگر سنی ملکیت برنده بادشاه اعیوب امور سلطنتسکا  
مخولضن ایلیدی و سکا گونه اولمچون لو مخفی نشی و دیر سیدی سن اول و هم  
و کما ندن وطن دنیا بدن و هیچ بر وجهه بلکلدن منزله اولان بادشاهی  
نجه ادراک ایلیدک پس ایدی شکر و سپاس اول قدیم و لایزال اول  
کریم بی زواله سنی کند و وجود کند بادشاه بدن ملکسک سکا صیغه  
ایلیدی در ماغکی کرسی ایلیدی و خوانه و خیالی سکا لوح محفوظ ایلیدی و قلم  
دماغکی که منبع اعصابدر و معدن قوی ذراتی آسمان و کوم ایلید و انکشت  
دقلم و حداددن امهات طبایع ایلوب سکا مستخر ایلیدی و سنی جمله مخلوقاتدر  
اشرف و معزز ایلیدی و دکل ملکات ادزینیه سن غالب ایلیدی و سکا تبه  
اندیکه زحما کند و نکلدن و ملکسکدن و سلطانکلدن غافل اوله زیرا  
اگر اندن غافل اولورسک کند و خالقکلدن در از کلدن غافل اولن اولور  
که **ان خلق آدم علی صورته** بیورلدر **فاعرف نفسك با انان تعرف ربک** ای  
طالب راه بوجمله دن ذکر اولندی انک بادشاه لغله الله تبارک  
و تعالی کنک بادشاه لغی مابیند عظیم فرق اولب ایکی در لو علم حاصل اولد  
بری نفس انک و قلبسک ذاقه الله و صفاة الله ایلر تحلقنک علمی  
حاصل اولدیکه غائبه عظیم علمدر ادراکی عیسدر و تفضیلی کیندر بر بر  
دخی مخلوقاتسک ملائکه ارباب طای و بری برینه زرباطی علمدر بود دخی شریف  
دطویل علم در همان بواسطه دن مقصود عاقل و کیر بر اولان  
کینه نکل کند و وجوددن الله تبارک و تعالی کنک عظیمین و کمال قدرتن  
بلدر حکمر و عین و معنون اولان کینه نکل دخی کند و کینه و جمله غافل اولب



خالقنا معرفتند و مشاهده جمال حضرت الله دن محروم اولدو  
 اکثر مقدر ای طالب اسرار الی بوجاهه منجمل و طیب بلر که  
 معرفت الله دن محروم اولدو را موزی نجومه و طبا یعه اسناد  
 ایدر لو بولر شول قرینگیلر که کاغذ و نه نید یورمکن لفتن طاهر اولور  
 ش و اولوب ایدر کم افعا لک حقیقتن بلام که قیلر وجود کلور المس  
 لومرتبه درجه ی آفرده اولان طبعی مندر که تصرفات حار و سرد و  
 ذاب و حاکم حواله ایدر و برقریکه ذخی و تنگ نظر ایدر که هر یک حرکت کند  
 دن دکل بلکه بر منک ارادته لور دقلوب اول برقریکه ایدر که سن غلط  
 انش سن حقیقت عالی ادر اک انش سن افعا لک ادر اولدی ظن انش  
 سن ایدر دکلر بلکه جمله تصرفات بر منک و علم ذخی بر منک الله مندر  
 ایدی بو قریکه منجمل مندر که امور ک تصرفن کوا که اسناد ایدر بلر کم کند و  
 خطی ایلر زیر کوا که ملائکه ملک الله مندر در و ملائکه الله تعالی امر نسیز  
 بر نسیز قادر دکلر در و ذخی مثلا ستم عالم اجسام طبعی ملک طای  
 دارد در عالم ارواح سیر اندلر و ذخی افلاکی دارد در بعض کس دارد  
 عالم ملکوت قدم بصیق سیرند ریکن نسف ایلوب کبر و اسکی دایر ستم  
 تنزل ایدر کوا که شولر کم عالم ملکوت ارشور لو انلر و ذخی سیری بر بر  
 خا لهر زیر که عالم ملکوت نوردن یچ بیک جاب دارد در هر بری اولور  
 دایر ملک جی بلم مجو بر بعضیلر دارد که نوزی ذری کبی سیر ایدر بعضیلر  
 دارد که تر منور کبی سیر ایدر لو بعضیلر اقباب همان تاب کبی سیر ایدر  
 و بعضیه عالم ملکوت بالکلیت کشف اولور شتم الله تعالی حقرتی کلام شرفنده  
 بیور و کذلک نری ابراهیم ملکوت السموات و الارض و ذخی بونور که رسول  
 صلی الله تعالی علیه وسلم حقرتی بیور ان الله سبعین حجابا من نور لو کشفها  
 له حقیقت سبحات وجهه کل شیء اذکر بصره بونک تفصیلن اعام غزالی رحمه الله

منکات

منکات لاناوار و مصنعات الاسرار اولو کتایند بیان ایلر ایا یاره طبعی  
 تصرفی طبا یعه اسناد ایلدی کر حک سولدر زیر که طبا یعل حدخلی اولمیدی  
 علم طبا باطل اولور دی و خسته لردک علاقه با شرت ایلر شرع شرف اذن و بر  
 دی همان اند خط ایلدی که نظرن ضعیف ایدر و بخرکت کبی بونک اول مندر  
 تودی بلدی که طبا یع الله تعالی ملک یقدرتند مندر در وصف تعالیه اولان  
 ادنی فاد مندن بر سیدر و منج ذخی ایلدی که اقباب بر کوبدر که عالم حار و  
 اوقله در اکثر کیم اقباب اولمیدی کوندر که کیم فرق اولور دی و ذخی نباتات و حیوانات  
 انک سبیل حاصل و قدر ذخی بر کوبدر منور در که اکثر اول اولمیدی امر شرع  
 یچ مصالح معطل اولور دی مثلا صوم و زکوة و حج کبی زیر که هفته و شهر  
 و سال فرق اولور دی و ریاضت و انظار در راکم طبع و الوان عیب ایلر سیدر  
 حاصل اولور و شمس کرم و خشکدر و تر سرد و تر در و زحل سرد و فکدر و زهر  
 کرم و تر در طایفه ی منجست بو قولرند صا قلددر هاه اند کادندر که جمیع امور  
 انلر کسناد ایدر کوا که الله تعالی قدرتند مندر ایدر و کن ادر اک  
 ایلر کوا که الله و الشمس القمر و النجوم سخرات بامر و کوا که تصرف و اسطیله  
 بر منک تصرفی دماغدن کلن عصب اولور ذخی کبی و طبا یعل تصرفی ملک  
 حین کتایند تصرفدر ای طالب اسرار الی شولر بیکل کیم قیج و طبعی منک افلاکی  
 مثالی شولر کوا که بر فیل کور حد کوری شهر فیل کلب اول شلرک اعی لوب  
 جمع اولوب اول فیل کور مک و لرسه لوبی ریا غنه و کی خور طومنه دکی قور و غنه  
 یا ایشلر ایلر و قدن صا ک بیک فیل یچ ایدر کن انلر بلد کونر دیه بر  
 ایتسه که بن بلام بر یقی کتایه بکوز دین برین ایتسه که بر دیر کیم بر دین بر کین  
 یا پشد ذخی عضوک و صفن ایللر و کولی اول عضوک و صنفند صا قلددر  
 همان اند بر عضوه فیل بودر دید کالندر خطی ایدر کوا که شولر قیج و طبعی و  
 دجری بو کوا که رونه کوا که تصرف حدخلی و ارقور دید کالندر کوا که کالدر اقا



اما دو کلی تصرفی انچه اسناد اتر کردند کاذب در رای طلب راه شایر پادشاه او که  
بر سرای بنیاد ایله اول سرایه کند و وزیر یی ایچون بر خاص حجره پیدا ایله و اول حجره  
مک اطرافند بر او لی بنایله که اون ایکی حجره سی اول بر حجره ده و زیر  
بر نایی اول تا کیم وزیر نه بیور سه انک امین طشره یه پیشدره له اول حجره  
قبولرند ییدی سوار نقیبه تین اولنوب دایما خدمت منتظر اوله لرتا کیم پادشاه  
دن وزیر دن نه حکم وارد اولور سه انک اول حکمی طشره ده اجرا ایده له  
و درت پیاده نقیبه دخی وضع اولسه که انکرند کمن تر طوتر له و امیر پادشاه  
خلعت بعضین بند ایدوب در کایه ایرشد له و بعضین دخی در کاهدن  
در این لر پس ایدی عرش حجره خاص مشدر که وزیرک مقامی در وزیر  
طلبکه مقربین عبارتدر که الله تعالی مک اذینک عالمک تصرفی انک  
انده در و سموات اول حوی مشدر که انده امین ایکی برج دار در اول حجره  
هر بنده بر ملک وارد در اول سوار نقیبه که سبعة و ستیاره در ادر ملکلرانی با  
استخدام ایدر لر و سبعة و ستیاره لیل و نهار اول بر جلرک قبولرین طولانی  
خدمت ایدر لر و چار عنصر که پیاده و نقیبه در مثلاً آب و خاک و آتش  
و باد در کند و وطن لر دن حرکت ایلر لر و حارات و بردوت و دیوست  
در طوب درت کند مثلی در که انک درک انده مثلاً قن که بر کیشک عالی متغیر  
و غم دارند و اکا مستوی اولب دنیا مک نقیبه ای اکا نا خوش کلوب دنیا دن  
اد صانوب ال حکیم طبیب ایدر که بوکا سودا مرضی عارض ایدر و علة مالونیا  
مثلاً در بوکه شراب افیمون ایدر و شراب قشر اصل عذبا ایدر علاج ایلمک کر کدر  
و طبیعی ایدر که بوک مرضی طبیعتی خشک اولب ییوست علیه اتید و کندن در که دماغ  
ادر زینه مستوی ایدر و طبیعتی دخی خشک اولما سبب هوای زمستان در  
تاها اولب رطوبت هوا سی غالب اولمخ بوکا علاج اولمخ و نیم دخی ایدر که بوکا سودا  
عارض اولمخ در و سودا عطار دایم مزاجک مایلرند مشاکله

اولور تا عطار د و سعدین مقاربتد تشبیه ایر شیمین بوک عالی صلاحه کلرانی  
عزیز بلکل که دو کلنک قوی صاد قدر زیر اهر بری عقلی بتد و کخی اعتقاد ایدر  
سویر اما حقیقتا انک سین اولدر که قن بر کیشبه سعادت یوز طوب و عفت  
ربو بیت اکا حدایت ایلمک دلیله اکا ایکی قوی نقیبه حواله قیلور که عطار د  
در کیندر لر انک دخی پیاده اولان نقیبه که غنا در ایدر لر که ییوست  
کندی انک بوینه طقوب دخی دماغنه و باشنه ییوست حواله قیلورانی دنیا لدر لدر  
او صندروب غم و اندوه نازیانه سیده و ارادت زامیل حضرت ربوبیه سوق ایله  
دو احوالی بو و جهله ادر اک ایلمک نه طبیعت و نه بخوله حاصل اولور بلکه علم نوله  
اولور که حله اطراف ملکیتی و تقای و خدمتکاری احاطه ایلملر در و هر شی نه ایچون خلق  
اولمخ در و کیمک امین طوتر لر دانا نه دعوت ایدر لر و دن منخ ایدر لر معلوم ایلملر  
پس ایدی بر بری عقلی نید و کخی سویر لر اما ملک پادشاهنک و وزیر نقیبه لر انک خبر  
یوقدر ایدی بلکل که الله تعالی حضرتی کند و محبت ایدر که قو جو غزلین کاه محبت و کاه  
بلایه و کاه مرض و سودا ایله جانب غرته دعوت ایدر که یا قولم سر بلا و تحت صاند و کاه  
نیم نجیم کمن ایدر سود و کم قوللری انک کله کند و رضانه و جنته دعوت ایدر رم  
نه کم خبر ده کلندر ان **البلاء و موکل بالانبیاء ثم للاولیاء ثم الامثل**  
پس ایدی سز انکره خسته لك و خورلق کوزیله نظر ایلمک کیم امر نیم مقبول قولمدر  
**مال امثل و نیکه باب اولد** انسان جسمک باطنده پادشاه اولب متصرف  
اولد و غن بلدک ایدی وقت اولد که **سحان الله و الحمد لله و لا اله الا الله**  
**والله اکبر** کلکاتک مضامین اکله سن ایدی بلکل که بوالفاظ السنه و نیده  
چون جاری اولور اما مفهومی نه ایدر کن ادر اک ایدر مزاج و بودرت کلک  
صورتا کر چه مختصر در اما معرفت الله بولمردن جامع کلمات یوقدر ایدی چونکه  
کندر و حکم تنریفدن الله تعالی مک تنریفدن اکلک **بجان الله** کلک سنک  
مفهوف و مقصود بی بلدک و چونکه کند و روحک سلطان لغدن الله تعالی مک



سلطان مغن اکلا وک که دد کلی اسباب و سابط انک بد قدر رخ مستور  
 و جمله کار و ماطن نمیکند که حد و حصره صغر اندون اولدوغن ملک **الحمد لله**  
 کلمه سنگ معننی و مرادنی ادر اک ایلدوک زیر احوکه دد کلی نعمت الهمکدر  
 بر غیزه هدایت رود اکلدر و چون بدک که دد کلی اشیا انک فلو قیدر و کلی  
 جمله جایدور و انک ارادتی اولمینی پنج برشی، حوکه قادر دکلدر **لا اله الا الله**  
**الله** کلمه سنگ معناسنی ادر اک ایلدوک نمک **والله اکبر** کلمه سنگ تعضیلنی  
 کوش ایلدو کلی **ای و بر بکل** که شمدیک ذکر اولنان لودن صغیر که الله تعالی  
 عظیمین ادر اک ایلدو بد سن زیر که انک کبریا و عظمت انک عقلمه و فهمه کلمه  
 منزله و در دخی الله اکبر کلمه سنگ اول دکلدر که الله اولدو قدر غیری اشیا دن  
 و بویه اعتقاد ایلمک خطا در زیر ادر اک اولور که اولوشنی لور در اقا الله  
 تعالی اولور دن اولور در **الله اکبر** کلمه سنگ معناس اولدور که الله تعالی اولور در  
 عقلمه بلکمکن و فهمه ادر اک اولمکن و معاذ الله انک نفسی معرفتدن  
 الله تعالی کن معرفتی حاصل اولان انک اوصافون انک اوصافه معرفتی  
 حاصل اولدو انک تنزلی و تقدیسی انک تترید و تقدیس و جلال الوجوه مشابه  
 اولدو و حاشا که الله تعالی هر تنک سلطنتی و تصرفی قیاسده اولدو بلکه الله تعالی هر تنک  
 علم و قدرتی و تصرفی و سلطنتی نمکدن عاج و نمکدن قاصر اولان انک نه بطریق  
 التمثیل علیا بومقدار رفعت بولوب بیان ریلدور **مثلا** بر کسه حق کولق برده  
 طوع و نوب بیوسه و عز و نور و ضیا کورمش اولکسه اما شمسک و صغیر استماع انک  
 اولدو و بر کسه دن دخی شمسک نور و ضیا سن عورسه که نوری نه و جمله ملر یک  
 ممکن اولدو مکر اول قو کولق اولان دیارد و شب تاب چوق اولدو اول سوال  
 کسه اولدوک برین الله الوین شمسک لوزن بولم بکوز اگر چه کم نه زره و کلو شمسک  
 و نه خود بر شمسک خاسته و ار در **دخی مثلا** بر طفل نی کنیز سلطنت و حکومت  
 ندن سوال الله بر اک بر و جمله ملر یک ممکن اولدو و نمکدن لوزن ایدر در

سلطان

سلطنت لاتی قوز او نطق و طوب و نطق کبیر اکر چه نه اسمی و نه رسمی بکدر پس مدی  
 بومش لودن معلوم اولسوک که الله تعالی حضرتن کبیر و کند و تسدن غیری کیم سنگ  
 محال در **فوالله والله لا یعرف الله الا الله** ای عزیز بلکل که الله تعالی کن معرفتک هر تنک  
 مخلوقاتک نفعلدی عدد و نجس در و انک مقداری الله تعالی دن غیری کیم سینه  
 همان بود که ذکر اولندی طالب معرفت الله اولمه محبت الله تنبیه و تشویقدن  
 او تر و در پس مدی انک سعادتی معرفتده و عودیتده و عبادتده در  
 و معرفت الله انک سعادتی اولدوغی سابقا ذکر اولسوک اما عودیت و  
 عبادت انک سعادتی اولدوغی دلیلی اولدور که حق بر انسان وفاتده  
 مرجعی و معیری الله در و شغلی انک در و علی اگر غرض اولور و هر کسه که انک  
 اموری غیر تنک الله اولدو و سکلی انوکله اولدو دخی انکله اولدو  
 و انک خربنده اولدو و احتیاجی دایم اکر اولدو اول بکسنگک مابینده  
 تمام شمسک و علی الدوام مودت و محبت اولور و هر کسه که محبت اولدو  
 کیشنگ سعادتی انوکله اولور زیر که محبتک تعالی سندن و حق بد سندن  
 لذت نمنه یوقدر امدی ایلدو اولدو معلوم اولدو که محبت الله ادر اک قلبنده  
 غالب اولدو تا معرفت الله غالب و ذکر الله دایم اولمینی زیر ابر کسه بر کسه  
 سوسه انی چوق ذکر ایدر و ذکر ایلکدن محبت زیاده اولور اول کسبندور  
 الله تعالی حضرتی داد پیغمبر علی السلام ندا ایلدی **اَیُّهَا بَلَاءُ اللَّهِ نَزَمَ فَالْذَمَّ**  
**بَلَاءُ** یعنی سنگ چارک بنم و سنگ ایتمک بنمده تمام اولور امدی چار  
 سوز اولدو سنگ کیشنه دایم ملازم اول یعنی بر آن انک ذکر ندن خالی اولدو  
 امدی ذکر الله اولدو قلبه غالب اولور که عبادت او زیر نه دایم اولدو عبادت  
 او زیر نه شول وقت قایم اولور که شمسک و نبویه دن و لذت نمنه نفسا نه دن  
 ال چکه و شمسک اولدن اول وقت ال چکه که معاصی دن اصرار اولمینی زیر اکر معصا  
 صغیر و زانت دله سبدر و عبادت او زیر نه اولدو ذکر الله غالب اولدو سبدر

مطلوب



و بویک ایکسی قبه الله تحسین سبیدر که تخم سعادت اولدر ششم الله تعالی کلام  
شریفه بیورر قد افلح من تزکی و ذکر اسم به فصلی ایله اولکه جو مکملی اعمال عبادت  
اولر بلکه الحق شرع شریعه موافق اولان اعمال عبادت اولور و مشهورات  
دنی بکلیت منقطع اولوق ممکن و کلدر زیر اکیتم اکل و شرب قطع اولسه بدن هلاک  
اولور و جماع قطع اولسه نسل منقطع اولور پس ایله مابیندرنده نیز لازم اولور  
و کیشی کند و بی تمیز اتمک حالدر زیر که اقتضای نفس حق ستر ایدوب باطله میل  
ایندر ایله غیر متابعت لازم اولدی که انحراف یغیر لور زیر که انحراف جانب عقدن  
اصلاح اولب تبلیغ احکام و تعین احوال ایچون از سال اولنکر در پس ایله  
حدود شریعه و احکام طریقه هر کس انحراف از راه اولوق کرک در تانیم راه  
سعادت و اصل اولب خطر هلاکدن امین اوله انش الله تعالی ای طالب اسرار حق  
شول بیاهر که احکام خدا و رسولدن یوز چور دیر و راه دینده خط و غلط  
اندیر انحراف که جهل و خطایسی بیدی وجه او برزیه در که **اولکلی** خطای ایلین شول  
طایفه در که الله تعالی حضرت ایمان کتور عدل و الله تعالی تک ذاتک و صفاتک  
حقیقتی و کیفیتن و بهم و فبالله و عباس قباله بک و دیر لور جو که ادر اک ایله  
امور و تقرقی کوفه و طایفه حواله ایلدیر وطن رتدیر که نفس ان و سایر حیوان  
و عالم غیب و ترتیب عجیب کند و دن صادر اولنکر و ایدیر و با خود  
طبیعتک تا شریکد عالمدن خارج بر خالق یوقه دیر و طایفه شول شول کسیر که  
بر کوزل خط کورسه کند و دن یازکش صنوبر بر کات عالمدن و قادر دن  
صادر اولمش قیاس ایله ایدیر کیمدن صادر اولد و عن کسیر دیر و وطن  
ایدیر شول کسیر که جهل و حاقق بوجیه و اول اول راه ضلال دن و دینک  
اصنامی یوقدر و بنج و طبیعتک غلطی سابتا ذکر اولنکر **ایچین و جهله** خطای  
ایلین شول طایفه در که بعثه و حشره انکار ایدیر لور ان و سایر حیوان نبات  
مشدر چیر هلاک اوله اریوق وجود کلدر لور و ارواح اجساد بر جماع اولور

بمن

بعث اولر دیر لور غیب و عقاب و اجر و ثواب اولر و دیر و طایفه کس  
خطایسی کند و نفس لرین ادر اک اتمد و کلندن در انظرطن ایله لور که روح  
ایچن روح حیوانی در انا انک حقیقتی اولان روح که اکا قلب در لور  
و هم کل معرفت الله اولدر و بیج اکا فاکلر ایچن بدن جدا اولور اول جدا  
نفس موت دیر لور و روحدن اول طایفه غافلدر بویک حقیقتی فصل ایله  
کله کرک در ان شاکه تعالی **ایچین و جهله** خطای ایلین شول طایفه در که  
الله تعالی به دیوم آفرینه ایمان کتور لور ککن ایمان لوب ضعیفدر شول سبیدن  
اتوری که متضای شریعت ادر اک ایلیوب ایدر لور که الله تعالی بزوم عبادت  
دن مستغنی در و بزوم عبادتدن الله تعالی به فایده یوق و عصیاندن  
خیر یوق دیر لور اگر کیم عبادت ایدر کیم لغی آفرینه بر ظاهر اولور اگر کیم ایله  
نه فایده و نه ضرر اولور سکیم الله تعالی عفرتی بیورر **و من** بیتکی فائز بیتکی  
**نفسه و پرورد دخی من عمل صالحا فلنفسه و اگر چه عبادت ریمک افضل**  
لکن الله تعالی بزم عبادتدن اقباجی اولمغین آیمیک دخی نه لازم کلور  
در لور و با بهلر و ک قوی شول مرخص سوزینه بکزر که طیب اکا پر هیز  
ایله که مرضدن خلاص اولن دیر اول ته که بن پر هیز انشم یا انشم  
سکا پر هیز دن نه فایده و در اول جایل بو قولنده صادق کس پر هیزدن  
طبیعه فایده یوقدر لکن پر هیز ایله کسیر و سوس هلاک اولور و طایفه بایند معصیت  
ایله طاعت برابر در ایله سکیم مرض جسمی دنیا و هلاک ایله  
عصیان دخی قلبی سیاه ایدوب آفرینه شقاوت اولور و حشر اولمغ و سکیم  
پر هیز و علاج بدک صحت سبیدر و عصیاندن احتراز ایدوب دخی  
طاعت او زینه اولوق سلامت سبیدر **ولا یجی الا من اتی الله بقلب سلیم**  
**در دخی و جهله** خطای ایلین شول طایفه در که شریعتی بر در لور دخی ادر اک ایلیوب  
خطای ایلدر و غلط ایدوب ایدر لور که شریعت بزه امر ایدر که قلمری کیم و حسد دن



و بغض و غضبیدن و ریادن پاک ایده و زبوی خود مکن و کله زبیر که نفس بوضو و دستها و زین  
خلق اولمشدر و بریت تبدیل اولمشلا نه کم جسم سیاه بونفید بیاض اولمشه قلب  
دنی بوضو کردن خالی اولمش محالدر و جاهل بلرزد و اکثر که شربت مطهره اول صقیل  
قلبیدن بالکلیت محوایدوب کیدر مکه امراتمشدر بلکه عفتک قلبک تحت تصرفند قلعه امراتمشدر  
تا کم سرکشک ایدوب حد و شرعدن تجاوزاتدر میوب کبایره ارکتاب تیره لر عفتک مقصود  
اودرینه حد و شرع رعایت اولمش بوضو و ک تبدیل دنی مکندر زبیر که اولودن  
حقوق که تبدیل اخلاق مالک اولمشدر و رسول الله صلی الله تعالی علیه وسلم  
حضرتد دنی بوضو و موجود اولدی و ککن اصلاح اولمش ایدی نیکم بوبرر **انا لبشر**  
**مشکم اعقب کما یغضب البشر** و الله تعالی عفری دنی کلام شریفند **سورر و النجی**  
**العیط والعافین عن الناس** نظر ایله که الله تعالی غضبیدن و قاتلین دفع ایدیری مع  
انوی غیظی و غضبی اولمشدری مع الادی زبیر که انزرا ن اولمش **بشی و جهل خطا**  
ایمان رسول طایفه در که ایدر الله تعالی عفور دریم و رؤف و عطف و خور و لایفه  
آمان دان و نادن دنی اشققدرا البه بوم سهو و غی عفو ایلر و عصیان و غفران ایلر  
آما بونی کور خور کم کرم و رحم در مکن دنیا دینی که کوی علیل و ذلیل ایدر  
دیگر در لوعذابه مبتلا ایدر حکمتن کیدر و کند و بیور و شمع حسن و زرا قدر آما کسب  
آنچه زرق حاصل اولمش و سعی ایله دنیا دین بر مصلحت ال و بر خرد و جاهلر امور دنیا  
و معاش مصلحت لایفه الله تعالی مکن مکره اعتماد و اعتقاد المیوب بیع و شرالوین  
و تجارت و حواشیرن بران برش انزرا مع هذا الله تعالی عفری زرق و نایم میل  
کنند و دن اول خلق ایله در و تیشدر حنه بالذات کفیل اولمشدر نیکم کلام شریفند  
بوبرر و ما من دابة الا علی الله **در قضا** اما فرقت احوال الله و اما الله الله  
تعالی حضرتک کوفیه طایف سحر لایفه ایلر کومع هذا که الله تعالی عفری  
قرآن عظیمند بوبرر **وان لبس ثلاثان الامام سیدی** اما الله تعالی عفری کرم و رحم  
در دیر کلرین صا و قدر مکن بلر که شیطان اول صیله ایله انوی طایفه دعا و

منع ایدوب آخوت تجارت و حواشیرن عوق ایلر و عوم و حجت ایله مینور  
اولب سعادت ایدیدن محروم ایلر **و هذا خبرک مبین البشی و جهل خطا** ایلمن  
شول طایفه که نفی لایفه مغرور اولب و دنی کند و لرین منتی و کمال بیور  
ایدر که بزر بر حالته ابرش و بر زبیر که بزر عصیان ضرر ایلر زبیر که بزر حاله  
دریا که اولمشدری است فرشتها پاک اولمش و بواحقان بجه جاهلدر که دریا  
اولمش اولدر که بر سکونه ایدر که بیج بر یوا ایله حرکت ایلمه و بیج بر نایله  
خاطرینه کدر کایله زبیر خود بر که حوت و تعظیم ایلمه و با از کله معاصیت  
ایدر مکن افندم یا غنیم دیمه و یا عفت خلل و برور بر سوز سوبیم اکا بلرله  
عداوت ایدوب بلکه ضرر نه قصد ایلر و بر که اندن برانی سن و یا بر نه  
امکنین الله جهان باشند طار اولب عالم کوزینه قرا کور اولور و بواحقان دنی  
ان نیتد و رجوینند بلوغه ایدر شمشدر در نفس لایفه الله ربون اولب شهادت  
و غضبک که تصرفند کیر اولمشدر در ما بوضو عفت و عور زبیر ندن حاصل ایلر  
**ای غیور** بولر که کذب و غلطی همان شوبد طار اولور که انبیا علیهم السلام دن  
سهول بر خطا و یا صفا بردن بر ادنی کنا صادر اولمشدر بجه بیلر لوعده و کجا  
ایدوب اعتماد و تعصیه و عفو و مغفرت تدبیرینه مشغول اولور کور دیمه  
و خوف و خشیت کوریه دن ای و هیرت و دهشتید بجه کون صباکس لودوب  
و شیدا اولور لودی و اصحاب و تابعین و صدقین و مقربین شیده دن خوف  
ایدوب حلالدن دنی ال فکر لودی بوجاهلر بلر که میکند و لودک دریم که  
انبیا و مرسلین درم لرین بوم دکلدر بلکه لودک مرتبه سنه قرب اولمشدر  
یا بچون خوف و خشیت روزره اولب الله تعالی مکن جلای هیئتندن اهرار  
انزرا و اگر در سک که انبیا عصیان ضرر انزرا دی اما سایر خلقتن انور  
اهراز ایدر لودی بزر ایدر و زک امدی بیز دنی صفتی لار قدر تا سایر خلق  
کورب عصیان اکلدر بیز جناح اولمشدر و اگر در لودک بزر پیغمبر و کولر که بزر نبوت



لازم کله تا کیم انلر وک اشد وکی کنا بدن بزه ضرر کله بنزاید و کله بزه  
متابعت ایله اشدن کناه سزه ضرر ایچک انبیا به متابعت اشدن کناه  
انلره ضرر ایچک دخی اولی در زیراکه انلر الله تعالی تک بدوح و مقبول  
قوللیر و انلر وک اول و آخر کنا حلری مغفور اولب جنتله بشارت اوللر  
پس انلر خطور اشدن بلکه مبا حاتدن خاق بو مرتبه اهترار ایچک ندن لازم کله  
دو صحتی کله برکون رسول الله صلی الله تعالی علیه وسلم حضرت بر مقدار  
خو کتور دیر ایچکدن بردانه سن اولوب مبارک اغنه قوییش ایکن کله  
عجا فدن انلر اولاد بوشبه ایلوب اغزند چغدی دینه **کنا** اوللر  
برکون حضرت اری بکر صدیق رضی الله تعالی عنه غلامی بر قدر سود کتور  
الله و بودی اولوب اول سودی ایچدی اندن صکره سودی فدن اولدو  
دیو سودی غلام اییدی فلان کسه به قال ایدم ایدی اندن اتوری دیر  
حضرت صدیق رضی الله تعالی عنه انی اشدی ک غایت بجهنور اولوب بر مغای  
اغنه صوقوب اول سودی کلینله فی اتدی حتی که معده سنده اول سوددن  
اثر قالمی کله و اشدی که قور قارم معده اول سوددن اثر قالورسه اشدی  
بکا خشم ایدوب معرفه دجنتن قلمدن سلب ایلیم ایدی انلر وک اولدو  
لی میله و اول سودی ایچکله انلره و سایر خلقه نه ضرر کله و دی که اول مقدار جزئی سنه  
اقران ایلدیر و چون انلر ضرر در بو مقدار جزئی سنه اترک ایلدیر باو اچق لک کولرله و دی  
طشوب ایچکله و اول بخش خیر ایچون ضرر ایلیم دیرز کت و لری خود بیلور لکه انبیا  
واولیا تک عطلرک و تقوالری و پیریز لری کت و لرنک عطلدن و دخی تقوا سندن  
اکن و کله دی و دخی بوندن عجب حماقت نیجه اولور که کت و لری بر دیایه تشبیه ایلر  
که نیجه کوپ خمر لره تغیر اولور و رسول الله صلی الله علیه وسلم حضرت بر ادلی صویه  
تشبیه ایدر که بردانه خو ماید تغیر بولور پس لایق در که شیطان لعین  
انلری دایم صفلر ندن دینلر ندن اولوب دخی ایدر که کت و لری و دیار و آخرت

رسوای و ملامت ایلیم اما لهاب یقاع و ارباب دین انلر در که دایم کت و  
نفسدین کوزدوب ععلک تصرفدن دامور شرعدن کاذر ایدر لکه لری  
بیلور لکه نفس فدا در و کت و لری دخی ایدر و کت و لری دخی ایدر و کت و لری  
دایم ایدر که بن حقه مطیع و شرع شریفه قایلیم و اهل معرفتم اما که سن لست  
بجهنم سنه دیو کلماته مغرور ایلوب کت و لری کت و لری کت و لری کت و لری  
نظر ایدر که سن کوزدوب سن ایچکیم شرع شریفی اوزرینه اولوب انبیا و اولیا طریقی  
اوزرینه علم موافق اولورسه فنا و نهم که قولند صادق قدر اما ایچکیم ما ایدیم و حقه  
بیل ایدوب شرع قویندن کت و لری کت و لری کت و لری کت و لری کت و لری  
ایچک تشبیه و نفسک و سوسه سیدر دایم صلایه لازمه در که ناقره واریم  
نفسی کوزدوب شرع اطاعتی و علم موافقتی نه مرنه در ایلیم زبیرا بود جمل کت و لری  
کوزنن کت و لری الله غرور و شرف بیلکدر در و نفسی شرع تابع تلقی رسالت  
اول درجه سیدر **دجلم** فطرا ایلن شول طایفه در که انلر وک غلطی جملدن  
و غفلتدن صادر اولور زبیرا بو قارید کین شبهه لردن بر ننه استماع اشدور  
بلکه صوفیون صورتند اولان کسه لک تقلید ایدوب انلر وک لکس و تابع و خفه  
سن کت و لری و انلر وک کلمات و اصطلاحاتن از بر لیوب ولایت و کرامت دعوا سن ایدر  
کجه طاهره فساد لری بو قدر لکن شرعی رعایت ایچکله و طریق عبادتی سبت  
طوتغیلیم فاد و ادر لک و دایم طبیعتلری نه اقتضا ایدر لک اکامیل اولور لک  
**مثلا** حب بطالت و حب شهوات کت و لری عصیان رضا و بر مک کین لکن خلق ایچر  
صورت صلاحد اولوب فاد و کت و لری قایل اولور اما دایم شرب خمر و دخی  
دلو اطه و زنا مصاصت و کت و لری دنیا امورین دلون کت و لری دلو مصاصتدن فطرا  
بو قدر دیر لک اما بلر لک که بو انکار تقضای شیطانی و اقتضای نفس اندر انعال  
داعوا لکن فطرا و صورتن فرق ایدر و کت و لری شول طایفه در که الله تعالی کلام کریند  
بیلور **انا جعلنا علی قلوبهم اکنه ان یفقهو و فی اذانهم و قلوبهم و اذانهم**



تدعیم الی الهدی **فلن یتمدوا اذا ابدوا** و بوطایفه ایله قیلمه یولمکدن  
تایله سولشمک اولی در زیراکه بولم الزامه قابل و کلام **درای** بولم سبب و ک  
تبا حتمی حقه بومقدار تفصیل کا فیدر و بویاید بولم بونن اتوری ذکر  
اولمکه طریق نفدن چیقوب طریق حقه کرمک حفوضه صما که جمله غایت صعب  
بلکه حاله قیدر معلوم اولسون ایچون ذکر اولمیزی و بعضیلر طریق اباحتیه شمه سوز  
کنند و ایندیگر که بن طریق حقه تخییر لوز و نیجه ایدوکن بولم در لرا اگر کیم انلی  
شبهه کوز قند و در و حیرتکند بوز و نذر دیو سوال و نسبه انی دنی بولم اید اولم  
بولم شول مریضه بکوز که طبیب انلی مریضه نه بود در دیو سوال ایله اندر بولم دیو  
**فصل ثالث معرجه دنیا بیا نده در** ای غیر بلکل که دنیا منازل آخرتدن بر قیلم  
و سیر الی الله ایدن عاشقده و کلمه راه و نذر و بریه اکلج بر آسته بازار در  
ما کیم مسافران قرب حضرت الله اولمیز ادر احواله نوزین الله بکل اید و و حجاب  
حضرت بی غم و غم کیم که ایدی بلکل که موتدن اول اولان احواله دنیا دیو لقا  
قرب اولم و غندن اتوری و موتدن صکر اولان احواله آخرت دیو لقا  
دایم اولم و غندن اتوری و دنیا دن دنی مقصود زاده آخرت و تجارت معرفت  
و عبادت در زیراکه ان نبتد افراط و انزالدن ناقص و کمالدن خالی خلق اولم  
لکن کفیل کمال و ملوع سعاده قابل قلمی در تا کیم عالم جسمانیه کین عالم روحانیه  
نظر ایدوب قندن کلده کین دنه فدت ایچون کلده کین دیکر و نیز کین کین و کین اکلج  
مردم برانغ اوزرینه اولم دانسان سعادتی که شایسته حال حضرت الله در قیلم  
تا بصیرتی کوزی آچیلیم و بصیرتی کوزی فتح اولم صنع الله عبرتیه نظر ایدوب  
قدرة الهی اکلج اولم و صنع الله نظر ایدوب حواسله اولم و حواس جمله معرفه اللمک  
منقنا حیدر و حواسک تمام بولم در بدن دنی درت خالف احوال خلق  
اولم در تا کیم اهل ادراک اولان و جو دیک فاس اکلج بود ارفنا دن  
قرار ایدوب دار بقایه قرار ایدوب ایلیه **ای یوز** بلکل که انسان دنیا ده

ایلی

ایک نسبه تجا جدر بریسی قلبی ملاکدن صغیرت غذا سن حاصل ایلمکه تجا جدر اما قلبک  
غذا سی معرفه الله و حجه الله در زیراکه کشتی طبعک مقتضای نه ایله مجتبی انا اولور نه کم  
ذکر اولمشد سلنا قلبک ملاکی ماسوی اللهک مجتبی غایب کلوب مجتبی اللمی ستر اکلج  
العیاذ بالله و بدنک حفظی و رعایتی لازم اولم و غی قلبک قابلی اولم و غندن اتوری  
و بدن قلبک مرکب **شما** شتر حاجت مرکب اولم و غی کبی و حاجی و دوسن علف و صو  
ویر مکر رعایت اتمک لازم در تا کیم انی منزله سلامت الوب کیده و اتمک اوزرنده تجارت  
و مصالحین کورب سفر نه حضور اوزر نه اولان اما شترک رعایتی دخی کفایت مقداری  
کوکدر زیراکه کیم حاجی لیل دنهار شتر خدنه مشغول دلب سرمایسن کللی اتمک علف  
بوج ایدوب منزله کلوب قانله دن ایریلور و سرمایسن منزله مغلس و عیان و ایدوب  
ایشلر نه پشمان اولمقدیر پس ایدی معلوم اولمکه بدیک دنیا ده ایدوب نسیبیه  
وارد در بدی طعام و بری لباس و بری مسکن در تا کیم بولم سبیله خطره اتمک  
ایمن اولم لکن غذای بدن حد دن زیاده اوینجی بدنی هلاک لیر و اما غذای قلب  
نه دکلو چوق اولور سیم کو کچکدر ایدوب اولم حق تعالی ان نه طعام و کیمس اقتضای  
شهوته موکل قلدی تا که بدن مرکب جو علم و حق و بر دله هلاک اولمکه کین شهوت نفس  
تاج اولمکه کفایت بقا لری ایله قناعت اکتوب عین اکل و شرب **حرف** اتمک اتمک  
الله تعالی صکر دن نفس عقلی حواله قلدی تا کیم شهوت حد دن کوز اتمک کین  
و شهوت بدن اقتضای اولم بدن اول ملا فی اولمکه زلم و کین کین و عالیه ایچون  
الله تعالی لطف و هدایتی **سبقت رحمتی علی عبیدی** مقتضای سیم معاین اولم لسان  
انبیا دن نوح شریعتی ارسال ایدوب که عقل قوت اولم نفس شهوتی حد دن کاور  
زیرجه بلکه خانه قوت غفدار لازم ایله اکل قناعت اتمک در دنی دنیا کلدن  
مراد ندر انی اکلجوب رانن اکم **حرف** اتمک **ای خالک** اتمک و قناعت سن دنیا کین  
حقیقتن بلکه ایدی کو کدر که دنیا کین تفصیله نظر ایدوب سن و دکل و دنیا ده ترقی  
اوزرینه اولم ایدوب **ای یوز** بلکل که انسان دنیا ده



بنوعه موالید ثلثه و بر لز حیوانانک بعضی بنی رکوب ایچون و بعضی بنی حراثت ایچون  
خلق اولمدر دنیات دخی رزراق انسان ایچون و سایر حیواناتک معاشه ایچون  
خلق اولمدر و معدن و الون و کیمیش و قیوج و دمو و کیمین ان کیم معاشه انت  
اولسون ایچون خلق اولمدر تا کیم موالید ثلثه و کیم سید روح انسان بدن بر  
تجارت کیم قرار ایدوب زاده آخوت بر اینه مشغول اولم تا کیم ان بن کلدکن و امو  
ایدوب و کبر و کید کیم ایچوب و بی زاد کید یک بادم اولم بعدن غفلت ایدوب  
اسباب دنیا فتنه و کیمیلد و دنیا دن اتوری بر بیرله نزع انکه مشغول اولدیلر  
و اول سبیلد نیمه قلی هلاک ایدن صفتلر اندوک قلمیلرند ظاهر اولدی مثلا نخل  
و حد و حص و عداوت کیم قلیب دخی نه خدمه کلدکن انودوب دو کال قلی  
نعمد دنیا صرف ایدیب و ستم مثلا اصول دنیا اوچدر قوت و لباس و مسکن  
اهل صنایع دخی اوچدر جلا هلق و انجی لک و سمارتدر کید و قلی صنایع کیم نوری  
اصلاح ایدیبی در و کیم تمام ایدیدر مثلا غزال جلا هلقی تمام ایدیکید و ضابطه تبدیلی  
در و قصار لقی زینت ایدیبی در و بنولر دو کال خشد و حدید و جلود و کمالدر  
و بنولر دکن دخی نیمه آینه اعتباری واردر در و شخص جله صنایع اشکال کیم اولم  
ملکه الله تعالی کند ارادیلر کیم بر صنعت دکی یکی صنعت نقاش اولوب دو کال عالم  
بر برینه تجار اولدی و نقاش انبیا نذ کل و حص و طبع غالب اولم بعضی بعضک  
صالحین کور میوب اعتباری دفع ایچیک مایلیدر فصاحت و عداوت ظاهر اولد  
و هر کشی کید و حقه راضی اولوب بر برینیک ماله و عهده قصد ایلدی پس باطلدن  
ادع صنعت فک لازم اولدی انک بری سیاست و سلطنت و بری قضا و حکومت و بر  
فقه در که اول قانونی شریعت در و انان بوسایب و انانک ارسته در و  
و عین بولر و ک کیمیلد صرف ایدوب کند و این نزاعه اوچدر ایدیلر مثلا شول حاجی  
کیم که کیمه طریقه روز و شب و دوشن بیکه مشغول اولم ماله دن ایدوب دخی  
بر برینه قالیب هلاک اولم پس ایدی نولر کیم دنیا کیم حقیقتن و قیافه بلبلور و کیم

کون

اخوت اولد و عین ادراک ایتدیلر بلکه دو کلی اکامرف ایتدیلر شک بود که انرمغیون  
لردر و مسکور لردر شیکیم رسول الله تعالی علیه وسلم بیورر الدنیا **اسکر من هاروت**  
**دمارت فاعده** ای عزیز و حق که دنیا کیم شکاره و مکاره کیم غداره اولد و عین  
بیلد که امدی سحر و قدری نه وجهه درانی دخی بیان ایچک لازم کلدی  
مثال دنیا ای عزیز دنیا بر جا و در که کند و سن سکا شولر کور و کیم دایم  
سکله ساکن اولور و شک یا کیمه قرار ایدیلر چکدر حال بودر که دایم اسندن  
تا چتی اوزره در اما یاپ یاپ تدر چکد کند و کندن معلوم دکلر مثلا سایه کیمی  
نظر اشک ساکن کور بیورر لکن مدام حرکت اوزرینه در و عه دخی افر صوبی  
دایم کیم اوزرینه در و سن انی مقیم قیاس ایدوب انکله قرار طومنی و کیمین  
ای عزیز دنیا بر ساحر در که سکا دوستلر عرض ایدوب محبت کورتر ماسنی  
عاشق ایدوب کند و یه میل ایتدور بنه و سن میل و محبت اندوک کیم سندن  
یوزین چور یوب قتلوک قصد ایلر مثلا شول بیر زن کیم که خلقی حسته و محبتنه  
مغور ایدوب دخی رعایتیلر خانه حسته دعوت ایدوب کیمور و کیم نکره قیل بیر  
مثلا شیکیم حضرت عیسی صلوات الله علی نبیا و علی بیورر بن دنیا بی رقتی  
عورت صورتنده کوردم و اکامور دم که شیدیه دکن قیافه لرم چختندک  
ایتدیکه حساب کلمه ایتدم یا انرو فانی ایتدیلر بوقه سکا ملاقی و بر دیلر ایتدی  
یوق بلکه دو کالشی قیل ایتدم سن ایلری قیل ایتدو کیم عجب دکلدر  
تعب بودر که سنگ بوقه کور و کور و کور اول کیدردن عبرت المیوب  
سکا جان و دلدن محبت ایدیلر مثلا دنیا ای عزیز دنیا شول مکاره در که  
ظاهرین تزیین ایدوب بلا و محنتلرین ستر ایدیلر ما جا هملر ظاهره با قوب  
مغور و مقنون اولار مثلا شول پیره زنده که انکه دیالروزیان کیم  
کیوب دخی باشنه کولک چار اور نونه ما هر کیم ارا قیل کور و رسته لباس  
شکلنه نظر ایدوب مغور اولایون بر کیم انی کند و یه تابع قیلوب  
تعارفت قصد ایلیر ارقه سندن لباسن و بختندن چارین چهار و وقده



اول مستورا اولان قیاحتی ظاهر اولیجی اول طالب اولان ابدی ندامت و حشره  
 قاله خبر ده کلودر که یوم آخرت دنیا بر قری عورت صورت تن محشر بر کتوه  
 لر کول کوزلو و صرق طود قلوبیج صورتلو خلق ایسه کوریک نفوذ بالله دیر لر یو شکل  
 یقج در شخص فیض در که لقاسی روح عذاب الیم در که ایدر لر بو شالی دنیا در که شریک  
 او تری بری بر کوزله بغض و حسد ایدوب دخی بری بر کوزک قلنه قصد ایدوب  
 و کوز و بوندن او تر و الله تعالی حضرت عاصی اولب ییچ در لوف ده ارتکاب  
 ایدر دو کز اندن صکره الله تعالی بیوره که انی طالب لر یله و مجمل بله جنم ایچنه  
 اته **لر مثال دیگر** بر کسسه دنیا خلق اولمزدن اول زمان که ایدین عبارتدر ایکا  
 نظر ایسه کورسه دنیا بر مسافر خانه در که بر قی کون مسافر لر بر آغ کور کیا چون بنا  
 اولمشدر و کتد و دخی بر مسافر در که رباط خانه دنیا به نزول اته و کی زاو طریق  
 الوب بر مشفق رفیق بو نمغیچون در و دخی دنیا عالم او واطله دار آخرت ار اسنده  
 بر قی منزلدر اول منزلی مهد و آخر منزلی حد در و ما بینلرین اولان بر سینه بر منزلدر و بر  
 آبی بر فرخ در و بر کون بر میل در و بر نفس بر آدم در و آیامه جاری بکی اقیق اوزینه  
 در انان غایت غفلتند **در که کتد و یی** فرارده قیاس ایدوب تعمیر دنیا به شغل  
 اولور و عمر دنیا بر ساعت زمان آمان اولد و غی معلوم دکل ایکن نیچ بللر دنیا ده قلمی  
 بر اغن کور و ب کتمک بر اغن فراموشش ایدر **مثال دیگر** ای عزیز بکل که دنیا  
 لذتک مثالی و آخرت اول لذت مقابله سنده اولان محنت و شدتک مثالی اکا  
 بکر که بر کسسه در لور و لوط عالم یوب وافر حظ ایدر کبی اوله اما حد دن زیاده یوب  
 دخی امتلا اوله بر زماندن صکره معده سی یوز یوب یوره کی بولنه سم آشفه دن  
 اسهال اولوب هم یوقرودن قی ایله و نیچ کره خلایه ملازمت امکله مشایع وایک  
 کره لردن حلو اوله بدن نجاستدن پاک ایدن نیچ زحمتلر چکوب وید و کی یکم پشیمان  
 اولب اته و کی ذوقلر بوردن کلور و طعام نقد چوق بیورسه و لذت اولورسه  
 اول **مثال دیگر** اولوب زیاده زحمتلر چکر ایله دنیا ده دخی بر کیکل کیم ذوقی عشرتی زیاد  
 اوله حالت موتیج زنج و محنتی اولمزدن زیاده اولور **مثال دیگر** کشیک باغ و باغچه و مال

ولکی و فیصل و قدری قدر چون اولورسه موتی زمانن حشرت و محنت اولور  
 زیاده اولور و بواله و محنت موتله دفع اولر بلکه زیاده اولور نه کم حشرت  
 عیسی صلوات الله علی بنیسا و علی به بیور به طالب دنیا دریا صوبی ایکن  
 کسبه بکر که ایدر و کج حار تی زیاده اولور حق اگر کیم جبرائیلنه ایچم ایچ  
 چلاک اولور **مثال دیگر** ای عزیز ان دنیا ده شول مهمانه بکر کیم بر صاحب  
 دولت اینه مهمان اولر و اکا رعایت ایکن سیمان لکینلر و جوهری طبعلر  
 و مسکن و غیرین بکر لر له بخور لر کتوره لر مهمان انلری کور و کتد شاد اولر  
 که بولری بکا تلک اندیر و کتد و یک قیاس ایدوب و کلمن فیض  
 ایدوب حفظ اینه قصد ایله و ایدوب کتد و کی زمانه جمله سن جیریلر الله  
 اله لر نیچه خردن اولب بشیمان و تحیل اولد و غی اهل بصیرت اولر  
 معلوم در ابدی دنیا دخی صفر بولدن بنا اولمش مهمان سرادر قیوب  
 ذفره سن جمع ایدوب بینه تیز فک کوجک ایکن وضع اولمش در ابدی عاقل  
 صافر اولدر که کتد و ذفره اولاندن غیری اسبابه ال درجه تا کیم الله  
 الله قدری نعلنده ندامت و حشر تن چکبه **مثال دیگر** ای عزیز اهل دنیا ک شایع  
 شول سفینه اهلنه بکر کیم در یاده کتد کن بر جریه ایدوب یو ملاع سفینه و کتد  
 چکوب چا عذب دیکه که هر کیم صود ذفره الحق دیرسه حقون و ایدوب  
 السون الا که اکلمیوب علی الفور بینه کتد کلون زبر که سفینه بولن چوق اکلم  
 قل خطر در قلا ن کس لر هلاک اولور دیرسه اول قوم دخی سفینه دن حقوب  
 بری بر جانی و بر کوشیه بر اکندن اولر لر عاقل اولملا فک سوزن فراموش  
 انیوب مضار و بر اغن تیز فک کور و ب نی الحال سفینه به ایدوب یو سفینه کتد  
 کوللری دل و کی یرده مسکن طوب حضور اوزر قرار ایدوب و بعضیلر  
 جزیر کک اشجار بینه و اشراف بینه و اشراف بینه نظر ایدوب دخی قوشلر کک اطافه  
 کوش ایدوب سیر و نماش سنده و ایدوب اولان عجبیک دخی لطافه بقوب



دلیل اولی

دلیل اولیه اشته مذموم اولان اولدر شته کیم رسول الله صلی الله تعالی علیه وسلم  
بیورر الدنیا ملعونه و منافیه الا ذکر الله و ما والا ه فصل باع امور آخره  
احوالن بیان ایدر... ای غیریکل که آفت بنف تا موت بنیم و حقیقت  
موت بنف تا حیوة ادر اک اولیم و حیوة ادر اک اولیم تا کیم روح ادر اک اولیم  
در و حدن مراد نفدر شته کیم ذکر اولیم انسان بذله روح ترکیدن حاصل اولدر  
و روح را کیدر و بدن را کیدر و روح بدن واسطه سیدر و کیدر و بدن رند  
مدعی یوقدر اکا روحانی دیر لر و روح بدن واسطه سیدر و کیدر و بدن رند  
عذاب جسمانی دیر لر و کور و کور و ذوق و نعمة جنت جسمانی دیر لر اما کیدر  
تعلق سوز بالذات روح و ذوق اولان خون و اضطرابه عذاب روحانی دیر لر  
و ارنش و کیدر سروره و راحت جنت روحانی دیر لر و جنت جسمانی انهار و شجر  
و اثمار و ازهار دن و عور و تصور دن و غلمان و ولدان دن و عدایق و ریاضت  
عبارتدر و عذاب جسمانی که حیات و عقار بدن و آتش و زرق و دن و هم  
و غنای دن عبارتدر و کیدر و کیدر و کیدر و کیدر و کیدر و کیدر و کیدر  
و افسارده و کیدر و کیدر و کیدر و کیدر و کیدر و کیدر و کیدر و کیدر  
و عذاب روحانی لفظ قال یله بیلیموب بلکه ذوق و حاله فهم اولند و غنای دن و کیدر  
عوام الناس ادر اک ایدر میوب غنیمت قاهر اولدر و کیدر و کیدر و کیدر و کیدر  
اندی بیان املی امل ایدر و ذوق تعالی عفرتک اعددت لعباد الصالحین  
ما لا یغنی ذات ولا اذن عفت ولا غفر علی قلب بیورر و ذوق و کیدر و کیدر و کیدر  
تعلیک ایچنه یعنی تلبد عالم ملکوت آجیلور بر روزن و ادر و کیدر و کیدر و کیدر  
کشف اولور و هر کیم اول روزن فتح اوله آفریده سعادت کیم یسیر اولور  
و نه سیدر اولور و شقاوت ایش کیدر و نه سیدر ایش کیدر و کیدر و کیدر و کیدر  
طریق معلوم اولور و کیدر و کیدر و کیدر و کیدر و کیدر و کیدر و کیدر  
و شفا سنی مرضک قلندن و کیدر و کیدر و کیدر و کیدر و کیدر و کیدر و کیدر



سبب کثرت اکل و حرارت و جودت و بلغم و سودادن و ضرر دادن  
اولد و غن بیلور اهل مکاشفه و فی قلبک سعادت بیور که مکاشفه و جمال  
حضرت الله و شفا و تن اهل که اکابر شما مکمل و اندن دور به مشکله اولور  
و انک علایبی معرفت الله ایلد و عبادت ایلد اولور و هلاک یکی جمله و عصیانله  
اولد و غن بیلور و بوعلم علم شریف و اکثر علما بوندن غافلدر امور آفرقی سما و  
تقلید ایلد بیلور لر و جنت و ناردن ایچن صیافی ادراک ریدر لر طبعی و کوی  
و ذهن صافی و درون عقد و حسد و دن و تعصب و تقلید و هوادن پاک اولور  
کینه بزر بوقصد بر مقدار عقل ایدر و کیم ان شاء الله بیان ریدر لم تا کیم عین انصاف  
نظر ایدر یک قلبه سوله ثابت اولور که علم الیقین عین الیقینه ایدر سبب ایدر  
زایل اولور و شکی حاله خلقت امور آفرقه اکثر نیک تصدیق صغیر و بزر  
**ای طالب را که** اگر سن موکت حقیقتن بیک دیر سک رده بلکل که انک ایکی  
رومی دارد در بری حیوانات رومی جنسندن در برن اکا روح حیوانی و بری  
دخی طایکه رومی جنسندن برن اکا روح انسانی دیر و روح حیوانی سببی  
شول قلبه که صدرک صول جاننده اولور برات پاره سیدر و اول روح  
بر بخار لطیفدر حیوانات ماطنه اولان اخلاطدن حاصل اولور و خراجک  
اعتدالیه قایم اولور **مثلا** سر کچین عسل ایلد سر که دن حاصل اولور و در و قلبه  
قرار ایدر انده دخی لطایف کسب ایدر و اندن عودتی صواب که بنفطر ایدر  
انک و سبب سیدر دماغه حرکت ایدر اندن جمیع اعضا یا بیلور اما اول بخار غایته  
حرارت اوزر در دماغه فحل بر مقدار حرارتی دفع اولور اعتدال بیلور و اول  
روح بدن یا بلغمه کوزه بر و قولقه سمع و بانی نطق و بوی و شمع حاصل اولور  
و سایر اعضا دخی بیلور برن حرکت کلوب خلق اولور و فی فته مایه اولور **مثلا**  
اول بخار لطیف بر جوارح کیم نور که خانه کیم نور و شمع وضع اولور و بوی  
بر جانب طوائف ایدر و بوی کیم نور و اول نور هر نوبه طوقه روشن اولور

و اگر کیم برن مایه مانع اولور بعضی کوشید ایدر شمس اول کوشه ظلمته مایه کدک  
روح حیوانی دخی متعاقب قلبه در اما دو کوی عضو سرب ایلوب اعضا بی حرکت  
ایدر در دو کوی بعضی سبب ایدر شوب اول بخارک سرایت مایه اولور سبب اول بخارک  
ایدر شوب دخی عضو مفلوج اولور حرکتن مایه **مثلا** بوردن شمع آتشی کبیر و قلب  
فتیله سیدر و غذا یا غیذ رننه کم باغ عام ایدر جوارح سوزن کدک غذا اولور دخی و  
مراجک اعتدالی بوز بیلور مزاج ضعیف اولور غلبه حیوان هلاک اولور دنته کیم باغ جوی لب  
غالب کلد دخی و وقت جوارح سوزن دخی کیم کثرت غذا ایلد دخی جوارح اعتدال دن و شیک  
هلاک اولور **مثلا** جوارحه برننه طوقه سوزن سوزن بدن دخی ضرب شد و طوقه مزاج  
اعتدال دن جوی ایلد بخار نقصان بولب حیوان هلاک اولور و دور روح مادامکه اعتدال  
سعی و لطیفه ادراک ایتمه قابل در اما که جن حرارت و برودت سبب و یا بر  
سبب اعتدال دن جوی اول بخار نقصان بولمعه حرر حرکت قابل اولور و دور **مثلا**  
حرارت کبیر مادامکه معتدله و قبل اولور هر صورت مایه اما که جن رننه غلبه  
کوزر اولور و مادامکه مزاج اعتدال اولور بخار قوی اولور و کوی اعضا کیم قوت  
و حرکتی کماله اولور اما کلیلته مزاج اعتدال دن و دوشد بخار سوزن کیم حیوان هلاک  
و اگر کیم بعضی برن نقصان کلوب بخار ایدر شمس اعضا کیم اولور حرکتن مایه  
و دخی شول رننه که مزاجی اعتدال دن بخار کیم اعضا سبب اولور اکا  
ملک الموت دیر اولور دخی اندن کیم بر خلقیدر خلقت اکثر ایچن انک آدن  
ایندن که دانت تفصیلی بوقصد صغیر اولور و کیم اکا روح انسانی دیر و دخی  
قلب دیر اولور جسم دکلدر و تقسیم دخی قابل دکلدر و فی معرفت الله اولور دنته کیم  
الله تعالی بر در و تقسیم قابل دکلدر و موفقی دخی بر در و روح انسانی **مثلا**  
جوارح کیم بوی کبیر و روح حیوانی اولور جوارح آتشی کبیر و دم انان فیلد کبیر  
دنته کیم نور ناردن الطفدر و اشارت و بیکه قابل دکلدر و روح انسانی دخی روح  
حیوانی به نسبت ایلد الطفدر و اشارت و بیکه قابل دکلدر اما شول کوزر و اگر نور جوارح



ناریه تا بعد و روح ان فی روح حیوانیه تابع دکلدر زیر روح ان فی اصلدر  
 نوز جوع ایچی بر تیشلدر و روح حیوانی مرکب و آلت در و روح ان فی راکب و صغیر  
 مرکب و آلت هلاک اولمعه راکب و صانع هلاک اولمکن مرکب و آلت تر قابوب  
 معرفه الهی و حجت الهی تحصیل ایلوب عارف بالله اولم اول آلت اکا بار کران  
 اولب اذن طاعت اولمعه سبب ارر **مثلاً نه یکم** دام و شبکه سن کتورب زخمدر جگر  
 تا صیدالیه کیرنجیه و کین شکارالنه کرد و کد لشکر دام و شبکه بیانه اترکوه صید  
 صید اصفالی اولم و رسول الله صلی الله تعالی علیه وسلم **الموت کفنه المومن** یوردر  
 اکا اثار تدر العیاذ بالله شکاراله کیر حیدنی مرکب و آلت هلاک اولمکن اولور  
 بر حسرت عظیمه و مصیبت دایم و افع اولور که نهایتی یوقدر اولی غدا بقر در اعاذ  
**نا الله من ذلک** ای طالب اسرار الهی **بلکل که** بر کیشند الی وایغی مغلوع اولمعه کیند و سبی  
 معدوم اولمکن و نیز ال وایغی کیند و کین آلتی در کیند و ککلدر **مثلاً** بطن و شکم و سایر  
 اعضا ذی ایلدر و اکثر اعضا مغلوع اولب ان در ی اولمکن جایز در موت  
 اولدر که مزاج فاسد اولب اولن کار لطیف خلل ایست سبیل و وکل اعضا مغلوع اولب  
 حوکنن قاله آما سن کرد موجود اولب بدین مکانده ثابت رکین حست و حوکه قادر  
 دکلدر دذنی مثلاً سن بیدر سنک طنبولیده اولان بدینک افراسی صفاتی قاندر  
 ایدری مضحک اولب تغییر اولمدر و غدا دن حاصل اولان افراسی بدین کلدر ایدری  
 معلوم اولدیکه دنیا به کله کلک ثابت غیر بدیر اولان موجود اولدوکنن قابوب غیر بدیر  
 پس ایدری بدن هلاک اولمعه سن هلاک اولمکن لازم کلر زبر که بدن طبر اقدر  
 اصله قارشیق لازمدر و سنک روک ملایکه جنند بزر سندان اولمکه قارشیق کولدر  
 اگر کیم دنیا ده کثافت حاصل ایدوب اصلکدن جدا اولور سک غدا بقر و فرقه و حسرت  
 او غرامق موزدر ایل اولم سنک او صانع ایچی قیدر برین بدن روک ایستادن  
 حاصل اولم **مثلاً** عظم و جوع و نوم و اکل و شرب کینی بو صغیر مویط اولور  
 برین دذنی **مثلاً** کیند و حجت الله کین دذنی بولر سبب اولان

صغیر

صغیر **مثلاً** سکدر فنا و توکل و رجا کینی بزر سنک ذاکک صغیر بدر  
 مویط مانی اولم بلکه نوره لری زیاده اولور و الله تعالی عزتک و **الباقیا الصلوات**  
 دیدوکی بونمدر و شول روکله انده معرفه الله و حجت الله اولمیه بلکه جاهل  
 بی رزق و ذوق اولم اول دذنی باقیدر لکن شقی و اعادرومن کان فی  
**هذه النبی** فهو فی الاخره اعمی و اضل سبیلکه پس ایدری مویط حقیقی بونمنا بو  
 ایچی روح بیانیجه و مابیندرنده اولان تعلق بیانیجه **ای طالب اسرار الهی** بلکل که روح  
 حیدانی عالم غلبیدر و اخلاط اربعه که فاند و بونمدر و سودا در  
 و صفرا در و کبر و بونمدر و ک اصلی نازدر و ادر و ماد و تراب و روح حیوانی  
 بونمدر و ک لطیف بایزند حاصل اولور و مزاجک غلظتی و رعدالی حوایت  
 در و دت و بیوست و رطوبتک فاند و بونمدر ایچین علم طبعه بوطباع اربعه  
 اعتدالن حفظ ایست لازمدر تا که روح ان به کمال کسب اتمکده انت اولم  
 و روح انسانی عالم علویندر ملایکه جوهر نند و بود یاره غیب کلدر  
 و کند و ذات طبعندن بود یاره فایه بود ایدوکی هدا یندن نصیبت اولوب  
 معرفه الله کسب ایلمکون کلودر نیتکم الله تعالی کلام شریفه بیدر قلباً  
**اهبطوا منها جميعاً فاما یا ایها النبی هدا فی کل شیء**  
**عليه صلواته و بركاته** و دذنی الله تعالی بک انی خالق من **طین فادائیه**  
**و نخت فیه من روجی** ای دیدوکی روح ان نه اشراردر سوئیه  
 یعنی بدن ان نه اعتدال مزاج ایلد قوت و حرکت و بیروب تکلیف شرعه و کل  
 معرفه اولان روک کل خلل اولمعه قابل قلدیم و نه کیم **مثلاً** سفلی بک اعتدالی  
 اولب علم طب ایلد انی صعلیق لازم ایست روح ان بک دذنی اعتدالی  
 انی علم اخلاق ایلد و ریاضت و محاسبه صعلیق لازمدر تا کیم معرفه الله دن  
 خالی اولمقلعه هلاک اولمیه ایدری علم اخوت بلکم لکن اولم یار و طر و ک  
 حقیقت ادر اک اولم **مثلاً** سکدر معرفه الله دذنی لکن اولم یار معرفه نفس حاصل



اولین و چون که دین اسلام اصلی آنست تعالی به دویم آفریده ایمان کنور مکر را یک  
 آفرین علی لازم اولدی و کین علم آفریدن بر بشر و در که انک اظهار  
 شرع اذن و بر مکرانی دکر ایمنه کشف بود بر افهم اولمحق اتمالی بود  
 مع انداکه آفرینک موافق مکن اولما تا اول سرکش اولمکنه امدی ای غریز  
 سعی ایله کل که اول سرکش کشفی می پدید و ریاضت ایله الله تعالی نیک هدایتی  
 ایله کند و نیکد بولم من زیرا که غیریدن اشتیاق غیرت کتور، مومن و چون که  
 اول سرکه الله تعالی نیک صفتند بر صفتند و اشتیاق مکن تصدیق اندیک  
 و بوجال در دیدی که و بوترنه و کل تعطیل اجبی دیدی که زیرا که قرآن و نه اضداد  
 کتور و الله تعالی انبیا علیهم السلام تکلیف اندر که خلقه حفظاری بند و کینه  
 سوبه بر بعضی انبیا و می آفریند که بر دوم صفتند بر خلقه خبر و بر مکر زیرا که  
 اندانی اکلیوب سیزی مکنید ایدر که و می کند و می ضرر اولور **ای طالب سر را حق**  
 سکاروشن اولدی که روح انان و انبیه و صفا نیکه قاید و قایدن منغیند  
 و بونک معنی روحی و حک اندامی دکلر بلکه بده تصرفی منقطع اولمق اندر و غیر  
 بعین معنی اول دکلر که عددن صکره کرد و موجود اولم بلکه روح  
 بر قالب اعطا اولمقد که نوبت تابنده اول بدند، تصرف ایله نوبت اولد  
 تصرف ایندوکی کبی و نوبت تابنده خود تصرف دمی اساندر نوبت اولدن ایس  
 زیرا که نوبت اولد، نه قالب و ارادیدی نه روح و ارادیدی و نوبت تابنده  
 خود روح عینی ایله موجود در و قالبیک دمی و مابیک دمی روحانی موجود  
 لکن متفرقد اما نوبت تابنده و حک تصرفی اساندر و دیگر بر دوم عقل فایز  
 فایز در و بر دوم فعله نسبت ایله در و غیر بر به تعظیم ضرورتند و دیگر  
 در و غیر بر به تعظیم نسبت ایله در و غیر بر به تعظیم ضرورتند و دیگر  
 بورد و دمی این به تعظیم نسبت ایله در و غیر بر به تعظیم ضرورتند و دیگر  
 دمی مشقت بود عیدی بلکه بوجالین بوز یک عالمی بر آن در بلا ماده خلق انک

ایمانی

انوک یا بنده هیچ نشد و کلد بر پس اندی معلوم اولدی که بحث و اعاده نیک  
 شرطی نیست عینیه اول قالب اولمق لازم و کلد بر زیرا مقصود اولان را کین  
 و مرکب دکلر و دنیاده و دخی قالب تبدیل اولور **مشلا** آنه قرننده بخارک  
 ک فتندن و فاکت غلظه تندن حاصل اولان اجزا صکره عند ایله تبدیل اولوب  
 غیری تازه است بر و بعضی مریضیک اتی کللی اریوب عوا اولور صکره  
 کیر و تازه است بر و دخی شول که لکه حشرده بوقالیک عینیه اعاده سی  
 لازم در اصطلاحات جاتر دکلر و دیگر اندر که در لو سوال وارد اولور  
 جوابنده خیلی زحمت چکر **مشلا** ایدر که بران اگر برانی بیسه  
 حستی ماکول اکلدن جزوی اوله اول جزوی اکل ایله می حشر اولور و  
 ماکول ایله می حشر اولور و دخی ایدر که انان بر قطره منیدن خلق اولور اول  
 قطره منی اما صدرنده می بوقه انامهرنده می حشر اولور بوقه و له ایله می  
 حشر اولور و دخی ایدر که انان نطفه دن حاصل اولور و اول نطفه خدا دن  
 حاصل اولور و اول غذا بر حیوانک یا لمدر یا شجیر یا خود بسیدر یا اول اجزا  
 ققی ایله حشر اولور و دخی ایدر که بر سارنگ ال کیر صکره اعمال خیرا شلیوب  
 جنبه کیر ملو اولمقی ال سزمی کیر اول خود نقصاندر جنبه نقصان اوله کر که  
 بوقه ال بیله می کیر اعمال سبده خود ال بیله و کلدی بواشکال فاسده  
 انکامبشی در که ایدر که ای حشر اولان قالبدر روح اکم تا بعدر اگر کم قالب  
 اوله انسان اولمز دی و روحی قوامی قالبدر در ای غریز بر اگر سن  
 دیریک که فقه و مشکلیک اکثر مشهور سوز لری بود که انان موتله  
 محدوم اولور صکره حشرده بوبدن عینیه موجود اولور و سنک سوز که  
 انمره خالدر بر ایدر و ز که بر کیم اغیار کلامن شیع ایله حق کورمز و کوس  
 دید و گک نه اهل بصیرتک و نه خود مقلدک سوزیدر زیرا اهل بصیرت اولان  
 بیلور که موتله بدن بوق اولمز ای حشر ای بر بوندن حشر اولور و عقل دخی عیان



استماع ایتشدر که روح انسان موتون صکره باقیدر و بشتدر که ارواح دخی  
 ایکی قسدر بری سعاد و بری اشقیار و وحیدر و سعاد ارواحی حقن الله  
 تبارک و تعالی بیوزر که **و لا تحسبن الذین قتلوا فی سبیل الله امواتا بل احياء**  
**عند ربهم یزرقون** و اشقیار ارواحی حقن رسول الله صلی الله تعالی علیه  
 وسلم حضرتی بدر غا سنده مقتول اولان کافر لردک اوزرنه طورب دخی  
 آدلو آدیلک بزبر چاغوب ایدر دیکه یا فلان بن فلان و یا فلان بن فلان باک  
 ریم و علن ایدر دخی فرضتی و نصرتی بولدم یا سزه و علن ادنان عقوبتی و عذاب  
 بولدر دخی دیکک اصحاب ایتدی یار رسول الله انلر موتی در نیمه سولر لردیک  
 اشد لرد رسول الله صلی الله تعالی علیه وسلم ایتدی شول الله فقیه که محمدک  
 نفسی انک بد قدرتی نده در انلر سیزدن دخی یک استماع ایدر جیلدر لکن  
 ایمان جواب ویر مکه قادر دکلدر در انلر رسول الله صلی الله تعالی علیه وسلم بولدر  
 ارواح شهید اکت عرشد قنایل ایلدر در و بر و ایتدی یا شل قوشلردک اوجرشد  
 اشجار جنگ اثار نه تعلق انلر در حاصل کلام هر که که موتی حقنره وارد  
 اولان ایات و اخبار و اشاری تخص ایلر و موتی دن مقابر رکنند طاولان  
 حرکات روایت نظر ایلر البته بلکه بیلور که موتی شرعیه معلوم اولدر لکن  
 شرعه دکر اولدر که موتی کن صفات و تمایزی تبدیل دلور که کیم رسول الله  
 صلی الله تعالی علیه وسلم بوردی **البقره روضه من ریاض الجنه ارضه من**  
**نور انیران پس** ایدی ذاکندن و صفا کندن برنده تبدیل اولر ایکی حرکات و حرکات  
 و تجلیات مزاج فاند اولخله معطل اولور لردنر افارس بیاده قالمغیلد بصر ایلکن  
 اعم اولر و کاتب ایلکن طباغ اولر بوسیدندر که برکته نغندن غایب اولر  
**مثلا** نه کم طریق تصوف اولدن و رف اولور احوال آفوت که زو قلمش هرا  
 اولور اکیچیم کیم روح حیوانی اعتدال مزاج اوزر قایم دخی اولورس اما اگر کیم اول  
 حاله اکا خوف و خشیت غالب اولوب انی حق و حرکتدن منع ایلر و مشر و تیر و

ظاهر دن نشه ادر اک انکدن قایم غیر یزینه موتون صکره کشف اولان احوال  
 اکا اول حالن کشف اولور دیککه اول حالن محسوسات عالیه کلمه نه کوزدیک  
 خاطرند قالمق جائید در و خاطرندن کیدوب اثری قالمق دخی جائید در **مثلا** حنت  
 کورس فرج و سرور و نشاط اثری قالور و اگر کیم کورس انک روحن مطهرت و اتم  
 و هم اثری قالور و اگر خوانه و خیال اثری بانی قالمق ایلر طهره دخی ضروریک  
 جائید در و بو حالن غایب اولق ایکی دجهلم در بریسی روح حیوانی کشف اولق  
 سبیل اولور ای **ساک راه بکل** که عذاب قبر ایکی قسدر بری جسمانی و بری  
 روحانی و جسمانی دیکر کیم برکته معلومدر و اول نیم بر کرده دکر اولدر اما عذاب  
 روحانی بلنر تا کیشی کزد و نفسی در و صنی بلنیم که ذائقه قالمدر و قالمدر مستغیر  
 و موتون مکان باقیدر و انک ای دایمی دکر و قولاغی بولدر دخی حواس ظاهر  
 برنه متعلق اولخله موله معطل اولور و اکا متعلق لدر **مثلا** اهل و اموال و اولاد  
 و ضیاع و عبید و خدم و چشم و دواب و اصدقا و خرابات و باغ و بستان  
 کیمی یونر کلیده ماند اولور لردا اگر کیم بوشنا کزد و کن معشوقی و مطلوبی اولوب دایما  
 بونر مشغول اولورس حالت موتون بونر دکر فرقت و امل و حسرتی و غذای قاننه  
 تاثیر ایدوب شدت و حنت ایلدر قالمی در و اگر کیم بونر دن فارغ دل اولوب  
 صلی جانبی اقره اولورس دایما موتی منتظر اولخله لدر ایدر دنیا اکتلم اولوب مقتضای  
 دو مکه قنایه در اکا مشغول اولورس حالت موتون مطلوبه و محبوبه و اصل اولخله  
 ذوق و سرور و بشور مکر ایلر برکته کن کیم روحی باقیدر موله فنا بولر کوزد و زلف  
 دنیا بی محبوب ایدر یوب جان و دله اسباب دنیا مایل و مشغول اولر شک ایدر  
 اول روز و شب سجد کسب ایدر و کلری و پیچ اقدار علم کفیل ایدر و کلری و پیچ  
 بیلر طالب و راجب اولد دخی مطلوبی موله بر دفعه دن اولان کیدیک بی نایم  
 حسرت و حنت المنه و بی حد فرقت و نداشت غنیه او خواست که کدر نه کیم رسول الله  
 صلی الله تعالی علیه وسلم بوردی **احب من احبیت فاکو بهما قنایه** که دنیا بر منزل

موتی ایدر اولور دخی عالم  
 حاکمیت روح حیوانی











اما شونکر که حت شهوات و اشتغال دنیا اندری مستغرق قلمش در و جلدش در قیامت  
 ابدی و ذکر آخرت در دنیا آفت اوزرینه ترجیح ایشان در اندر نظر  
 ابدی قوتش را **ای طالب الهی** هیچ برکت یوقدر که بن الهی سوختن دیوب محبت الله  
 دعوائی ایلیم اما آنک تک و معیاری دارد در تجربه اولحق گوید **مثلا** چنی که بر فعلی  
 اشملو اوله اوله نظر ایلیم کون تا کیم اند الله تعالی تک رضاسی و ارایه  
 اشیه و اگر اند حق رضاسی اولیوب نفسی اقتضاسی اولحق اولورسه اشلیوب ترک  
 ایدر بود جمله شریع شریف رعایت ایلیم و اگر کیم نفسه بود جمله مخالفت ایدر  
 بن الله تعالی حضرت سوره وید و کذلک صادق قدر و اگر کیم نفسی بوانسته تابع ادب الحق  
 همان دله الهی سوره درسه سوزنن کا دیر چنی که برکتش لا اله الا الله دینه  
 جانب حقن خطاب کلور که تو کیده کا دینن زبر که تو کک فعلکه مخالف بود جمله  
 بن الهی سوره بن دیکک هیچ نفی یوقدر نه کیم **مثلا** رسول الله صلی الله تعالی علیه وسلم  
 بپور کله **لا اله الا الله** آدمی الله تعالی تک عذابن صقلیقن خالی دکلر  
 مادامک دنیا فعلی آخرت فعلی اوزرینه اختیار ایلیم احدی ای **ساک** راه بر طایفه دارد که  
 ایدر که چونکه عذاب قبر دنیا علاقه سید و جنتیه اولور بر دم اصلا دنیا به جنت یوقدر  
 دنیا واری و یوغی بانزده برابر در دنیا به علاقه فر همان صورتا در ککلن  
 دکلر دیر که زکهار تصدیق اتیمسن زیرا مادامک دنیا به احتیاج جاری و لذایز  
 میلری اوله اندر بود دعوائی اینک می لدر و اندر بود عواده اول وقت صادق اولور  
 که اگر دو کلی مال و ملکتن سارق آله یاد کلی اموال و اولادی بر دفعه دن هلاک  
 اوله یا خود خلق که حرمت اتیموب جلی تحیر ایلیم یا شاگردی که در سخن  
 ادب دهم ایلیم هیچ قلنه اثر اتیموب دتن قدر متغیر اولم و اگر کیم بن بوبله بن  
 هیچ نشنه دن یخنور اولر بن درسه نه تجربه اولحق گوید که رانی ضرب ایدوب و یا  
 اندن جالن الوب ارقه سندن لیکن الحق گوید که اگر کیم صبر ایدوب بخنور اولر  
 دعوائن صادق و جیلدن و قبول شدن و تیر نفدن نفرت ایدر

۹۰۰

میر نه دیر سه لا یقدر اما جوق کسه و اگر که بن عورتی و یا خود جاری می سوختن  
 دیر لکن عورتنه طلاق دیر سه یا خود جاری سن بیع ایلیم کزده نار عشق طایرادلب  
 جنونه دونر و جوق اولور که کشته کزد و هلاکنه قصد ایدر احدی بر جاریه دن اتوب  
 حال بویل اولحق عذاب قبر دن خلاص اولحق کسین قزواشدر دنیا علاقه سن قطع  
 ایلیم سبی ایلیم صرورت بهداری ایلیم قناعت ایلیم گوید **مثلا** عبادته قوت اولحق  
 بهداری اکل و شرب کس و عرو برداشتن یک مقدار کس کس و دنی بونن بکوز  
 نه و ارایه اگر کیم قلمنی دنیا تک علاقه سندن پاک ایدر سه باری عبادات  
 و ذکر شریفه ملازم اولب حبه اللهم ما نوس اولمغه سبی و اقدام ایلیم حبه  
 شهواتی خوف و حشینه و اقتضای نفسی دخی متابعه شریعه زایل ایلیم  
 و اگر کیم نفسه متبعیتی اختیار ایدوب دنیا به استناد ایدر سه کندی و جو دے  
 عذاب قبره و شداید آخرت حاضر ایلیمون مکر الله تعالی تک لطف و کرمی دکلر  
 شمل و عفو و مغفرتی خاص دعاء در اصل اولم **ای طالب الهی** عذاب جسمانی اولور  
 برنه بدن و کسطه سید روحه ابرشه و عذاب روحانی اولور که همان روده و جمل  
 اوله حق جل و علی تک ناد الله الموقده التي تطلع علی الافئدة بیوردوغی نار روحیه  
 در که قلبه واقع اولور پس احدی معلوم اوله که جهنم روحانی اوج جندر  
 بزی شهوت دنیا فرنگ آتشی در و بری دانی فصاحت و خجالت آتشی  
 و اجهجی جمال حضرت احدیتدن محرومقی آتشی در و آتشی راجتی روحی یقار  
 بدنه تا اثر آنزدر و یونم دکلر و میر برینک دنیا ده بر سبی عذاب قبر یاننق  
 ذکر اولندی که اول محبت دنیا در زیر اعشقله ارادت قلنس صنی در مادامک  
 قلب معشوقله اوله اول دایم جنته در و چنکه معشوقدن ایدر اوله اول وقت  
 اکا جهنم در ایلیم اوله اهل دنیا دخی دنیا به کمالیه جنت تمکله دنیا آنک معشوقی  
 اولور چنکه دنیا ده اوله اکا عین حلت در و چنکه موت ایدوب دخی دنیا اولر  
 معشوقدن ایلیم اکا عین جهنم در ایلیم اوله اوله مؤمن دخی الله تعالی به و یوم فرته

عذاب قبر در حال  
 روحی



محبت و تمکله اندر مؤمنان معشوقی اولی و بعد از آنکه اندرون اید و اول به جهنم ایکن در  
 و فرقی رخ ادب اند و از منعمه وادنه و مقصود نه و اصل و لعلی که عین جنت در  
 مثلا دنیا ده بر که پادشاه ایکن روز و شب عیش و عشرت ایکن و در کلی  
 خلق ایکن امرینه مطیع و منتقاد ایکن بر غالب دشمن کلوب ایکن تختن الدن  
 آتوب و عورتن و جاریه لرین کوزینه قارشو تصرف اتیه و مال و خزینه سس کوزینه  
 قارشو دشمن لری بنما ایله و در جله کوزینه لرین بی قیمت بر لری صرف ایله و مقبول  
 اولان خیل و خدمتی پرکنن ایله و کند و سن دخی کیر و کند و شهرین در عایا و  
 و قوتلر نیک اوکنن ار قه سنه عیالی باسلر کپور ب سکبان ایلیوب کلب لرینه  
 خدمت ایتره سم بهج ادر اک ایتره مین که اول بر زمان پادشاه اولان شخص  
 نه بلا و عذاب کرفقار اولمشدر بلکه هر کون بجه دفعه تنها ایله که آه نویدی اول اند قمر  
 زمین کچوب هلاک اولانک همان طشع چقوب که آتی بویله کورمیه و اول  
 که کورمیه و بویچک دکی عذاب شدتی پادشاه پلغنده ایتره دکی و ذوق و عشرتک  
 کثرینه کوره اولور و بوعذاب ظاهر در که بدنه و کله در ایچی روم در و بدن عذابدن  
 دخی ایتره لکن انان مادامکه اسباب دنیا به متعلقدر و جو اسس مصالح ابدیه  
 مشغولدر و طبیعت دخی لذایذ نفسانی ایله اقتراج ایتره در و هسک دنیا ده اضبطدر  
 و آخرت او غایتی عذابدن غافلدر مثلا کورمز میسکه مرض کوندرین مرضدن  
 قتی بجه نور اولور و نیرا که جو اسس غیره متعلق اولمخله قلب انلره مشغول ادلب  
 مرضن بر مقدار اولور اما کیچه لوده جو اسس غیره مشغول اولانمخله مرضی بران  
 خاطر ندن کتیب الی زیاده اولور ایدی ایله اوله متولد افکار دنیا و جو اسس  
 ظاهره بالکلیا رفع ادبیتی روحک کمالیه عذابی اول زمانه معلوم اولور ایچی  
 که فضاحت و خجالت آتشد مثلا بر پادشاه فقیر و حقیر ذلیل شخصی باینه آتوب  
 رعایتلر ایله و سایر فقره لرین ایکی کوزینه ایدوب اکرام لوالیه و کند و برین  
 قایم مقام ایدوب ملکتن که تفویض ایله و خزان مفتاح لرین الله و بیروب

کند

کند و مرضی و اهل بیتنی دخی که اهره سه و الی اصل و کل امورنی اکا اعتماد  
 ایدوب تسلیم ایله اول شخص بوجبه ده ایکن معذور اول پادشاه یک حرمه  
 خیانتله نظر ایله و اهل بیتنی ایله و جاریه لرینه لایق اولمیان فعللری ایکنک باشند  
 و مال و خزینه سن آتوب و آچوب کند و مرادنه صرف ایله و پادشاه یک تخته نقد  
 ایکن عدد و سبله ال بیر ایدوب دایما ایکنک شاون ایله تمام بوجال اوزر ایکن  
 کوندره بر کون کور سه کیم پادشاه بر کوشم دن بتوب بویک جاریه بویله و اهل  
 بیتله ایدوکی احوالی کورر و خزینه سکند داموالک اسراف ایدوکن کورر و  
 دشمن ایله معامله ایدوب ال بر ایدوکن بیلور و الی صل جمعی احوال و افعاله مطلع  
 اولد و غنی کورر بیلور و دخی بیه که پادشاه بواحوالی چوقدن بیلور ایکن اما  
 تأثیر ایدوکی دخی نه قضاحت لر اید کوریم و خراسن که کور قیلمین دیو صبر لریش  
 احوال بویله ایدوکن بیه عییا اول زمانه خجالت و تشویش نه مریده اولد و غن  
 اهل بصیرت اولان ادر اک ایدر که اول شخص بر یوچه بردن و شوب بار بار  
 اولمخی باخود بر یاربوب قمر زمین بکلی هزار کج صحتدن اولی کورر مثلا نه نه نیم سن  
 شدی نیم فعللر اشلر سکنه تنها در که بلر و کور مرزو باخود لشفه خوش کلوب  
 نه وار بوندی دیو باخود شیطان قضاحتن ستر ایدوب کور کج کور ستر اما بولر  
 قضاحتک طار اولد و غنی زمانه خجالت و آتش فضاحت سن عذاب شدیده و غن  
 مدیده کور قار اتیه کورر مثلا نه نیم بر کیشی بر کیشی عیبت ایله بوم قیامنده چویش  
 آدم اتنه اغذیه چینی چینی حشر اوله کورر و نوم رخ الموت اولد و غنی بسدن  
 بعضی رؤیاده و غنی ظاهر اولور مثلا بر کینه رؤیا سندن کور سه که آدم اتنه بر ظاهر  
 که غیبت الیتره و بولعبر اولور و حدک مثالی مثلا بر دیور ایدوکن طش اشلر  
 بر که کلوب سکایته که اول اتد و عک طاش کینه و خاکله و دوشوب و عک کورین  
 قیاردی دیه کینه سکر دوب منزه که کالینک کور سکر و عک طاش ایله عک کور  
 کوزی چویش بیلور و سکنه نار سدا فیه و آتش عیبت بر و غن سن کند کور دنیا دی



بر کعبه که صد ایستاد اول صدک سرزنی آفریند بکار اجداد و طاعت و عبادت و عبادت  
ایر و سنگ اعلی که توانی است و بواند باز نور و کجاست امت ابدی و سعادت سیرت  
حاصل اولور و آفرند اولان سعادت و ندامت عجب و عبادی عقل یک امل دنیا  
اولاد که کوزی قیاسه فتن اولور زیرا که اول ابدیدر و دنیا فتن بر قیاس کونک  
در وفا بندر تیز دفع اولور عضو صفا که دنیا فتنک آفرند توبین مکر ابد کذل  
دخی اهل بصیرت دوق کلور ابدی سنگ سعادت اولاد که کوزند و سنگ کوزند  
دکدر و دنیا کونک فتن دخی دکدر بلکه آفرند مقبول حضرت اولوب دخی شایسته  
جمال حضرت الوهیت ابدی مغتنم اولمده در **ای عزیز به تشویش** و نجاست دنیا و  
**بر مثالی** دخی بود که یادش کند و او غلغله چشاند رسد و پنجه کون جمعیت دشتان  
ایله اول جمع اولی که اولان کند و بار نیله صحبت ایلوب دخی مست و لا عقل  
اولم و کملو اولی تنها کیدرم دیو قیاس ایدوب مانجه که عالمه و قالقوب  
طشره چقی عقلی باشند کیدوب نره به کند و کن بله به کیدر که بر قیاسه اذوب  
کور سکنیم موم نیز خاطره کله که بو نیم سر ایدر همان دخی ایدر کور دخی طرا  
نظر ایله کور سکنیم و از ایله جمله یا تشویش به بر احد حرکت اینم قوس اولور قیاس  
ایدوب ایدر کوزن برین کور سکنیم کوزن کوزن کوزن کوزن دخی مشک و عیسر راجی  
اندن کلور بنم مکتوم بود دیو قیاس ایدوب اوزرینه دوشردنی طوطا فکرن  
اغزیه اولور کور سکنیم اغزیه باش کلور دبدنه دخی پیش نه طوقنور قیاسه یک  
اغزیه یاری در و کل صوفی در دوا اوزرینه دوشوب دوقه مباشرت ایدر کون اوزر  
ایچو الوب کزدون کیم بعد زمان اویانوب عقلی باشه کله کور سکنیم اول او  
سکراتش برین کوزن کوزن کوزن کوزن اول یا بشد دخی التی آیدن بر و ایش  
طیفان یا بشد برین کوزن کوزن کوزن کوزن اول کیم کیم تازن لوب دخی اوزرینه موم یوب  
کمزله اغزیه باش کلور کوزن کوزن کوزن کوزن کوزن کوزن کوزن کوزن کوزن  
دخی قادی دیشور کوزن کوزن کوزن کوزن کوزن کوزن کوزن کوزن کوزن

یا دین

یا دینانی بو فالده کور یک عالم نوله دیو نجاست و فضاقت بزم ربه ده غلبه  
ایله که اول انده کند و سس هلاک ایچکه قصد ایدر و بوندن رشت عذاب اینم انکار  
دوشر که بوسودی لغله طشره قیاس کن عالم نیم اولور اگر بنی که کور رسد دیر کن مکر کیم  
بابایی اولان قند کند و کن بلین و زرا و اعیان دیوان ایله اولان اولر کن اولان  
اول عالم اول اودن جقد و غن کور کور قیاس اینم که اول و غلامی شمدی فصاحت  
حالی نیم اولور ظاهر در که اگر کیم قادر اولم که اول نجاستدن قوزن لعه بر چاره بولایست  
اول خلاصه فرد کانی دیروردی و سکامعولدر که بولم عذاب روحاندر جسمانی و  
زیر که بدنه بر زنت الم کلیدر کند کک اهل دنیا دخی قبره و اریجن کوره کور که دنیا ده اول  
تذات دیو اغزیه الد و عری یا آدم ایدر و یا خود کجاستدر و فاحر کیمس دوشور کیم  
نجاسته ملوث اولش بر کیمه بلا سدر و یا خیر در سیدر و اول عروس کلنده  
اولان کیمه شول قیاسه الوجوه و کیمه التی که چوروش نجاسته ملوث اولم کوزن  
دنیا در که نیم که لوی صله که ایله منور ایدوب بو نجاسته دیو ندامت کوزن کوزن  
دخی عذاب شدید اولدر که روز خشنودن جمیع انبیاء و اولیا و ملائکه نظر اوزرینه بو  
قیامتوا شکار اولم العیاذ بالله و کسن شوبه طن اینه که اخوت ندامتی دخیالتی نجاست  
بود کراولان مقدار ای اولور زیرا س بقدر دکر اولدنی ایدر که آفرینک به بر شنبه  
دنیا ده ادراک اولمق دیو عقله تصور اولمق محالدر همان اهل دنیا به تنیه دن اولور  
دلوته اولمق ایچو کوزن عقلی ایدر و کیم علما رحیم الله تعالی شال کوزن کوزن کوزن  
فصاحت و ندامتی دنیا کف نجاست و حقیقت نیم تشبه اولور که دنیا کف فتن کوزن  
دیا خود بر قیاس کوزن کوزن اول ایدر در دایم منقطع دکدر **ای عزیز اما دخی آتش که**  
جمال اهدیدن حر و ملق آتشدر و سعادت ایدرین مایوسنی آتشدر اینم  
سببی اعمی لعدر و حلقدر که دنیا ده معرفه الله و حجه الله کست اکتوب اینه  
قلبی اشغال دنیا که در تندن و نداید نفسانیه رکندن معانی ایدر و دنیا خفت  
دخی ۴۰ ایله اطلاق دیمه کسن اخلاق جمیع به تبدیل ایدر **میوب کلشوا با حلاق**



حد بنده عامل اولدی که تالایق مشا... جمال حضرت الله و قابل مقبول کلاه  
اوله پس امدی شول کوکل کیم حجت دنیا ایلد و دخی غبار فصیلانده کیم طوکل اولد  
آخرتدا که نه کور مینوب دوکلی سعادتدن محروم اولب اعنی هنر اولد مگر در  
العیاذ بالله ای طالب معرفه الله بو آتش حرمانک دنیا د... متالی شوکه بکزر که بر قوم کیم ایل  
کیدر کن بر طالشو و ادب بر سرسل و ظلمت ایچک اول طیشلرک رکنی و شکلی  
کورک و بونلر کیدر کن بر نذا اید اولد که زخار غفلت انجوب لو طالشردن  
وا فر کتورک که سره بر نغ ند... البته کیم اولور اول طایفه بونرای ایشد یکجک بعضی  
بصیرت اوزر اولب لکن اولد و بجه کتور دبلر بعضی دخی برار کتور دبلر زکندن  
قاجدیلمو و بعضیلر و بر سیه فایده دن او توری بو قدر زحمت چکک نه محافظه بکله  
فایده سی او بلخی دخی معلوم دکله و دیوب باج کتور مدبلر و کوتر نری دخی حماقه و سفا  
نسبت ایدوب درلودیکه کورک شول فی عقللوی که طبع فاعله و در زوی حال ایلد  
حکیمی اغر بو کلو بو کلو ب کتور کتور کتور بی فایده زحمت و پرور لر و طرافت تزد و در کتور  
ازاد و بیغیم شیر ایدوب حضور اوزرینه کید یوزر و چون شب روزه اولد  
کورسه که اول طیشلرک هر بری لعل و یا قوت دخی ذی قیمت جواهر میش  
و اول کوتر نلر حیف و درینجا نیچون دخی زیاده کتور حدک دیو حسرت یی لر هیچ  
کتور مینوب ظرافت اوزر سیر اندلر آتش حرمانم هلاک اولب دست ندانم بکله  
خاک قویوب فریاد و زاریه مشغول اولار و دخی اول کتور نلر شهره و ایرجی اعلای  
و عبید و جواربی و انواع طعاملری و کونا کون لیسلری هاتون الب عیش و عشرت  
مشغول اولد و کوتر مینلر شوبله آج و بی نوله و عیان و دلشنه کوزب انره  
خدمت ایشلر و هر چکنه اندردن طعام و شراب استه سکرته کیم الله تعالی کلام  
شریفند بیز از اقبیض علینا من الماء و نماز قلم الله قالوات  
حرمهای اکابرین اید که یوق و بر حوز الله تعالی عفری بونی سینه و ام ایلمر و دون  
سیرنج کو بودیکه بکون بر دخی سیر می کلشور و زکیم الله سارک و نهانی کلام شریف یور

ان

ان شجر و امانا فاینا نجر منکم کما تسفون پس جنت نغیر بیک  
فوت اولد نمک شالی بودر که بخونه اولمچن ذکر اولندی اما مشاهد  
جمال حضرت ایدون جدا اولمک شالی محاذر زیر مشاهد و جمال حضرت  
الله و دولت و مصل قرب الله لذتن ادراک ایلین کسسه که بر آن اند  
ایز و اولد هلاک اولور ایلد اولد اول ذکر اولان طشلم طاعت شکر  
و اول طلمات دنیا مشتی در امدی اول طشلمی کوترن اهل طاعت یارین  
قیامت کونن بر وجه سعادت و دولت و نعمت ایشد لکه مثلا دنیا ک  
نجه ییلق ذوقی انک بر آنلق عشرتیه بر اویلمیه بلکه جهنم دن اک  
صکره چیقان کسینه الله تعالی اون بودنیا مقداری مقام اعطایلمیه  
و اون دنیا چه دیدر کز و سقن و کشر تیغ دکله بلکه لطافتده و مایته در  
ای عزیز چونکه بواج در لو غدا ب روحانی بلکه امدی بلکل که بود ذکر اولان  
بدنی یقان آشدن دخی ایلدر زیر بدن عذاب ادراک ایلر و عذاب بدنن  
روح ایشد شیمی اثر ایلر پس روح بدن واسطه سید ایشد رحمت  
بو قدر ایم او ییاق تقاس ایلد که میان جاندن حاصل ولان نارالم نه قهر  
سوزناک اولد و هر سینه ک زحمتی طبعنک مقتضاسک مخالفی که غالب اولد  
اولور امدی بدین اقتضاسی دایم ترکیبی و اخواسی بریرده کمالید دروب  
جدا اولما قدر چکن که بر سینه بدینک اخواسی بر بدنن آیر متق دیکه مثلاً  
عرب کسوب اخواسی آیر متق دیکه و یا آتش یعوب کلی اخواسی بر بدنن  
ایر متق دیکه حضور اولد زحمتیکر و روح دخی انک سبیله متالم اولور  
زیرا که بدن کند و نک محل و مقدر امدی و وحک مقتضاسی دخی معرفه الله در  
و مشاهد جمال حضرت الله در و انک مخالفی که جابلقدر و اعنی کدر کا غالب کلور  
روح اندن متا ذی اولد زحمتیکر و عذاب اولور و طول عذابک شدتیه  
نحبت یوقدر اگر کیم دنیا ده بدن مرضلری اولمید ی اول جابللق و اعنی لوق دنیا ده



دنی ظاهر اولی جنبی ام و ریدی و ان ندن اول روح عذابی دایم رفع اید  
**مثلاً** نه گم بر کنه کن الله و ایغند بر حکم باره سی اول بری بی علم  
 کستلر و با خود اوزینه آتش قوسلر بر انک آتندن انلر وک المن طویلز  
 کذک بلک عرضی **مثلاً** اقلق و صولق کین و اولاد و ملاکه تحت رضای  
 بکین حواسک اندر اشتغالی سبیل انلر و حک المن طویلز اما قین موقه  
 بدن عذابی رفع اویجی کور، که عذاب روح بنج عذاب الیحد نه گم الله تعالی کلام  
 شریفه یورر **کلیا** لوی تعلیم **علم** الیقین **لتر** و ن **الحجیم** تم **لتر** و ن **عین**  
**الیقین** ای طالب **سیر** **القی** کلک که عذاب روحانی عذاب جسمانی دن اشد  
 اولدوغنه بوقدر دلیل لزدکر انلر وک بکر انلری اهل بصیرت اولان ادراک اید  
 و عوام انلر دن نشه فهم اید، **مثلاً** بر یاد شاه زاده بی معلم و بر سه و تبه  
 ایدوب اگر اوزر و باز مرنگ سک با یاک تحاش و بر مرز و رسم لوز اول صیانی  
 ادراک انلر طوب و قوز و نفع مشغول اولور اما دسم که اگر اقبوب  
 باز مرنگک خواجک شی دوکر و با قول قمرک چلا و غلان مقبیه اولوب لود و لعیل  
 ترک اید درسم مشغول اولور کذک عوام الکس دنی مشاهد و جمال  
 حضرت اید دن محروم اولق لوق عذاب ادراک اید و د و کاری سیدن علما  
 و حجاج انلری حیات و عقارب و حتم آتشلر قور قور لوز زبراکه انلر انیانی  
 فهم ایدر یوخه جهنمات هیجات معلک بر ایکی جللی سه الی یادش اهل  
 فو تنک الله نه بکره سه که کدر اکوسن دیوسک بو ذکر انلر کک تفصیل عباد  
 سلف ذکر اید که مخالفه ربر انلر یورر کور که امور آفوت سماع و تعلیم دن  
 عین بلیمک ممکن دکلر بر و بصیرت و فکر و تصور ک این مدخلی بوقدر بر ایدر  
 سن کورک دیوسک اما احکام شرع عوم اوزر اولوب عوامک حکم عین و اهل  
 انلرک حکم دنی شرع عین اولدوغنی سیدن علما و سلف دن بعضی  
 ایکی مرگس فهم اید و کندن بشیر عین سماع ایلر بیان ایلدی و بعضی دنی ام عالم

ظاهر  
 ظاهر

ظاهر شرعی و بصیرت باطن حقیقتی ادر انک ایلوب کند و لری انک اوزینه  
 اولدیر اما کیه آچمدیر سوز کیک ایللی بولیموب و عوام مخالف اکلوب  
 خطا ایدر لوز اضر از ایلدیر اما امام حجه الاسلام ابو حامد محمد بن محمد  
 الیزانی رحمه الله علیه و قدس سره العزیز علم و علمه و زهد و تقوی ده و ریاضت  
 و مجاهدت و معامله ده و مکاشفه ده کمال اوزینه اولق الله شریعت و حقیقت  
 مابین جمع ایدوب علوم آفرین بنج اسرار کشف اید و عذاب روحانی و جنت  
 روحانی نه و جمله اید و کن روشن دلیل لرایله من قعد و مکان بیان ایلدی  
 و اینه بکه ساکنه لازندر که کند و شهر ندن سفر ایلوب موجود اولدوغنی برده  
 قرار ایلدی و شهر دن مراد شهر اشغال دینویدر اندن ارکال ایدوب مقام عبودیه  
 دید نمندن غم ایلدی که حب الوطن من الایمان یورر ایلر اوله بوطر یک  
 درت ضرری واردر **اق** لکی ضرری محسوس تدر **ایکی** ضرری متخیلاتدر **او** حی ضرری  
 موهوماتدر **در بنی** **منین** معقولاتدر و انلرک که قرار کای در دخی ضرر  
 نفس حقیقتن رنده ادراک ایدر وینه بودرت ضررک در جاتی واردر **مثلاً**  
 چمکه ان عالم محسوس تدر اوله بردانه کبیر قوت باهره سی واردر **مثلاً**  
 کورر اما قوت ضیالی و قوت حفظی بوقدر یخ بر نشه و خاطر نه طه مز **مثلاً** کیم  
 اولدوقد طلمات عالی احاطه ایلر پر وانه کند و بی بر قور کوی خانه ایچند قوس  
 صافور چمکه بر ضیا کور سه بواچلدی قیس ایدوب طشره حق ایدر کند و بی  
 اکا اوزر آتش طوفانی حارتن ادراک ایدوب چر اما قوت ضیالی و قوت  
 حفظی اولق ایلر آتش حارتن اوزوب کبر و هجوم ایدر تا هلاک ایدر **یک**  
**ایکی** ضرر که **متخیلاتدر** بر حیوانده دنی موجود در زیراکه سایر حیوانات  
 بر دفعه الم فیکد وکی بردن اضر از ایدر **مثلاً** بر حیوانی بر کت عصایله ادرک  
 بر دنی الوک قالد ریک چر طور حر و بر کت اوزر اوزوغنی بر دنی اوزر  
 ایدر ان دنی بر ضرر ایلدی یک بردن ضرر کور دن اول عذر ایلدی







اولب غلط ریتد و کلین نیدن بلدک و کند و خیال فاسد و کی اندوک علم و معرفت  
تبیح ایتمک باعث نذر که ایدرسن و و یک حقیقتی بود و موتدن صکره بانی و کلدر  
و عذاب روحانی ممکن و کلدر بلکه جسمانی به وافی قابل اولاسن اندی سنگ مرآجک  
بر مرنبه ده فاسد اولوب اعتقادک قتل اولدر که قابل علاج و کلدر و سن شوی  
طایفه دن سنگه الله تبارک و تعالی کلام شریفین بوردان **تد عزم الی الهیک**  
**فلن نقدر و اذا انزلنا نکر و نرسک** که بن حقیقت عالی نزم لکن بر احتمال ایلم  
اولان شند دن ایدرسن و کلدر و کلدر عمری تقوی و ریاضت زحمته کجور کندی  
لوازه و بندون محروم بیدر و در که چونکه سنگ بایکده امور آفرینک و قوی  
و عذبی و قوی بر ایدرسن حکم عقل ایند عمل ایدر یک آنک کهن فطر عظیم دن  
اعتزاز لازم در ریزا اگر کیم واقع اولور سه عذاب الیم دن خلاص اولوب سعادت  
ایدیه به ایدرسن و اگر کیم واقع اولور سه سنگ اعتزاز کدن سکا اخلاص و یوق  
مع یذا که وقوعه و کلدر انبیا و اولیا و علی شهادت اتیمک و در کور غریب سنگ  
**مثلا** اگر کیم سن طعنه ال صونوب یک استد و کلدر سکا بیکه زنا بر بید اول  
طعامدن ریزا که زهر قاتلدر و یا ایچنه بر افنجی قی انشدر دیس اول شخصک  
سوزینک صدقه و کذب اضمالی و اراپکن کیردن که زناوب اول طعامدن بر سن  
و ایدرسنکه بر نسیم نهان بر مقدار زمان آج فالورم و اگر کیم بر نسیم هلاک اولی ایتیم  
و ایدرسن ایدرسن لازم در دیر سن **و دخی مثلا** اگر کیم بر سن اولسک بکاشیم  
و تقوی یازن کیمه ایتیم که بکاشیم و بر بر جرت سنخ یازن فی احوال صحت بوسن  
دین سن بیلور کن که طهره ذمی نسیمه بغر صقلوک ایچنه اولان باسور و زهر  
زحمتهک به سنابتن یوق و صحت اضمالی بعد ایتیم کیر و انکه میل ایدوب ایدرسنک  
پیلد الله بن اگر علاج اولور سه نیمه سنگ ایچنه بوق فایده حاصل اولور و اگر اولور سه  
نهانیت به در نسیم زبانه اولو ایدری الحق ککدر دیر سن **و دخی مثلا** اگر کیم بر نسیم سکا ایتیم  
قرطلان منزله ایتیم اگر کیم بونج و کوبه و آروبی ایچر سک بوسیل سکا عرض کار اولور

برکده علم و معرفت و علم و رفعت البشیه **مثلا** امام ابو حنیفه  
و امام شافعی و یازینه بطای و جنب بغدادی کهن رحیم الله علیهم ایتیم  
روح انان و صفته سبیل اندر میل و حجت ایدوب درون دلدن  
اکا شتاق اولور سه نیمه بر بیده بر کیم سخی البشیه اگر دبار متزبد و فی  
اولور سه داندن کندی بر فایده و بر احسان ایدرسنک ایدری دخی اولور سه  
کیر و اکا بالضروری حجت ایدوب بر کیر اولور سه و فیه دعا و ثنا ایدرسنک  
خاتم طی ایل کرم اولور سه و غندن کاخر ایکن کیر و فایده دلدن مذکور در دهر  
کوکل ایتیم میل و حجت اکمله مجبور در رستی و داریت ایدرسنک رسول الله صلی الله علیه  
و سلم حضرت طی قبیله سنی غارت ایدری وقت غنیمت ایچنه ایدرسن  
بر کوشاک یوزلو اولور سه و بیلو بلوغه ایدرسنک قبر بیلو طومش ایدرسن بر کون اول  
قبر ایتیم ایدری بنی محمد علیه الصلو و السلام بولشدر اکمله بر سوزم و ایدرسن  
و ایدرسن ایتیم قول ایدوب شت عالم صلی الله علیه و سلم حضرت طی  
شریفیه ایتیم قبر ایدری یا محمد بن سلور مکه سن کیم سن و کیم اولور سه  
و ایدرسن ایدری بن ازاد الله کل تا ایدری سنگ لطف و کیمه معتمد اولور سه  
و ایدرسن رسول الله صلی الله علیه و سلم ایدری یا جاریه انجمله سن کیم سن و کیم  
قزلی سن جاریه ایدری بن کیمه مذکور و سکا ایدرسن اولان خاکک قبر سن  
کیمه سن اولور سه که ایتیم کیم و سکا ایچنه بن ازاد ایتیمک و لسا ایدوب  
ایچنه اکمله صقر ایم سن رسول الله صلی الله علیه و سلم حضرت طی ایتیمک  
تسیم ایدوب و ایتیم حالت حرجت ایدوب صا حینه بیدر کیمه جاریه و مالیه و ارا  
کیر و ملکته کوندر پس معلوم اولور که انک اوصاف حمیده الله متصف  
اولان کندی حقیقت کندی بر فایده تصور نیدن و بر نفع رجا نیدن و کلدر  
بلکه در و اح انان الله تبارک و تعالی حضرت سنگ اخلاقی اولور سه و کیمه  
کندی و حقیقت حسندن بر اثر کور سه اکا میل الحس لازم اولور و اکا بالذات



مجت ایدر احدی ای طالب سرار الهی ان کس دافعی بواصلاتی و دافعی او صانع  
تقصانی کماله ایکن و کند دافعی موفی زواله ایکن کرد و بود در میل و جیت  
لازم او یکنی کل امدی انصاف ایکن که الله تبارک و تعالی یکس بر صفت کماله و هر یکی  
اجلا له و هر فعلی مکتب از رتبه بر عاده ایکن تنقی بایم صفتده بشر اولاکه اکا  
جان و دین مجت اتم و یکن ان صورتده بحر اولاکه اکس سودا سید باش جان  
شرک اتم ای طالب سرار الهی بکل الله تعالی حق تعالی ان نه عالم بر واحد  
جایله و صفاتیم بجای ربیب کند و ذات و صفات کند و مقدر لوی که اندر یکن  
ایری دار و اح انک جام مجتدن و پادشاه و صفتدن یکن تبت مست و مدوین  
دی عقل و بی هوش مقام شوق و دوام زوقده عالمی ایری صکره مکت  
ربانی و قدرت بر ذاتی اقتضای سبیل اول عالم علویدن بود از سبیل به و اول  
عالم و صفتدن بر مقام فرقه و دیک و عالم تجزیه ایکن بدین نزول انیمکه قبول  
نمی باشد و اشتغال دینوی به تعلیق اول عالم دن منوع او یکنی اول مجلس الفتی و  
و ذوق و صفتدن فراموش ایری و اول عالم دن بعید اول غله بعضی ان نه الله  
تعالیک ذات و صفاتی مکشیده مستور اولب اول مجت ازلی و صلت لم یولی  
انون زایل اولدی و هر فن بر حقن جمال کورس و صفات بر جمال کورس روح  
بالقرونی میل ایدوب مجت ایدر کلن قدیمی اشتیاق اندن محب اولب هوای  
تقصانی و از روی شهوانی غالب اول غله اول ذوق و تمیض لذت و دینویدن  
قباس ایدوب اکا اقتضای نفسانه نظر ایدر اما بعضی ان کس روحی بزم تعلیق  
است و کند هدایت حق اکا رنما اولد و می سیدن اول عالم دن محب اولب  
اول مجلس الهی و سرار روح قدس فراموش اتمی و جلی ذات و صفاتی  
دنیا دافعی اندن مستور اولب و صفات و شوق مشا سده و جمال بوگا  
فیوما زیاده اولور **میله** نه کیم سهل شتری قدس سید دن نقل اولور ایدر دیکه  
عالم بر و اول مجلس و حدیقه الله تعالی مضر فی ارواح **السبب بر یکم**

و یوندا الله و کده **بلی** و یو جواب مجت یوندن زایل اولوب در حق اوج  
باشنده ایکن بتون یکم الله تعالی به عبادت ایدر دم کوز رفته ایکن کفر ذی  
ای **عزیز** اما کیم احسان ان کس مجت سبب اولد و می شوال جلدن در کس  
ان ان افتقار و احتیاج صفتی او زین خلق اولی در امور دیندن و امور  
دنیا دن بی نیاز نه ره محتاج در نه کیم الله تعالی کلام سر بنده بیور  
داده **الغنی و انتم الفقرا** و ان هر کس ده کیم محتاج اولد و می شیک  
صورتی تصور ایله و دافعی هر کس که حاجتی روا اولی اضمالن و یوسه  
ایته اکامیل و مجت ایدر خصوصاً یکن کت احتیاجن دفع ایدوب حاجتن روا  
ایمک اضمالن و یوسه جان و دله اسیری اولب هر نه بر دیکه ذکر اولنه  
دعا و ثنا ایدر و نه کیم بیور مشر در **الان عبید الاحسان** امور دنیا ده  
ان کس احتیاجی ایکی طایفه به در بری علماء عظام در که اکا تعلیم علم ایدوب  
انی ظلمات جهلدن و کدورات شک و ریدن خلاص ریده و حد و شر لغت  
و احکام عباداتی اکا بلدره و معاملاتک فساد و صحتن و حل و عرفان اکا  
بیان ایله و بری دافعی مشایخ کرامدر که اکا احوال طریقتن و حالات حقیقتن  
عیان ربیب نفس اماره کس اخلاق دیمه برین نفس مرضیه کس ادعا  
حمیده برینه تبدیل اولمکن طریقتن و سبب برین بلدوره و دنیا کس  
فنا سن و اکا مجت الملک قیاحت و فضیلتن بیان ایدوب دنیا کلمدن  
واد معرفه الله و مجت الله ایدر کن اذعان الله و دار آخرت ذوقن  
و تقاسن و مشا سده جمال حضرت الکملک تذتن و صفاتن ادراک ایدر  
دنیا دن عوق ایلوب آخرت سوق ایله و هر شاکر دیک اوستادن و هر مریز  
شیخه مجت در عالم و فاضل و شیخ کامل ایستاده اکا میل الله دکی و زمان ایستاده  
اولان علما و فایده مجت الله دکی بهب بوسیدن **ای عزیز** اما کیم ان کس  
امور دنیا به احتیاجی بر مرتبه در کیم هیچ نیانه قابل و تقریریه دافعی احتیاج و کده



**سنگ** طعام حاصل اولد اغزه کلنج یه دکن هیچ اداک اندر مبین که قیاح کنه  
 اندن کجوب و نه مقدار خدمتکار که خدمتله حاصل اولد سکا غذا اولور  
 و اما حاصل انساک طعامده و لباسده و مسکنده و تزویجده و دکلنده ایشی  
 و در در **مثلا** نه کیم دکن اولدنی ملکه ریاچ و مطره و شمس و قمره و ارض و سما  
 و فی **مثلا** نه کیم شیخ سعدی رحمة الله تعالی علیه **بیتر**  
 ابر و باد و مهر و خورشید و ملک و رکهارند تا توانای بکف آری و بغفلت کور  
 و طعام بوغدن ان غم کید و کد لشکریه بهضم اولد لم و شحم و لبن و دمن و دم  
 اولدیم بدکن نیچه خادمه وضع اولدی که سنگ باطلکده سکا خدمت ایدر  
 و سنگ اندن ضررک بو قدر تفصیلی ساقده دکن اولد **پس ایدی ای سالت**  
**دای طالب حیات** اکل عین اعتبارله و بصیر افکارله نظر ایلکه که اگر برکیم سکا بر یکی  
 درهم افسان ایلیم و یا بولیس کچد رس و یا بر کون بر ادنی مصلحت کور  
 اکا ترک اولد و نه محبت نو اندرسن خصوصاً که انک افسان و یا خدمتی کید  
 الله تعالی حضرتک ارادت و قدرتیله در و دنی انصاف ایلکه کل که دو کلی مصلحت  
 سن طلب انز دن مقدم کورب و دنی سنگ حوایک سنگ ضررک بو عین  
 قضا ایلین و سکا هر نفس نیچه یک در لوا افسان ایلین کسن انک اهریمه  
 مخالفت ایدوب عصیان اوزره انک کیر و زرنگی قطع المیتوب عیسکی اجهان  
 پادشاه یعنی بری و کوی بو عین حبیبی هر قلعه خلق ایلین الله تبارک و تعالی  
 حضرت برینچون دایا سکا مدح و شکر و قلیو کله میل و محبت ایدوب جان و باکی  
 انک بختند خدا ایلیم سن و لایق حیدر که انک بی دریغ تمیزی مستغرق ایلین  
 کیر و نعت الله دن غیر بدن بیلوب خدمتی اندن عزیزه و جع و شکر و قنات اندن  
 غیره ایدوب سن **نظم** سهر العیون لغیر حبس باطل • و بکایتین لغیر فقدک ضایع •  
 انت الحیب فان منتت بنقرة • صبت کان لم تروهن جدام • ترجمه نیستم شول غیری که در کور  
 معروف اولدیم • یا ایدم شول چشمی کیم در کله کوبان اولدیم • پس نیستم شول مصلی کیم اولد قنات  
 پس نیستم شول جانی کیم بو کله قربان اولدیم •

**ای قی صا دق دای قیته لایق بلکل که** فقه الله بر بهای دولدر که هر کیم که اکا  
 اتما ایدر سب یکی جهانده پادشاه و صاحب تخت درگاه اولور و بر کیمای  
 شهادتدر که هر کیم که اکا ایشور سب یکی عالم دن مستغنی و جمله عالم اکا محتاج  
 اول غنی اولور و هر کولکده که فقه الله دن اثر بو قدر اول بر میت در که کدو  
 روحند ن جبری بو قدر اما دوی العقولدن بر که بو قدر که بن الاهی سو مین  
 دیوب فقه الله دعوا سن ایتیه کنن قرو دعوا ایلیم حکم ثابت اولد و شاهر عادل  
 اولدیم معنی صورت بولم و اگر سکا دنی **الله** سور مبین دیو صور سه لور اکو  
 کند و که انما دکن بو عین زما جواب و بر مبین زیر اکو کیم سو مین در سب  
 الیاذ با الله کافر اولور سب و اگر سورم دبر سب سنده خود فیت علا قدر  
 بر اثر بو قدر ایدی معلوم اولد که فقه الله کیم ایدی در لو علاقی دارد بر کیمه  
 کیم اول علامتله موجود اولد دعوا سنده صا قدر و مین در رسه لایق  
**اولکی** علامت اولد که موتدن اکو آه المیتوب دایم اکا منتظر اولم زیرا که موت  
 حبیبی حبیب و طالین مطلوبه و اصل ایلدی در مادامکه دینا دن علاقه قطع اولمیه  
 فیه التلک اثری ظاهر اولم اما موتدن قاجه و دنی قرب فقه و ارمعه حاضر  
 اولموب زاد طریق قبرتی اوزرینه اولور سب اول کسده ده فیت الله اولمق  
 لازم کلز بلکه اول دنی فیت التلکدن بر اثر در **ایکمی** علامت اولد که  
 دنیا لادن هر سب که سور سب انی الله تبارک و تعالی کیر و انک بولنه ایشور  
 ایلد و هر سب که دور ایدی در انی ترک ایلوب دایم انک رضای شری  
 اوزرینه اولدیم سب ایلیم و ککن دو کلی احوال الله الله تعالی حضرتک رضایت  
 اولمق دنی فیت التلک عدمه دلالت ایلر رنر بعض کسده ده فیت کمال اوزر  
 در بعض کسده ده بر مقدار اولور **مثلا** نه کیم رولیت اولور فخر عالم  
 صلی الله تعالی علیه وسلم حضرت یک زمان شریفنده اشیان دن نعمان اولور  
 بر شخص و از ایدی سب ایلر اولد عیون نیچه کیم حد او ریش ایدی ایدی



بررسی بر کون اکا بجهنور اولب لغت ایلدی رسول اکرم صلی الله تعالی  
 علیه وسلم انی استماع ایدمک بجهنور اولوب ایتدی یا فلان بنجون لغت  
 ایدر سن اول کسه خود الله در سونین علیه الصلوع والسلام دوست طوب  
 حجت ایلدی **راوی** علامت اولدر که دایم الله تعالی هفت سگ ذکر شریفی آنک  
 آنک دلده تازه اولا و بران هفت ذکر ندن غافل اولیه زیرا که انان هر  
 نسه حجت الله کی مقداری ذکر ایلر حتی اگر کمالیله ذکر وقت آنک اولی اولدر  
 هر کون اولدر و اگر کیم بر کسه هم الله و هم دنیا لغت بر نسه سورم ایلکسه ذی جنت  
 و آرد در دیرسه نظر اولنه هر قفسن زیاده ذکر ایدر سه حکم آنک اولور زیرا  
 کوندن کونه غالب مغلوبی اولدر **دینی** علامت اولدر که قرآن عظیمی الله تعالی آنک  
 کلامی بلوب محبت و رعایت ایلیم و انبیا و انبیای الله تعالی آنک دوستلر دیر  
 تعظیم و تکریم ایلیم بلکه هر حقوق آنک ارادتیلد و قدر تیلد خلق اولدر دیو حجت  
 محبت ایلیم و هر کسه که بو مرتبه ایرشه اندن بغض و حسد فکری و عیب بنی آنک  
 نظری رفع اولب جمله موجوداتی دوست **طوبه** **شیخی** علامت اولدر که خلوت  
 و عزت افضیاء ایلیم مناجاته عربص اولا و یکجه مشتاق و منتظر اولا تا کیم دنیا  
 عوایقی و علایقی کو کلندن ابراق اولب محبوب بی انبازه نیاز آنکه مانع اولیه  
 و هیچ بر نسه ایلد ان طوبیه و الله دن عذری ایلد مالوف اولیه **مثلا** نه کیم رویت  
 اولور بن اسرائیل زمانده بر عابد و رابیدی هر کیم صبا صبح عبادت ایدر  
 و صبح غارین طشره یعقوب بر اغاج الله ایدر دین الله تعالی اول زمانه  
 پیغمبریه و بی ایلدیکه و ار اول عابد قوله ریت که اول اغاج روزره اولان طوبیه  
 الحانیه ان طوبیه طور سن اول سبدن تنهاده بنم مناجاتم قیوب طشره  
 مقرر سن اعدین سن نیم حجت بر وجهله ساقط ایدر بر سر که بر دینی اکا بر نسن  
 بر کون حق تعالی هفتی داد پیغمبر علیه السلام دینی ایلدیکه یاد او دکاندر  
 اول کسه که بکا محبت دعا سن ایلیم دینی کیم کرده دوستک یاقوب صبا ص

دکیم

و کین ایویه زیر دوست دوستک و یارینه طالب و مصاحبتنه مشتاق  
 اولور دینی بنی خود هر کیم استرسه بولور **البتی** علامت اولدر که عبادت اکا آن  
 کله عبادتی ذوق و شوقیله ایلیم **مثلا** نه کیم **کلمات** اولور مشایخن بر بی ایدر که  
 آیتش میل الله تعالی هفتنه عبادت ایلدم نفسوم صبر ایدوب کند ذمه زحمت  
 دیر مکه صکره آیتش میل دینی عبادت ایلدم عبادت بکا غدای روح اولدر  
 ایشیر بر خطه قرارم یوقیدی **دینی** علامت اولدر که الله تعالی آنک حجت صادق  
 و مطیع قولرینه محبت ایلیم دوست طوبه و الله تعالی آنک دشمنین کندیم  
 دشمن طوبه و عبادت ایلیم نه کیم الله تعالی بیور **اشهد** **آله علی اکهار رحماء**  
**بینهم** مشایخن برینه سوال ایدر که الله تعالی و تعالی هفتک دوستلری کیدر  
 ایدر اولدر که الله تعالی آنک دوستلرینه انادن و انادن دینی مشفق اولدر  
**ای باب محبت** **شویل** **بکمل** کیم کوله محبت الله موجود ایدر دینی مقرر در دکن نیلای  
**مثلا** چاقق طاشنده آتش شیان اولدر دینی کین اگر سن شوقی و طلب اولدر  
 اولکه الب دینی قیلو که ضرب ایدر سک آتش برید اولوب در و سن آنک نوریلد  
 منور اولور و قیلک اولان غل و غش و خس و خار و فاشک با قیوب قیلک  
 که درات نفسانندن صافی اولور و اگر کیم غفلت ایدوب بر نیم کون طلب  
 ایدر سک دینی ظهوره کدر مرکزک خاکستر ایلد ستر اولدر تشن کسین جوق زان  
 مالی اوزرینه طر مغله سونوب هلاک اولور اندن صکره قیلن ظلمات شهوانی  
 و کدرات نفسانی قیلیم نور حقک تجلیسنه محل اولدخ قابل اولما **زنت**  
**لیس البلیه بیلای** **الاجساک** و مصیبه الاموال و الایوان  
**هجا حیب** **عالبلا** **بعین** **ما** **الضد** **بعد** **تواصل** **وای**

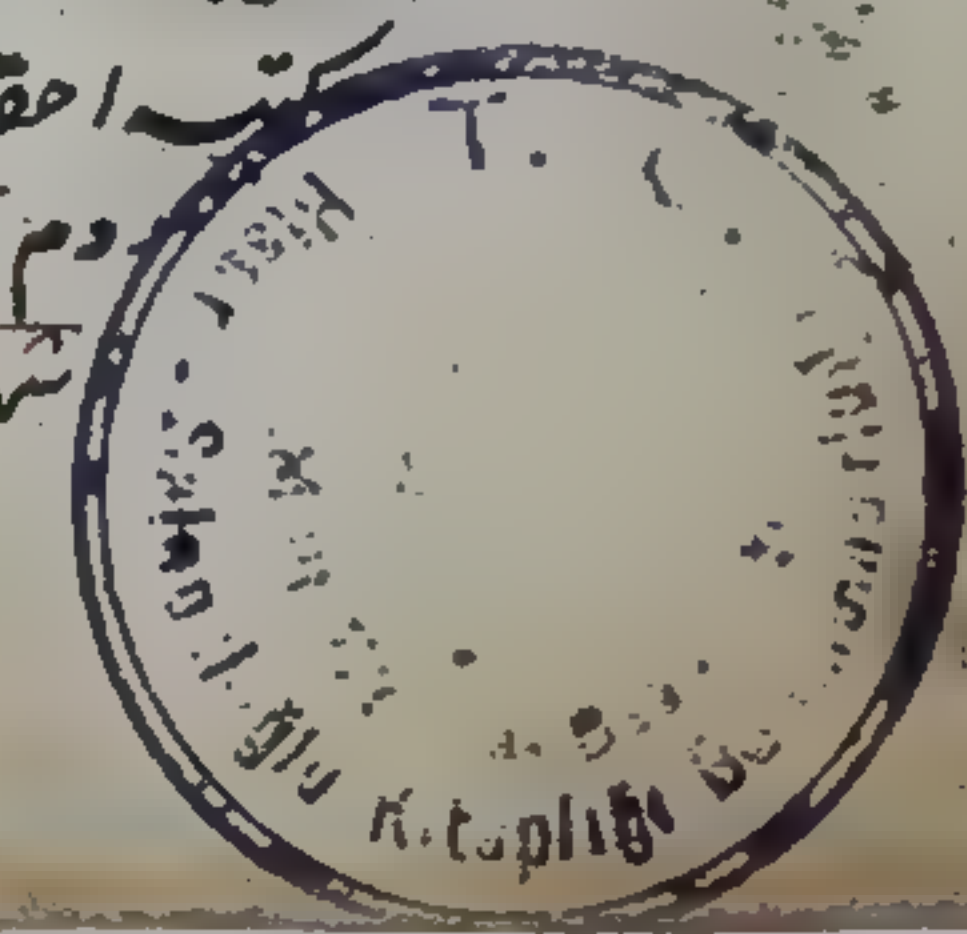
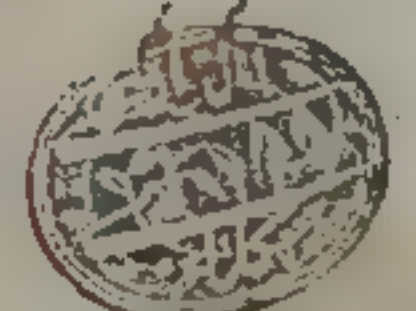
6996

کتاب احقر عباد الله کلامی کاتب تذکره و شماره و دلالت

موم در قصه و فزیکه فی نوم الثلث ۴

سهر دینی الحجه سنه ۱۲۸۰

۱۲۸۰



کتاب  
لور  
۶۹۹











$\frac{23}{1}$  السلسلة  
 ١  
 ٢٣  
 ٣  
 ٤

رنة  
 ٢٣  
 ٦  
 ١  
 ٢  
 ٣  
 ٤  
 ٥  
 ٦  
 ٧  
 ٨  
 ٩  
 ١٠  
 ١١  
 ١٢

١  
 ٢  
 ٣  
 ٤  
 ٥  
 ٦  
 ٧  
 ٨  
 ٩  
 ١٠  
 ١١  
 ١٢



قوله

والمؤمنون  
والمؤمنات  
والمسلمون  
والمسلمات